

### Un joven es apuñalado en la plaza del doctor Gila, en San Millán

EL AGREDIDO, QUE PRESENTABA HERIDAS NO GRAVES, FUE TRASLADADO AL HOSPITAL  
SEGOVIA 8



### Óscar López muestra públicamente su apoyo a Alfredo Pérez Rubalcaba

CREE QUE LOS SOCIALISTAS DE LA REGIÓN "SINTONIZAN MEJOR CON SU MODELO"  
SEGOVIA 11

**El Buzón Semanal**  
PÁGINAS CENTRALES

**mia**  
Dieta sana



**El naufragio del 'Costa Concordia' deja tres muertos.** Las autoridades italianas confirmaron ayer la muerte de al menos tres personas en el naufragio del crucero de lujo "Costa Concordia", que encalló con más de 4.000 personas a bordo en uno de los espigones de la isla de Giglio, en la Toscana italiana. El balance de víctimas aún no está cerrado, ya que hay 14 heridos y 70 personas desaparecidas, de las que los servicios guardacostas aún están intentando localizar. / FOTO: REUTERS  
MUNDO31

### ECONOMÍA INFLACIÓN

# Los precios suben más en Segovia

► Segovia fue el año pasado una de las provincias españolas más inflacionistas, con una subida del IPC del 2,8% frente al 2,4% nacional ► Los segovianos destacan el fuerte incremento que se ha producido en combustibles como el gasóleo  
SEGOVIA 6 Y 7

### FÚTBOL SALA

El Caja Segovia cayó ante el Inter (5-4) tras encajar un gol en el último minuto

El equipo segoviano realizó un gran partido, y se marchó al descanso con 2-3 en el marcador. Pero al final, con el Inter poniendo en la pista al portero-jugador, Matías marcó el 5-4 final. DEPORTES 32-34



### AYUNTAMIENTO

El PP insiste en que el IBI subirá más del 12% este año

El grupo de concejales del PP en el Ayuntamiento de Segovia ratifica las tesis de su portavoz, Jesús Postigo, sobre la anunciada subida del IBI para el presente año, que según sus cálculos se cifrará por encima del 12 por ciento, en contra de lo que afirma el equipo de Gobierno. SEGOVIA 9

**Y ADEMÁS...**  
Segovia necesita un Palacio de Congresos  
1001 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

MEDIO AMBIENTE  
**WWF exige el cumplimiento de la ley que impide repoblar con truchas arcoíris**

La organización conservacionista dice que la trucha arcoíris es "una considerable amenaza" para la trucha nativa y anima a la Junta a repoblar con especies autóctonas. SEGOVIA 8

CULTURA  
**El Esteban Vicente prorroga su muestra temporal**

El Museo Esteban Vicente prorroga dos semanas, hasta el 29 de enero, su actual muestra temporal de collages y toys. SEGOVIA 12

SANIDAD  
El nuevo consultorio médico de La Lastrilla comenzará a funcionar en febrero  
SEGOVIA 18

COMUNICACIÓN  
La Junta aumentará la cobertura de banda ancha con inversiones en fibra óptica  
CASTILLA Y LEÓN 21

TERRORISMO  
La Policía gala detiene a tres integrantes de ETA en una operación en suelo francés  
NACIONAL 26

CRISIS FINANCIERA  
Standard&Poors empuja a la eurozona al abismo de la recesión con sus previsiones  
ECONOMÍA 39

Muestra gastronómica de caza, setas y trufa  
del 16 de enero al 10 de febrero  
Delicioso Menú 25€

**Amalgama de Sabor**  
Magullo

Tfno. 921435011  
www.ventamagullo.es

Aperitivo de bienvenida: "Irlandés" de lenteja de la Amuña y crema de hongos del Guadamara acompañado de su croqueta.  
Paté de Perdiz de tiro con piñones de Villaverde, mermelada de endrinas y pan de 6 cereales  
Huevo de corral a 62 ° con patata, pisto, costrones y trufa negra  
Pasta fresca salteada con senderuelas, colmenillas, y trompetas de los muertos  
Lomo de ciervo asado con puré de castaña e higos caramelizados  
Paquetito crujiente de manzana Reineta (Servido templado), almibar de sidra y helado de Calvados  
(Bebidas no incluidas en el precio)

## UN DÍA COMO HOY...

### |EFEMÉRIDES|

1992.- La CE reconoce a Croacia y Eslovenia, lo que supone la desmembración de Yugoslavia como Estado unitario a efectos europeos.

1996.- Mario Vargas Llosa toma posesión del sillón "L" de la Real Academia Española.

2000.- El caudillo paramilitar serbio Zeljko Raznatovic, "Arkan", acusado de crímenes de guerra, es asesinado en Belgrado.

2004.- El robot "Spirit", de la NASA comienza la exploración de Marte.

2005.- Primera sentencia contra uno de los soldados estadounidenses implicados en el maltrato a los presos iraquíes de la prisión de Abu Ghraib: un tribunal de Texas condena a Charles Graner a diez años de prisión y la expulsión del Ejército.

2006.- La socialista Michelle Bachelet gana las elecciones presidenciales en Chile.

2007.- Luis Fernández releva a Carmen Caffarel al frente de RTVE.

2008.- Portugal entrega a España al atracador Jaime Jiménez Arbe, "El Solitario".

2009.- El Ejército de Israel mata al ministro de Interior de Hamás, Said Siam, en la franja de Gaza.

### |NACIMIENTOS|

1945.- María Antonia Iglesias, periodista española.

1947.- Pablo Sebastián, periodista español.

1955.- José Montilla, presidente de la Generalitat de Cataluña.

- Thierry Breton, ex ministro francés de Economía.

1965.- María San Gil Noain, política española, presidenta del PP vasco.

1968.- Iñaki Urdangarín, esposo de la infanta Cristina de Borbón.

1975.- Mary Pierce, tenista francesa.

### |DEFUNCIONES|

1597.- Juan de Herrera, arquitecto español, autor de los planos del monasterio de El Escorial.

1986.- Thierry Sabine, piloto y organizador del Rallye París-Dakar.

1988.- Sean Mc Bride, político irlandés, Premio Nobel (1974) y Premio Lenin de la Paz.

1992.- Manuel Broseta, catedrático, político y abogado español.

1993.- Pedro Masaveu, empresario y financiero español.

1994.- Federica Montseny, anarquista española y ministra durante la II República.

1996.- Moshoeshoe II, rey de Lesoto.

### |ENCUESTA DEL DÍA|

EL ADELANTADO.com

¿Está de acuerdo con que la IE Universidad ocupe una de las salas de la Ceca?



\* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

## CONSTRUIDO CON PALABRAS

# Entre todos es posible

AHORA, cuando en todas partes oímos hablar de crisis, paro y de lo mal que están las cosas, y cuando todos nos ajustamos el cinturón eliminando muchos gastos superfluos, resulta realmente emocionante ver cómo aún quedan muchas personas capaces de ayudar a los demás, aportando algo de lo que tienen. En ocasiones, es dinero para poder ayudar a otros con menos posibilidades. A veces basta con escuchar, con acompañar o proporcionar una palabra de aliento, ánimo o una sonrisa. Otras, es suficiente con aportaciones tan poco valiosas para nosotros como son los tapones de plástico de envases y botellas. Estamos tan acostumbrados a desecharlos diariamente, que nos resulta difícil entender su valor; pero para construir una montaña, hay que empezar por un grano de arena, y cuando se logran acumular toneladas de tapones, puede mejorarse la vida

*"Estamos tan acostumbrados a desecharlos diariamente, que nos resulta difícil entender el valor de esos tapones de plástico"*

de algunas personas. Y solo con un pequeño gesto: separar los tapones en vez de tirarlos.

Las campañas de recogida de tapones son ahora muy populares y se llevan a cabo en infinidad de sitios; basta darse una vuelta por Internet para hallarlas en diferentes puntos del país, para niños y adultos con enfermedades raras, paraplejas... La mayoría de las veces estas campañas nos pillan lejos y llegan a nosotros a través de los medios

o la red, pero la lejanía hace que no nos impliquemos.

En los últimos meses, en Cuéllar se ha iniciado una de estas campañas para ayudar a un vecino, José Rodríguez, al que un accidente fortuito dejó tetrapléjico. Su situación hace que sean muchas las necesidades y pocos los recursos con los que su familia cuenta para afrontar sola la situación. Establecimientos comerciales, colegios y hosteleros se han implicado en la recogida de estos tapones de plástico para lograr esa silla de ruedas adaptada y cubrir algunas de las necesidades que José tiene. Además, el pasado fin de semana se celebró un torneo de fútbol sala a beneficio de este cuellarano en el que la participación de niños y jóvenes en los partidos que se disputaron, y de público de todas las edades en las gradas permitió recaudar más de 2.000 euros para la causa; sin duda una buena causa. José agradeció estos gestos con su presencia y su cercanía



NURIA PASCUAL MAYO

a todos los que allí le prestaron su apoyo.

Estas miles de personas que van poco a poco guardando sus tapones verán seguro en poco tiempo el resultado de su labor, cuando José pueda desplazarse en su propia silla adaptada y vea mejorados otras necesidades que requieren de costosas inversiones, y que gracias a ese plástico podrán verse cubiertas.

Somos muchos los que ya colaboramos para lograrlo pero desde aquí quiero animar a todos aquellos que aún no lo hacen, ya sea por José o por cualquier otro en situación similar, a que vayan acumulando esos tapones de bebidas, de agua, de leche, suavizante, lejía... hay centenares de productos que los llevan y depositarlos en los lugares adecuados puede cambiar la vida de otras personas.

### |TRIBUNA| LUIS PÉREZ DE COSSÍO

## Operación Oro



DESDE QUE EL NEFASTO JOSÉ LUÍS RODRÍGUEZ ZAPATEIRO, de triste recuerdo, se sacara de la manga la ley

de la Memoria Histórica, con el único fin de rescatar, del justo anonimato en el que se encontraba, a su abuelo paterno, el capitán Lozano, por unos y por otros se ha abierto la veda y los recuerdos surgen en desigual cascada. Evocando lo que interesa, y omitiendo lo que compromete, se está tejiendo una manta de hechos pasados de lo más variopinto.

Hablamos de unas cosas, recordamos otras, inventamos circunstancias y, casi siempre, exageramos hechos para afianzar posiciones más que dudosas.

Hace algunas fechas cayó en mis manos un documento verdaderamente excepcional: 'Así se apoderó Stalin del oro de España', escrito en su día por el camarada Alexander Orlov, (1)

quien ocupara, cerca de dos años, un importante cargo, con rango equivalente a general, en la N.K.V.D. (siglas en ruso de "Comisariado del Pueblo para Asuntos Internos") en España durante la guerra civil. Su nombre en clave era el de Schwed. Este sujeto fue el encargado, de acuerdo con el jefe del gobierno, Largo Caballero, de sacar de nuestro país la friolera cantidad de más de 650 toneladas de oro, en lingotes, monedas y virutas con la "altruista" finalidad de garantizar la seguridad de tan preciado botín. El traslado fue ordenado por el presidente de la República, Manuel Azaña, y el ministro de Hacienda, el doctor Juan Negrín. El Decreto de la Presidencia facultaba el traslado de las reservas de oro al lugar que ofreciera mayor garantía para su custodia. En la citada disposición no se autorizaba en ningún momento de la salida del territorio español.

Fue el padrecito Stalin quien vio, en la insultante sumisión de las autoridades de la República,

una ocasión única de apoderarse de tan ingente cantidad de dinero. El autor del relato cuantifica el valor en por lo menos 700 millones de dólares de la época, 14.000.000.000. de euros actuales. Para hacerse una idea, decir que fueron necesarias unas diez mil cajas de dimensiones 30,5 x 48,2 x 17,7 cm. Cada una de estas cajas portaba 65 kilos y medio. En Cartagena, lugar en que se embarcó el tesoro rumbo a Rusia, Alexandre Orlov se negó a expedir ningún tipo de recibo argumentando que éste sería entregado a la llegada al territorio soviético. También se contó con la importante colaboración del ministro de Marina y Aire, Indalecio Prieto, quien ordenó que dos barcos de guerra escoltaran el cargamento hasta Odesa.

El documento que atestigua la llegada de los miles de cajas repletas de oro fue firmado por el comisario del Pueblo de Finanzas, camarada G.F. Gringo, el comisario del Pueblo Adjunto de Asuntos Exteriores de la

U.R.S.S. camarada N.N. Krestinski y el embajador de la República Española en la U.R.S.S. Marcelino Pascua.

En el minucioso relato de Orlov se cuenta que nada más enterarse el sanguinario dictador Stalin de la llegada del preciado botín pronunció estas joviales palabras: -Nunca volverán a ver su oro, del mismo modo que no pueden verse sus propias orejas.

Escándalos como estos son los que justificarían el ejercicio de evocaciones históricas, y no tantas menudencias a las que muchos nos tienen acostumbrados.

Y del oro de Moscú, al igual que del finado Fernández, nunca más se supo. ¡Ladrones los de allí y ladrones los de aquí!

(1) El jefe de más alto grado del Servicio Secreto soviético que haya roto nunca con el Kremlin. Marchó a finales de 1938 a vivir a los EE.UU. En 1953 publicó un libro, de recomendable lectura, titulado "Historia secreta de los crímenes de Stalin".

### Ciudadano @delantado

**|PARTICIPA|** Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y di lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas semanales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

**|CIUDADANO|** Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico: [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com)

**|FOTO DENUNCIA|** Accede a la sección de Foto Denuncia en la edición digital y envía fotografías sobre alguna situación curiosa o denunciante.

**|BLOGGEE|** Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos.

[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

|TRIBUNA| JOSÉ MARÍA ARÉVALO MIGUEL

## Fin y comienzo

LOS ÚLTIMOS DÍAS Y FIN DEL AÑO, entre festivo y festivo, me dieron para poder realizar varias de esas intenciones que pones en la lista pero que de otra manera, cuando no es una cosa es otra, se pasan y te quedas con las ganas de haber realizado.

Entre esas cosas a hacer que ya he tachado de la lista, estaba visitar la última exposición del Museo Rodera-Robles que esta vez nos acerca a través de múltiples instantáneas, objetos, minutas y propaganda, a los momentos de la vida que han corrido por la alameda de Segovia desde comienzos del siglo pasado. La Plaza Mayor de Segovia. Imágenes de un espacio vivo. Una estupenda retrospectiva fotográfica sobre varios de los momentos acaecidos en ese espacio vivo que es el corazón de la ciudad de Segovia.

Espacio de mercado, espacio de tiendas, espacio de esparcimiento y vinos, espacio de celebraciones, espacio de momentos históricos, espacio de lucimiento, espacio de anuncios, espacio de gigantes y cabezudos, espacio de correrías de niños en pantalón corto, espacio de tabernas, espacio de peluquerías, espacio de la sala de billares, espacio de remodelaciones... en fin, espacio por el que ha pasado toda la vida de esos años de Segovia y de su provincia.

Pero al igual que le pasará a todo aquel que recale en la exposición, aunque todas las fotos, y piezas que se pueden contemplar les harán exclamar algún comentario. Habrá algunas más especiales por algún motivo u otro. Para mí, por mi edad, una de las fotos que más me alegró, por traer a mi memoria los buenos ratos pasados en Segovia, fue la de la fachada de la sala de los billares.

*"Para mí, por mi edad, una de las fotos que más me alegró, por traer a mi memoria los buenos ratos pasados en Segovia, fue la de la fachada de la sala de los billares"*

Pero otras que no hay que olvidar, aunque hoy muchos lo quisiesen, fue ese momento en el que el caudillo Franco visitó Segovia (en el pie debiera poner la única vez que visitó oficialmente, y no la única vez que visitó Segovia. Pues vino bastantes más veces, como esa en la que durante la comida, su esposa Carmen Polo eligió a Adolfo Suárez como Gobernador de Segovia. Como me contó uno de los que presencio la escena) saludando a una Plaza abarrotada y entusiasmada. El mismo balcón desde el que Antonio Machado, ese gran personaje bajito, rechoncho y rácano que escribía muchos de sus poemas en trozos de papel que luego arrebujaba y guardaba en el bolso de su chaqueta, como se puede comprobar si se hurga en su chaqueta, y que hoy impasible ve pasar el tiempo desde la entrada del teatro Juan Bravo; casi diez años antes, el 14 de Abril de 1931, proclamó la II República.

Una de las fotos que para el recuerdo quedan es la de Marx y de Lenin ocupando los arcos de la Puerta de Alcalá de Madrid como símbolo de la "libertad que representaban" y la "libertad" que pretendieron imponer las izquierdas du-

rante los años treinta a toda España. Pero lo que no se conocía, o al menos yo, era que por la Plaza Mayor de Segovia también las paseaban en procesión, algo más cutre, mientras decenas de segovianos puño en alto las aclamaban, a las fotos de Lenin y del socialista Largo Caballero (gracias Tomás Velasco), dos referentes "demócratas" de las izquierdas, y cuyos herederos ideológicos, que no de familia, desde su escaño del ayuntamiento de Segovia pretenden hoy imponer su ideología, incluida la religiosa, aunque atente contra los derechos garantizados constitucionales de cada uno de los españoles.

Espero que el señor Izuzquiza, Don Luis Peñalosa, si pasa por la exposición, no entre en convulsiones ni le brote la erisipela al ver que en esos años ya se pasaba revista a los guardias en el día del Santo Ángel de la Guarda, patrón de este colectivo. Y al que el señor Izuzquiza no conoce.

Vengo asistiendo a las exposiciones de este museo desde la también estupenda que realizó en 2008 sobre la "Historietas sobre la Guerra de la Independencia" (aprovecho para pedirles que en este 2012 nos preparen otra exposición sobre la Constitución Liberal de 1812, y sus protagonistas. Pues no en vano en Segovia se encuentra el mayor monumento erigido a los protagonistas de esa Guerra que concluyó con la promulgación de una constitución liberal por la que los españoles pasaron de ser súbditos a ser ciudadanos. Aunque luego volviesen a encadenarse). En general otra estupenda exposición, como siempre, del museo Rodera-Robles que no hay que perderse en este nuevo año, para no olvidar. Es nuestra historia.

EDITORIAL

## Todo sube

EN LAS COLAS que se forman en los comercios, en esas en las que hay que pedir la vez, la conversación más frecuente es la que empieza con la frase: "Hay que ver cómo se ha puesto todo", siempre referida a los precios de los productos básicos. La tozuda realidad se empeña en apuntalar día a día en nuestra provincia el significado de esa frase, que se confirma con las cifras del Índice de Precios al Consumo (IPC) que sitúan a Segovia como una de las provincias más inflacionistas.

El aumento del precio del gasóleo y la gasolina, y la fuerte subida de algunos productos como verduras, calzado o prendas de vestir hacen que a la hora de llenar la cesta de la compra, los segovianos reflexionen con detenimiento sobre los productos que van a meter en función de unas economías familiares mermadas por las congelaciones de salarios públicos o privados o, en el peor de los casos, por el desempleo.

Si bien es cierto que la crisis económica ha obligado casi de forma radical a pasar de las "vacas gordas" cebadas

por un desmedido afán de consumo a las "vacas flacas" de los recortes y la recesión, no es menos cierto que este traumático cambio servirá para conseguir una sociedad más concienciada sobre el uso racional de sus recursos, y que luche contra el despilfarro innecesario. Los consumidores hemos pasado de gastar sin medir a medir para gastar, y las compras se hacen de una forma racional, sin duda obligados por las penurias económicas que, quien más o quien menos, atraviesa en esta época.

Confiemos en que en este río revuelto de inflación y precios alcistas, no haya ganancia para pescadores sin escrúpulos que aprovechen la coyuntura para lucrarse a través de la especulación; y deben ser las administraciones públicas quienes luchen contra ello a través de medidas correctoras que faciliten el control de los precios tanto para el productor como para el consumidor. Si todo sube, que suba también la preocupación y el interés de los poderes públicos a tal fin; porque el momento socioeconómico así lo exige y los ciudadanos así lo demandan.



## LA TABERNA DEL RANCHO CONTRA LA CRISIS

Desde el 14 de enero al 25 de marzo ¡¡MENÚ DE FIN DE SEMANA 15€!!

Torrecaballeros (Segovia) - Teléfono de reservas 921 401 161 - [www.fincaelrancho.com](http://www.fincaelrancho.com)

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO  
CONSEJERA DELEGADA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz

Distribución y Marketing  
Miguel Casado Rubio

Director  
Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
[redaccion@eladelantado.com](mailto:redaccion@eladelantado.com)

Correo electrónico publicidad:  
[publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: JUAN MARTÍN

## Luna, lunera, cascabelera

"Luna, lunera, cascabelera, cinco pollitos y una ternera, sal solecito, caliéntame un poquito, por hoy y por mañana por toda la semana". Así dice esta bonita canción infantil dedicada a la luna, ese astro que aún nos sorprende y afecta al comportamiento humano. Son millones y millones las fotografías de la luna que se han realizado en todo el mundo, desde distintos puntos y lugares. En este caso, la luna se ve en el cielo segoviano, entre una grúa y la torre de la antigua fábrica de loza, con todos sus misterios aún por conocer.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico [redaccion@eladelantado.com](mailto:redaccion@eladelantado.com)



**GALERÍA DE ARTE ZACA**



GALERÍA DE ARTE ZACA. REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

**Muestra colectiva**

La galería de arte Zaca, en el Real Sitio de San Ildefonso, ofrece hasta finales del próximo mes de febrero una exposición colectiva. En la imagen, una de las obras expuestas de Clarisa Soto. (Foto: El Adelantado)

**FARMACIAS DE GUARDIA**

**SEGOVIA:** HOY: Día y noche: López Duque. Cronista Lecea, 6. (Junto Plaza Mayor).  
MAÑANA: Día y noche: Rubio Ruano. Vía Roma, 30.

**EL ESPINAR:** Esta semana, despacho de la c/ Marqués Perales.

**OTRAS LOCALIDADES:**

Las 24 horas, permanecen abiertas las farmacias de las localidades de Cantalejo, Sepúlveda y Arcones.  
De 10,00 a 22,00 horas, las de Torrecilla, Escalona, Coca y La Granja.

**AGENDA4**



**Centro de Reconocimiento Médico**

vidaachea optico

San Agustín 16 (frente policlínico) Tel. 921 46 29 51

Permisos de conducir  
Permisos de armas  
Licencias... Etc...

**HOY**

**15** enero de 2012  
Faltan 350 días

**Santoral**

Santos: Pablo, Mauro, Macario y Miqueas.

**TELÉFONOS DE URGENCIA**

**Servicios de seguridad**

- POLICÍA LOCAL . . . . .921431212
- COMISARÍA DE POLICÍA . . . . .921414700
- PROTECCIÓN CIVIL . . . . .921759115
- GUARDIA CIVIL . . . . .062 Y 921426363
- INF DE CARRETERAS . . . . .921417131
- BOMBEROS SEGOVIA . . . . .921422222
- BOMB. COCA . . . . .921586132
- BOMB. SEPÚLVEDA . . . . .921540000

**Servicios sanitarios**

- EMERGENCIAS . . . . .061
- HOSPITAL GENERAL . . . . .921419100
- HOSP. POLICLINICO . . . . .921419100
- H. MISERICORDIA . . . . .921460115-16
- CRUZ ROJA . . . . .921440202
- URGENCIAS . . . . .921440702
- INFOCÁNCER (GRATUITA)
- (24 HORAS) . . . . .900100036

**Transportes**

- RADIO TAXI . . . . .921445000
- ESTACIÓN RENFE . . . . .902240202
- ESTACIÓN DE
- AUTOBUSES . . . . .921427707

**Otros**

- EMERGENCIAS . . . . .112
- TURISMO . . . . .921460334
- AYUDA A LA VIVIENDA
- (JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88
- CORREOS . . . . .921461949

**Instituciones**

- SUBDELEGACIÓN G. . . . .921759000
- JUNTA CASTILLA Y LEÓN . . . . .921417384
- DIPUTACIÓN . . . . .921113300
- AYUNTAMIENTOS**
- SEGOVIA . . . . .921419800
- AYLLÓN . . . . .921553000
- CANTALEJO . . . . .921520001
- CANTIMPALOS . . . . .921496009
- CARBONERO EL MAYOR . . . . .921560002
- COCA . . . . .921586011
- EL ESPINAR . . . . .921181700
- FUENTEPELAYO . . . . .921574000
- MOZONCILLO . . . . .921577392
- NAVALMANZANO . . . . .921575002
- N. ASUNCIÓN . . . . .921580036
- NAVAS DE ORO . . . . .921591000
- PALAZUELOS
- DE ERESMA . . . . .921449354
- RIAZA . . . . .921551016
- SAN ILDEFONSO . . . . .921470018
- STA. MARÍA LA REAL
- DE NIEVA . . . . .921594036
- SEPÚLVEDA . . . . .921540000
- TURÉGANO . . . . .921500000
- VILLACASTÍN . . . . .921198008

**EXPOSICIONES**

**Mario Yáñez**  
Obras del artista segoviano Mario Yáñez en el bar Santana. Hasta hoy día 15 de enero.  
BAR SANTANA

**Colectiva de ilustraciones**  
La Sala Infantil acoge hasta el 31 de enero ilustraciones con obras de Quint Buchholz, Rosa Osuna, Kveta Pacovská y Peter Sis.  
BIBLIOTECA PÚBLICA DE SEGOVIA

**Patricia González**  
Muestra fotográfica 'Retratos de India', de Patricia González. Hasta el 31 de enero.  
CASA JOVEN

**Causas de la pobreza**  
El centro cívico San José, en la calle Tomasa de la Iglesia, ofrece hasta mañana lunes día 16 de enero la exposición 'Investigando las causas de la pobreza', promovida por Amycos Ongd, OECD y el Ayuntamiento de Segovia.  
CENTRO CÍVICO SAN JOSÉ

**Hermano árbol**  
Esculturas realizadas con ramas de árbol, de Juan Vivanco. Hasta el 28 de febrero.  
CENTRO LOS MOLINOS

**Santiago Mayor**  
Muestra de pintura del artista segoviano Santiago Mayor en la galería 'Un enfoque personal'. Hasta el 29 de febrero.  
GALERÍA 'UN ENFOQUE PERSONAL'

**'Patrimonio natural'**  
El grupo Ciudades Patrimonio de la Humanidad descubre a través de 104 fotografías los valores medioambientales de los 13 enclaves históricos en el centro La Alhóndiga. Hasta el 29 de enero.  
LA ALHÓNDIGA

**Rosario Naranjo**  
Muestra 'Mensajes de agua', de Rosario Naranjo, en La Rēja Art Gallery. Hasta el día 29 de enero.  
LA REJA ART GALLERY

**Colectiva**  
Muestra 'Nómada en la almohada', con textos, imágenes y poesías de artistas y autores residentes en Segovia en La Taberna del Barbero (Alhóndiga, 2). Hasta hoy día 15.  
LA TABERNA DEL BARBERO

**Corralillos 2011**  
Exposición de fotografías en color, carteles y programas de la edición del certamen Música de Folklore en los Corralillos del año pasado, organizada por la Asociación Cultural Plaza Mayor de Segovia. Hasta finales de mes.  
MERCADO DE LA ALBUERA

**'Improvisaciones concretas'**  
Exposición 'Improvisaciones concretas, collages y esculturas', con obras de Esteban Vicente. Ampliada hasta el 29 de enero.  
MUSEO ESTEBAN VICENTE

**Fotografías de la Plaza Mayor**  
Muestra 'La Plaza Mayor de Segovia. Imágenes de un espacio vivo', con fotos de la elipse segoviana a través del tiempo. Hasta junio.  
MUSEO RODERA ROBLES

**'Un árbol para todos'**  
Colectiva en torno a una sola idea: el árbol. En el Palacio de Quintanar hasta hoy 15 de enero.  
PALACIO DE QUINTANAR

**Ricardo Renedo**  
Muestra 'Retorno al pasado', de Ricardo Renedo en la Sala de las Caballerizas del Torreón de Lozoya. Hasta el 19 de febrero.  
TORREON DE LOZOYA

**Garikoitz Cuevas y Mercedes Hernández**  
Pinturas de Garikoitz Cuevas y Mercedes Hernández en el Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes, de 19.00 a 21.00 h.  
CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

**Colectiva**  
Hoy sábado, inauguración de una muestra colectiva en la galería de arte Zaca, en la plz. del Vidriado. Hasta el 26 de febrero.  
REAL SITIO. GALERÍA DE ARTE ZACA

**Ramón Serrano**  
Muestra 'Comprometidos con Anantapur', fotos de Ramón Serrano, presentada por la Fundación Vicente Ferrer. Hasta hoy día 15.  
REAL SITIO. HOTEL ISABEL DE FARNESIO

**Quique Perelátegui**  
Muestra fotográfica 'Ausencias', de Quique Perelátegui, en Wild Geese (c/ Embajadores, 5). Hasta el día 22 de febrero.  
REAL SITIO. WILD GEESE

**Xonia Wunsch**  
Muestra permanente de óleos y grabados de Xonia Wunsch en la Posada Real. Es necesario concertar cita: 620761550. Lunes cerrado.  
REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGA

**Pablo Pizarro**  
'Sinergias' es el título de la muestra escultórica del artista toledano Pablo Pizarro en el Centro de arte y Diseño Nave E del polígono Nicomedes García. Hasta el 12 de marzo.  
VALVERDE DEL MANJANO. POLÍGONO INDUSTRIAL

**Lola Catalá**  
La artista estrechamente ligada con la provincia de Segovia Lola Catalá expone acuarelas y obra gráfica en galería D'Art TerraFERMA de Lleida (c/ Bisbe Ruano) hasta el 19 de enero.  
LLEIDA. GALERÍA D'ART TERRAFERMA

**BODAS** [www.restauranteduque.es](http://www.restauranteduque.es)

- Jardines en un entorno natural
- Salones con una exquisita decoración
- Hotel Rural con encanto
- Organización de todos los detalles de la boda

**La Finca de Duque**  
*tu Boda con la garantía Duque*

**CARTELERA DE CINE**

<p><b>ARTE7</b> C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia) Tel: 921432128 Programación hasta el 19 de enero. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR</p>	<p><b>La hora más oscura 3D (91 min.)</b> Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y de lunes a jueves, 18.15, 20.15 y 22.15 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS</p> <p><b>Millennium (158 min.)</b> Viernes y sábado, 18.00, 21.00 y 00.00 h.; domingo, 16.00, 19.00 y 22.00 h.; y de lunes a jueves, 19.00 y 22.00 h. h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS</p> <p><b>Alvin y las ardillas 3 (95 min.)</b> Sábado y domingo, 16.10 h. AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS</p> <p><b>Juan de los muertos (96 min.)</b> Viernes y sábado, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; y de domingo a jueves, 18.10, 20.10 y 22.10 h.</p>	<p>AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS</p> <p><b>Sherlock Holmes 2 (129 min.)</b> Viernes, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; sábado, 16.30, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; domingo, 16.30, 19.00 y 21.30 h.; y de lunes a jueves, 19.00 y 21.30 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS</p> <p><b>La dama de hierro (106 min.)</b> Viernes, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; sábado, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; domingo, 16.10, 18.10 y 20.10 h.; y de lunes a jueves, 18.10 y 20.10 h. AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS</p> <p><b>XP 3D (86 min.)</b> Viernes y sábado, 00.10 h.; y de domingo a jueves, 22.10 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS</p> <p><b>Los inmortales (111 min.)</b> Viernes, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; sábado,</p>	<p>16.00, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; domingo, 16.00, 18.00 y 20.10 h., y de lunes a jueves, 18.00 y 20.10 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS</p> <p><b>Noche de fin de año (118 min.)</b> Viernes y sábado, 00.30 h.; y de domingo a jueves, 22.20 h. AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS</p> <p><b>Un lugar para soñar (127 min.)</b> Todos los días, 18.00 h. AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS</p> <p><b>Atraco por duplicado (87 min.)</b> Viernes, 20.30, 22.30 y 00.20 h.; sábado, 16.00, 20.30, 22.30 y 00.20 h.; domingo, 16.00, 20.30 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 20.30 y 22.30 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS</p>	<p><b>CINE AVENIDA</b> PEDRAJAS DE SAN ESTEBAN</p> <p><b>Programación para los próximos días.</b></p> <p><b>Sherlock Holmes. Juego de sombras</b> Viernes 13, 21.30 h.; sábado 14, 23.00 h.; domingo 15 17.30 y 20.30 h.; y lunes 16, 21.30 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS</p> <p>domingo, 16.10 h. AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS</p> <p><b>Atraco por duplicado</b> Todos los días, 20.15 y 22.15 h.; y sábado, 00.15 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS</p> <p><b>La chispa de la vida</b> Todos los días, 18.10, 20.20 y 22.30 h.; sábado, 00.40 h.; y sábado y domingo, 16.05 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS</p>
<p><b>CINEBOX</b> Centro Comercial Luz de Castilla. Tel: 902463269 Programación hasta el 19 de enero. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR</p>	<p><b>Drive</b> Todos los días, 18.05, 20.15 y 22.25 h.; sábado, 00.35 h.; y sábado y domingo, 16.00 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS</p> <p><b>El cambiario</b> Todos los días, 17.50 h.; y sábado y domingo, 15.50 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS</p> <p><b>Una boda de muerte</b> Todos los días, 20.00 y 22.10 h.; sábado, 00.20 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS</p>	<p><b>La hora más oscura 3D</b> Todos los días, 18.05, 20.05 y 22.05 h.; sábado, 00.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS</p> <p><b>Sherlock Holmes. Juego de sombras</b> Todos los días, 19.15 y 22.00 h.; sábado, 00.40 h.; y sábado y domingo, 16.30 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS</p> <p><b>Millennium. Los hombres que no amaban a las mujeres</b> Todos los días, 18.45 y 21.50 h.; sábado,</p>	<p>00.50 h.; y sábado y domingo, 15.45 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS</p> <p><b>Maktub</b> Todos los días, 18.00 h.; y sábado y domingo, 15.45 h. AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS</p> <p><b>Inmortales</b> Todos los días, 20.15 y 22.30 h.; y sábado, 00.40 h. AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS</p> <p><b>El gato con botas</b> Todos los días, 18.10 h.; y sábado y</p>	

## FESTEJOS

## Fiestas en los pueblos

UN PASEO  
POR LA  
PROVINCIA

El próximo día 17 celebrarán la festividad de San Antón en la localidad de Rapariegos.



Restaurante

Edulis

Cocina creativa de temporada  
Cerveza checa natural sin pasteurizar

921 49 31 23 • ENCINILLAS

## MÚSICA

## Canto y percusión tradicional

Las aulas de música tradicional del Museo del Paloteo de San Pedro de Gaiillos acogerán a partir de febrero las clases de un curso de canto y percusión tradicional. El plazo de inscripción ya está abierto y está dirigido a todos los interesados en el conocimiento y aprendizaje de ritmos y canciones de la tradición castellana. Más información en: [boletín@sanpedrodegaiillos.com](mailto:boletín@sanpedrodegaiillos.com).

SAN PEDRO DE GAILLOS

## OTRAS ACTIVIDADES

## San Antonio Abad

El gremio de carniceros organiza varios actos para celebrar la festividad de San Antonio Abad. Hoy domingo, a las 12.30 h., procesión con el santo por las inmediaciones de la iglesia de Santa Eulalia, misa y refresco en el hotel Santana. El lunes, a las 19.30 h., funeral por los hermanos difuntos en Santa Eulalia.

SEGOVIA. HOTEL SANTANA

## Hermandad de Donantes de Sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre traslada mañana lunes el servicio de hemodonación a la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León, en cuyo salón de actos atenderá a cuantos ciudadanos quieran donar sangre en horario de 10.30 a 13.30 h.

SEGOVIA. DELEGACIÓN TERRITORIAL DE LA JUNTA

## Cultura científica

Mañana comienza el Programa de Promoción de la Cultura Científica y Tecnológica que organiza la Real Academia de Ciencias en colaboración con la Obra Social de Caja Segovia. Así, mañana lunes, a las 19.00 h., Manuel López Pellicer hablará sobre 'Ramanujan: matemática genial desde la pobreza extrema'.

SEGOVIA. SALA CAJA SEGOVIA

## Bibliobús

La Diputación de Segovia reinicia mañana lunes el servicio de Bibliobús que visitará las localidades de Vallelado, San Cristóbal de Cuéllar, Fuente el Olmo de Íscar, Villaverde de Íscar, Fresneda de Cuéllar, Navas de San Antonio, Zarzuela del Monte y Las-tras del Pozo.

El martes día 17 se trasladará a los municipios de Bernuy de Porreros, Zamarramala, Trescasas, Gomez-serracín, Pinarejos, Mudrián, Mata de Cuéllar y Remondo

VARIAS LOCALIDADES

## Medalla Milagrosa

La asociación de la Medalla Milagrosa celebrará el próximo martes, día 17, su reunión mensual en los salones parroquiales de la Santísima Trinidad.

SEGOVIA. IGLESIA DE SANTÍSIMA TRINIDAD

## CONVOCATORIAS

## Ideas para crear empresas

Nueva edición del concurso escolar "Ideas para crear empresas" dirigido a los estudiantes de 4º curso de la ESO, 1º y 2º de Bachillerato y Ciclos formativos. Pretende concienciar a los más jóvenes del valor de trabajar en el futuro en su propio negocio y la posibilidad de que este se sitúe en el medio rural. Más información en: <http://www.segoviacentro.es>.

SEGOVIA. SEGOVIACENTRO

## Orientación laboral

La Federación Empresarial Segoviana (FES) dispone de un servicio de orientación gratuito destinado a desempleados inscritos en el EcyL. Ofrece información sobre técnicas de búsqueda de empleo

está subvencionado por la Junta de Castilla y León. Los interesados pueden solicitar más información e inscripción en FES, c/ Los Coches, 1. tlf. 921432212 y [formacion@fessegovia.es](mailto:formacion@fessegovia.es).

SEGOVIA. FES

## Certamen de poesía Huerta de San Lorenzo

El día 31 de enero finaliza el plazo de recepción de los trabajos que concurren al X Certamen de Poesía 2012 'Huerta de San Lorenzo' que organiza la asociación de vecinos de este barrio segoviano. Pueden participar en las categorías infantil (8-12 años), juvenil (13-16) y senior y los trabajos, que estarán compuestos de una sola poesía, original e inédita, se pueden entregar en la librería EntreLibros y la floristería La Flor de San Lorenzo, donde pueden pedir más detalle sobre las bases del concurso.

SEGOVIA. BARRIO SAN LORENZO

## Monumento al Marqués de Lozoya

La Comisión pro Monumento a Juan de Contreras y López de Ayala, Marqués de Lozoya, ha abierto una cuenta corriente en Caja Segovia Bankia, Centro Segoviano en Madrid, 2069 0027 02 0000128579 donde animan a todos los segovianos a realizar sus aportaciones para hacer posible, que una figura que tanto hizo por la conservación del patrimonio provincial cuente con un recuerdo permanente en su tierra.

SEGOVIA

## Concurso de cuentos Emiliano Barral

El departamento de Lengua y Literatura españolas del IES 'Andrés Laguna' convoca la XXXIV edición del concurso de cuentos 'Emiliano Barral' en el que podrán participar los interesados que no hayan sido premiados en otras ediciones. La categoría de premios restringidos está reservada para alumnos de Enseñanza Secundaria (ESO, BACH., Ciclo Form. G. Medio y Ciclo Form. G. Superior). Los trabajos originales, escritos en castellano, de tema libre e inéditos, tendrán una extensión máxima de ocho folios y serán enviados antes del 29 de febrero a dicho IES, Paseo Conde Sepúlveda, 18. Segovia 40002, donde pueden pedir más información.

SEGOVIA. IES ANDRÉS LAGUNA

## MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tlf.: 921 466720. e-mail: [infor@turismo-desegovia.com](mailto:infor@turismo-desegovia.com). Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Y puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

**TORREÓN DE LOZOYA** Tlf. 921 46 24 61: Horario: Laborables menos lunes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y festivos de 12.00 a 14 y de 18.00 a 21.00 h.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** Tlf. 921 46 20 10: Cerrado lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h. Visitas guiadas. Tlf.: 921460613/15.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13:

Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (espacio expositivo de la muralla) Tel 609 877404. Horarios: Miércoles, jueves y viernes de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00. Sábado de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 y domingos de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h. Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco).

**PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras. Información tlf.: 921 470019 y 921 470020. Los recintos de la ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, piscifactoría y Jardín de la Real Botica, cerrados hasta junio.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** Por remodelación de las salas, el Museo Tecnológico del Vidrio permanecerá cerrado temporalmente al público hasta el día 31 de marzo. Se reabrirá el 1 de abril con el horario habitual: De lunes a viernes, domingo y festivos, de 10,00 a 15,00 h.; sábados, de 10,00 a 18,00 h., ininterrumpidamente. Hornos: de martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h. Tlf.: 921010700.

**CASTILLO DE COCA** Tlf. 921 58 66 22. Días laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 18,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h. Cerrado primer martes de mes.

## AGENDA SOCIAL



**Celebración.** Hola Edgar. Hoy hace 6 años que te vimos la carita por primera vez y desde entonces has llenado de felicidad nuestras vidas. Ahora somos uno más; llegó Sara, tu hermanita, y con ella se multiplica esa felicidad. Por eso hoy, papá, mamá y Sara queremos desearte que pases un día muy feliz en compañía de toda la familia, tus amigos y también de Mica, con la que te lo has pasado genial estos días. ¡¡¡Felicidades, cariño!!!



En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.



## y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.  
C/ Marqués del Arco, nº26. 40003 - Segovia.  
Más info: Tel: 921 46 22 68.  
[aidabooks@ong-aida.org](mailto:aidabooks@ong-aida.org)



Óscar López, a la derecha, conversando con Juan Luis Gordo.

► ECONOMÍA



Uno de los puestos de frutas y verduras que se encontraba ayer en el mercado de los sábados de la capital. / ALBERTO BENAVENTE.



Un conductor, repostando en el Centro de Transportes. / KAMARERO

# Resignados a la cuesta de enero

**IPC.** Segovia fue el año pasado una de las provincias españolas más inflacionistas

**Combustible.** Los segovianos destacan el fuerte incremento del gasóleo y la gasolina

**Fuera de temporada.** Algunas verduras empiezan a experimentar fuertes subidas de precios

**Compras grandes.** Pocos piensan en adquirir una vivienda debido a la incertidumbre económica

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El mercado de los sábados, en la zona comprendida entre la calle de José Zorrilla y la avenida de la Constitución, presentaba ayer un aspecto desangelado. Menos puestos que en semanas anteriores, pocos compradores y temperatura muy baja. Los comerciantes están acostumbrados al frío pero algunos clientes tenían cara de estar congelándose. Como contraposición, las judías verdes, lejos de ver congelados sus precios, lucían una subida de aúpa.

Belén Gallego, de Garcillán, desde un puesto de frutas y verduras, admitía que las judías había subido mucho en solo una semana, "pero es lo que ocurre cuando no son de temporada. En enero y febrero hay productos que se encarecen y, claro, la gente se queja y en lugar de llevarse un kilo se llevan tres cuartos o medio".

Pero, como la propia Belén explica, no es el incremento del precio de la alimentación, en general, lo que más preocupa a los segovianos, quienes resignados con la

cuesta de enero, la de toda la vida, ponen el grito en el cielo, sin embargo, en cuanto se les mienta el precio del combustible.

Belén y su marido son agricultores y es época de arar y abonar "y el gasóleo agrícola está también carísimo, ha subido muchísimo, es una ruina", apostilla.

La opinión generalizada — "Lo sabe todo el mundo", replica otro comerciante algo irritado ante la pregunta— es que los gastos energéticos para un negocio, y también para una familia, se han disparado en el último año.

Ángel Bartolomé, de Bernardos, que regenta en el mercado ambulante un puesto de menaje del hogar, dice que "lo del gasóleo es exagerado, es que ya no podemos ni andar con los coches, ha subido una barbaridad".

Según el Ministerio de Industria, el precio de la gasolina subió el año pasado un 9,4% y el del gasóleo 'A' un 16,6%. Por su parte, el Instituto Nacional de Estadística (INE) ha publicado esta semana el

Índice de Precios al Consumo (IPC), que muestra, por ejemplo, que la energía (electricidad, gas y otros combustibles usados en la vivienda) subieron un 13% en 2011 en la provincia, a lo que habría que añadir otro 10,3% de otros servicios, entre ellos los ofrecidos por las comunidades de vecinos.

En el ambiente se percibe casi miedo a comprar, a gastar de más y Bartolomé asegura sin dudarlo

que las ventas "van cada vez a peor, pero mucho". Eso, a pesar de que en su caso, los precios de los productos de menaje han descendido.

Ana y Ángel, que hacían unas compras en este mercado al aire libre, aseguraban que donde sí han notado un alza destacada de precios es en la energía y él comenta que hace dos años adquirieron un coche nuevo y "ahora pienso que a lo mejor nos precipitamos, por la

incertidumbre que cada vez es mayor sobre qué pasará este año".

Las respuestas de todos los encuestados ayer por EL ADELANTADO en esta zona de la ciudad coinciden con los resultados del último barómetro del CIS (Centro de Investigaciones Sociológicas), del pasado mes de diciembre, que apunta que casi un 70% de los españoles asegura controlar más el gasto energético en el hogar, un porcentaje similar ha recortado su partida económica destinada al ocio en general, un 66% ahorra en vacaciones y un 64% en prendas de vestir. Además, existe ya un preocupante porcentaje de familias (el 41,2%) que dicen estar ahorrando también en alimentación.

La opinión general concluye que los precios nunca bajan, sobre todo en aquellas cuestiones que obligan a un importante desembolso de dinero, como adquirir una vivienda o un vehículo.

Son los comerciantes los que admiten algún tipo de descenso de las cotizaciones de determina-

## algunos apuntes

► **Energía.** El Gobierno congeló, desde el 1 de enero, la Tarifa de Último Recurso (TUR) —que afecta al 36% de la población— para la energía eléctrica y aumentó en una media del 0,5% para todo el primer trimestre de este año la del gas natural. Además, la bombona de butano mantendrá su precio máximo de 15,09 euros este mes, después de subir un 14,2% el año pasado.

► **El euro y la inflación.** Hace ya diez años que los consumidores españoles utilizan la moneda única europea, el euro. La inflación, el incremento de precios, ha sido en esta década de un 31%, mientras que los sueldos sólo han subido un 13%. Un estudio de la OCU ha determinado que la vivienda se ha encarecido desde 2002 un 66%, la alimentación un 48% y el transporte del 45% al 58%.

Os esperamos a la  
**Fiesta presentación de Comuniones**  
Domingo 15 de enero, a las 18:30 horas



HOTEL\*\*\*\*  
**Puerta de Segovia**

Cóctel de bienvenida  
Desfile  
Menús, Salones  
Sorpresas

# AL DÍA | WWF PIDE QUE LAS REPOBLACIONES SEAN CON ESPECIES AUTÓCTONAS

La organización conservacionista WWF ha salido en defensa del Real Decreto que aprobó el nuevo 'Catálogo de Especies Exóticas Invasoras', exigiendo a todas las comunidades autónomas su cumplimiento. Con respecto a la trucha arcoíris,

WWF sostiene que "debe considerarse como un elemento exótico de la fauna ibérica", añadiendo que supone "una considerable amenaza para las poblaciones nativas de truchas, salmones y otros peces, como se ha demostrado científicamente".

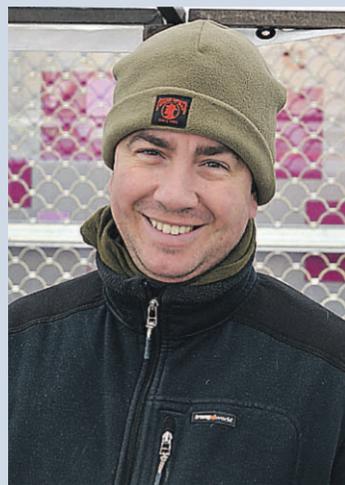
Con respecto a la Junta, la organización indica que "puede utilizar la pesca controlada como un instrumento para reducir las poblaciones de especies exóticas invasoras", al tiempo que reclama la reintroducción de especies autóctonas.

## Las declaraciones



[[ ]] **ÁNGEL SEGOVIA**

«Los precios de la alimentación están más o menos igual que hace un año, pero han subido en la energía»



[[ ]] **ALBERTO MATESANZ SEGOVIA**

«Sí miramos el precio porque hay diferencias importantes, sobre todo en supermercados»



[[ ]] **BELÉN GALLEGO GARCILLÁN**

«El precio del gasóleo ha subido una bestialidad. Es carísimo y tenemos que adelantar mucho»



[[ ]] **ENCARNACIÓN MUÑOZ SEGOVIA**

«De momento no ha subido la luz, veremos cómo acaba el año. Lo demás ha subido todo un poco»



[[ ]] **SUSANA Y ÁNGEL BARTOLOMÉ BERNARDOS**

«Se busca el precio más barato pero si baja nadie lo comenta; al contrario, se quejan»

dos productos, aunque también alguna compradora, como Amaya, una madrileña que adquiría ayer fruta en un puesto de este mercadillo segoviano, reconocía que no han subido ni la ropa ni el calzado.

Alberto Matesanz regenta precisamente un puesto de frutas y verduras y asegura que los precios no han subido mucho en el último año, aunque reconoce que en verduras como las judías verdes, calabacines o tomates —que proceden de Almería— han aumen-

tado esta semana por el descenso de las temperaturas que frena la producción. Recalca, por el contrario, que "ni siquiera en Navidades han aumentado los de las uvas o frutas tropicales porque ha sido un buen año en lo climatológico".

Como consumidor, sin embargo, reconoce que todo "más o menos sube: el gasóleo, la revisión de la hipoteca, etc., etc."

Significativo es también que entre todos los encuestados sólo una persona declarase que conocía a

alguien que el año pasado había comprado una vivienda. Otra compradora, Encarnación Muñoz, tuvo que hacer frente a un gasto extra, la compra de una puerta blindada, para mejorar la seguridad de su residencia. Otra de las consecuencias de la crisis es la sensación de una mayor inseguridad ciudadana, por la proliferación de hurtos o robos.

El IPC provincial, el indicador oficial que sirve como referencia para conocer la carestía de la vida, ha sido en 2011 uno de los más al-

tos de España, al registrar un aumento de los precios al consumo del 2,8%, frente al 2,7% de media en Castilla y León (que es junto a La Rioja la Comunidad Autónoma más inflacionista) y el 2,4% de la media nacional.

El año pasado subieron los precios de prácticamente todos los productos que forman el IPC, destacando, además de la energía, viajes organizados, artículos de uso personal y bebidas no alcohólicas. Por el contrario, bajó el precio de

los equipos informáticos y fotográficos y de los medicamentos. En Alimentación, las subidas son también generalizadas, a excepción de las patatas (-11,7%). Destaca el incremento del precio del azúcar (26,5%), café, cacao e infusiones (13,5%) y la mantequilla (10%).

Ciudadano @delantado



Opina sobre la evolución de los precios:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## INFORME DE FACUA



Una sala de cine segoviana. / A. B.

### El cine, un 36% más caro que en 2004

El cine ha subido un 36% en los últimos siete años, casi 17 puntos por encima del IPC. Así lo pone de manifiesto un estudio de FACUA-Consumidores en Acción al comparar el precio de una entrada de cine en días laborables a finales del último año, 6 euros de media en Segovia, frente a los 4,80 de 2004. El IPC entre los meses de no-

viembre de 2004 y 2011 aumentó un 19,4%. Entre las capitales de provincia, el precio de la entrada normal en Segovia es ligeramente inferior a la media (6,52 euros). Sin embargo, el del día del espectador es superior, 5,50 euros frente a 5,28, los fines de semana es también más caro en Segovia pero las sesiones en 3D son más baratas.

**TAMARE S.L.**  
GESTIÓN COOPERATIVAS DE VIVIENDAS



**SU PISO EN SEGOVIA A PRECIO DE COSTE, EN RÉGIMEN DE COOPERATIVA. SECTOR PLAZA DE TOROS.**

**13 VIVIENDAS DE PROTECCIÓN OFICIAL + 7 VIVIENDAS DE RENTA LIBRE.**

C/ Soldado Español 18,  
tamare@tamare.es

Tel 921 435 340  
[www.tamare.es](http://www.tamare.es)

## TARIMAS Y PUERTAS



**TABANERA**

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► TURISMO

El Adelantado publica mañana un especial sobre FITUR

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Adelantado publicará mañana, junto con el periódico, su ya tradicional especial de la Feria Internacional de Turismo (FITUR), que se celebrará en Madrid del 18 al 22 de enero. Segovia acudirá al evento para presentar sus últimas novedades turísticas, entre las que destaca el camino de San Frutos, un itinerario impulsado por la Junta y la Diputación que fue ideado por El Adelantado, con motivo de su 110 aniversario. Dicho itinerario, de 77 kilómetros, permitirá descubrir al senderista extraordinarios ejemplos del patrimonio artístico de la provincia y un sinfín de paisajes de interés.

El especial incluye entrevistas con el diputado provincial de Turismo, José Carlos Monsalve, y la concejala de Patrimonio Histórico de Segovia, Claudia de Santos, así como reportajes de la variada oferta de festivales que presenta Segovia (Titirimundi, Muces, Hay...). Igualmente, en el especial figura detallada información de las localidades de la provincia más visitadas y de La Pinilla, referencia para las estaciones de esquí del Sistema Central.

► MEDIO AMBIENTE

# WWF exige que se cumpla la ley que impide repoblar con trucha arcoíris

La organización conservacionista pide a la Junta que use la pesca controlada para reducir las poblaciones de especies exóticas y que fomente la reintroducción de especies autóctonas

G.H. / SEGOVIA

WWF, una de organizaciones de conservación de la naturaleza más importantes del mundo, ha emitido una nota de prensa en la que "exige el cumplimiento" del Real Decreto 1628/2011, de 14 de noviembre, que regula el 'Catálogo de Especies Exóticas Invasoras', normativa que prohíbe, entre otras cuestiones, la repoblación con trucha arcoíris.

Esta especie, originaria de Norteamérica, está ampliamente distribuida en la Península Ibérica gracias a las reiteradas liberaciones realizadas desde finales del siglo XIX. A pesar de ello, WWF defiende que la especie "debe considerarse como un elemento exótico de la fauna ibérica, al ser una considerable amenaza para las poblaciones nativas de truchas, salmones y otros peces, como se ha demostrado científicamente".

Según Luis Suárez, responsable del programa de especies de WWF España, "la Junta de Castilla y León y todas las administraciones autonómicas deben cumplir con lo establecido tanto en el Catálogo co-



Los pescadores siguen mostrando su oposición a la nueva normativa. / EL ADELANTADO

mo en la propia ley de Patrimonio Natural y Biodiversidad, y frenar la expansión de estas especies, que constituyen una de las mayores amenazas para la naturaleza y la economía".

Esta semana, el consejero de Fomento y Medio Ambiente de la Junta, Antonio Silván, ha manifestado su rechazo al nuevo Catálogo de Especies Exóticas Invasoras

aprobado por el Gobierno de Zapatero, anunciando su intención de recurrirlo por su "impacto" sobre la pesca deportiva. Hasta ahora, los ríos castellano-leoneses se venían repoblando para la pesca deportiva con especies como la trucha arcoíris, el hucho o el salvelino, ahora reconocidas en el nuevo catálogo como invasoras o potencialmente invasoras.

De acuerdo a WWF, estas especies exóticas invasoras "ponen en peligro nuestra biodiversidad, por los impactos que causan: depredación, competencia, hibridación, introducción de especies y parásitos, etc".

Para la organización conservacionista, la Junta puede utilizar la pesca controlada como un instrumento para reducir las poblaciones de especies exóticas invasoras, al tiempo que "debe fomentar la recuperación y reintroducción de especies autóctonas". Entre las medidas que WWF reclama están la realización de campañas de sensibilización dirigidas a los acuicultores para evitar liberaciones accidentales, usar especies autóctonas para repoblar los ríos, e implicar a las asociaciones de pescadores en el seguimiento y control de especies exóticas.

Como se recordará, los efectos del Real Decreto han causado un gran revuelo entre los pescadores segovianos, que no pueden este año obtener permisos en los cotos de pesca intensivos (Revenga, Fuentidueña, Carrascal y Coca).



**Un joven, apuñalado en San Millán.** Un varón de 34 años resultó apuñalado sobre las ocho de la tarde de ayer, presumiblemente en la Plaza del doctor Gila o sus alrededores, en circunstancias no aclaradas. Al parecer, tras recibir el "pinchazo", el agredido llegó hasta la entrada del bar Ibiza, donde pidió dinero para llamar por teléfono a varios clientes que habían salido a fumar. Luego, el herido marchó hasta una cabina, situada a varias decenas de metros, desplomándose en ella. Avisado el 112, se trasladó al lugar una UVI móvil de Emergencias Sanitarias, así como una dotación de la Policía Nacional y otra de la Nacional. El asaltado, que presentaba heridas "no graves" en manos y dorso, fue trasladado al Complejo Asistencial de Segovia. /FOTO: A BENAVENTE



**MALLAS CASTILLA LEÓN**

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1  
Telf. 921 44 15 80

fábrica de Mallas      Todo para la Construcción  
Cercados en General      Alquiler de maquinaria  
Ferretería Industrial      Tienda Hípica  
Alquiler y venta de Remolques y Vans

visite: [www.mallascastillaleon.com](http://www.mallascastillaleon.com)



**¡ LAS MEJORES OFERTAS**

**Por la instalación de su cassett ¡¡media tonelada de leña GRATIS!!**

**yara**  
gestión de proyectos y construcción

ALICIA KNX    R    P    E-net

VIVIENDAS • NAVES INDUSTRIALES • ITES  
ARQUITECTURA E INGENIERÍA

Apertura de locales • Reformas • Domótica • Consultoría  
Obra nueva • Instalaciones • Energías Renovables

T. 921 466 345  
Juan Bravo, 5 3º Izq. 40001 Segovia  
[www.yara1999.com](http://www.yara1999.com)

HAREMOS REALIDAD TU PROYECTO CON LOS MEJORES PROFESIONALES

**Residencia 3ª Edad**

**Prádena Salud**

**Válidos y asistidos**  
Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

**Médico, Enfermera**  
fisioterapeuta,  
terapia Ocupacional,  
Podología,  
Peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
609 25 26 27 - 607 16 09 75  
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

**RESTAURANTE BRASERÍA**



Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

**Música en directo todos los sábados por la noche hasta las 3 de la madrugada**

Tablas de carne, con postre y pan **18 €**

Pescado traído directamente de A Coruña

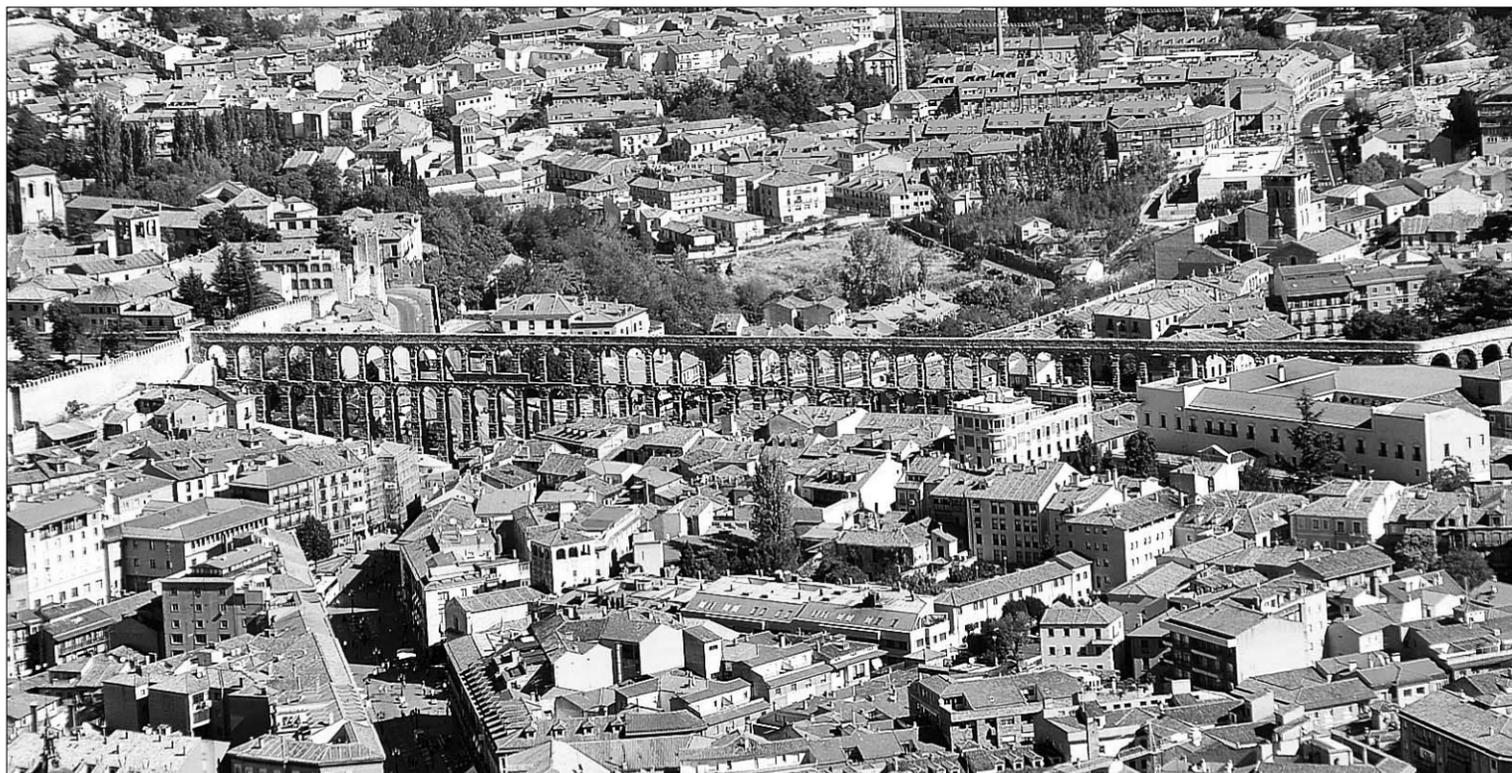
Aforo limitado. **Reservas: Telf. 921 43 71 61**

**HOTEL \*\*\*\***

**Puerta de Segovia**

SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS para celebrar sus **COMUNIONES, BODAS, BANQUETES y REUNIONES**

► POLÍTICA



Vista aérea de Segovia, con el Acueducto al fondo, y las viviendas del centro histórico de la capital. / JUAN MARTÍN

## El PP insiste en que el IBI subirá en 2012 por encima del 12 por ciento

Los populares aseguran que el aumento decidido por el Gobierno de España es "transitorio y excepcional" y no afectará a la mitad de las viviendas de menor tamaño

• Dos terceras partes de la subida prevista para el presente ejercicio económico deben atribuirse a la política del equipo de Gobierno municipal de Pedro Arahuetes, según los concejales del PP.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El grupo de concejales del PP en el Ayuntamiento de Segovia ratifican las tesis de su portavoz, Jesús Postigo, sobre la anunciada subida del IBI para el presente año, que según sus cálculos se cifrará por encima del 12 por ciento.

En una nota de prensa, los populares señalan que como consecuencia de las Ordenanzas Fiscales para 2012 aprobadas por el Gobier-

no Socialista de Segovia, la subida anual media del importe de los recibos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles en 2012 iba a estar en torno al 8%, al decidir seguir manteniendo fijo el tipo de gravamen en el 0,475%, en lugar de reducirlo para mitigar los efectos del aumento de la base liquidable del impuesto.

Además, el nuevo Gobierno de España, al objeto de reducir el exceso de déficit público consolidado total que le ha legado el anterior Gobierno Socialista (cifrado en 20.000 millones de euros, por encima del compromiso inicial de 60.000 millones), ha determinado "la aplicación transitoria y excepcional durante los ejercicios 2012 y 2013 para los inmuebles urbanos de un incremento del tipo impositivo del Impuesto sobre Bienes Inmuebles".

Según explican desde el Grupo

Municipal Popular, "en el caso de la ciudad de Segovia, se aplicará una subida del 4% al tipo de gravamen del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, que pasará del 0,475% al 0,494% para todos los inmuebles de uso no residencial y para la mitad de los inmuebles de uso residencial con mayor valor catastral. Por consiguiente, dicha subida no se aplica a todos los recibos, resultando exonerados de la misma la mitad de los recibos de uso residencial con menor valor catastral, que seguirán tributando al tipo de gravamen del 0,475%, es decir que sufrirán la subida del 8% del Gobierno Municipal Socialista".

Para el Grupo Municipal Popular "no son ciertas las declaraciones del concejal de Hacienda de que el Gobierno Municipal Socialista tuviera la intención de congelar la cuota del Impuesto sobre Bie-

nes Inmuebles, dado que, como ya se ha explicado, su decisión de mantener el tipo de gravamen en el 0,475% supondrá una subida anual media en los recibos del 8%".

Tampoco es cierto que toda la subida del IBI se deba al aumento del 4% establecido por el nuevo Gobierno, ya que, según informan, "esta medida tiene carácter transitorio y excepcional (y tan sólo tiene vigencia en 2012 y 2013), cuestión que no menciona el Concejal de Hacienda, y no afecta a la mitad de los inmuebles de uso residencial con menor valor catastral".

Ciudadano @delantado



Opine sobre esta noticia en la dirección web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



Cristina Cifuentes.

La delegada del Gobierno en Madrid tiene ascendientes segovianos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Consejo de Ministros aprobó el pasado viernes el nombramiento de Cristina Cifuentes Cuencas como nueva delegada del Gobierno en la Comunidad de Madrid, que cuenta con hondas raíces segovianas.

Cifuentes es hija del general de artillería José Luis Cifuentes Freire, que contrajo matrimonio con la segoviana Fuencisla Cuencas Álvarez, por lo que gran parte de su infancia y su adolescencia la ha pasado tanto en la capital como en la localidad segoviana de Navas de Riofrío.

Cristina Cifuentes Cuencas es licenciada en Derecho y Master en Administraciones Públicas, y pertenece al Cuerpo de Técnicos Superiores de la Universidad Complutense de Madrid.

Diputada de la Asamblea de Madrid desde la tercera Legislatura, ha sido portavoz adjunta del Grupo Parlamentario Popular, portavoz en diversas Comisiones y secretaria de la Mesa de la Cámara, además de vicepresidenta de la misma. Actualmente era vicepresidenta primera de la Mesa de la Asamblea de Madrid.



# 4 X 4

## FIAT SEDICI 2.0 MTJ EMOTION

Precio Venta  
**18.000 €**

**OSNAM AUTOMOVILES**

Concesionario Oficial Fiat para Segovia



C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 SEGOVIA Tel: 921 43 41 70  
[www.osnam.com](http://www.osnam.com)

CULTURA

## Excomuni3n sacar3 en primavera su nuevo disco "Con la sogal al cuello"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El grupo segoviano Excomuni3n sacar3 su segundo CD en primavera. Su nuevo disco, que llevar3 el nombre de "Con la sogal al cuello", se ha terminado de grabar en los Estudios B a los mandos de Bernardo Calvo, que ahora se encuentra en labores de mezcla.

El a3o ha comenzado con la noticia de Fernando Madina, cantante de Reincidentes, como una de sus colaboraciones, aunque no ser3 la 3nica. El dis-

co saldr3 en primavera, y una vez en la calle, comenzaran su gira de presentaci3n por todo el pa3s. Otra de las novedades es la incorporaci3n de Fernando Ortiz al viol3n, pasando a ser siete los m3sicos que componen el grupo: 3ngel Galindo (viol3n y voz), Fran Arrieta (guitarra), Fernando Rodr3guez (guitarra), Juan Carlos Garc3a (bajo), Alfonso Barreno (teclado y flauta), Borja Berm3dez (bater3a) y Fernando Ortiz (viol3n).



Integrantes del grupo segoviano Excomuni3n. / EL ADELANTADO

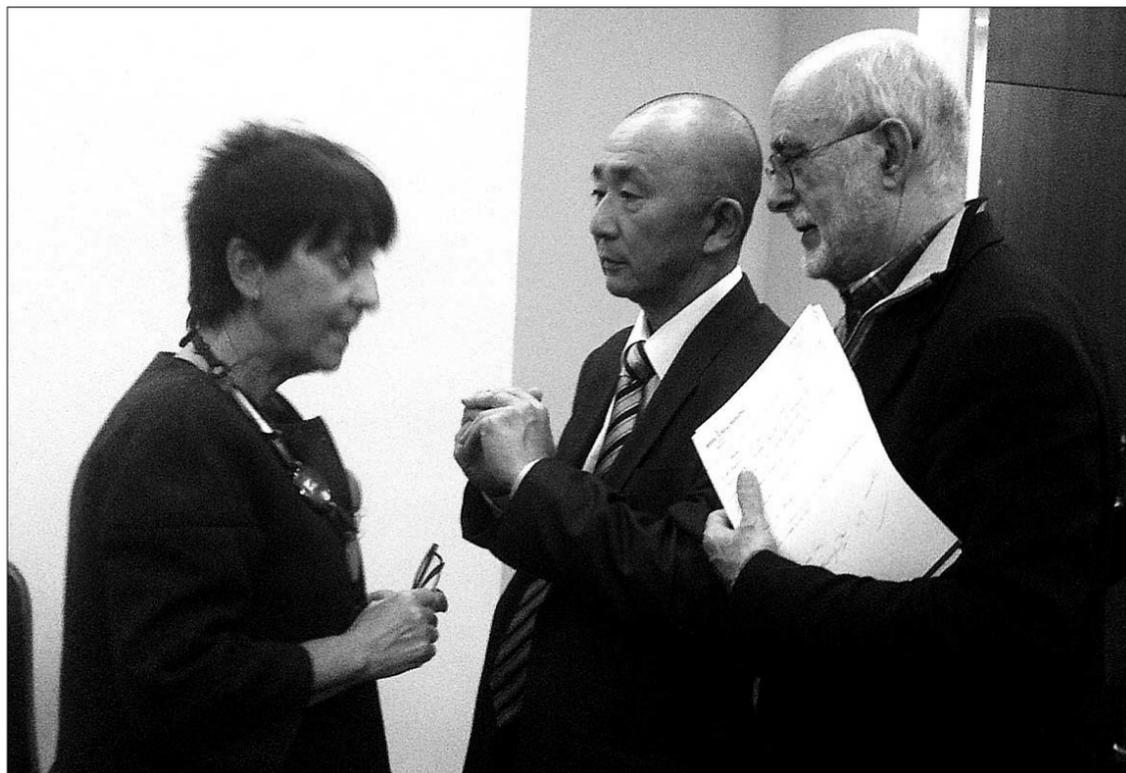
CULTURA

## Francisco Puch present3 "El silencio de los besos"

La Asociaci3n de Escritores y Artistas Espa3oles de Madrid acogi3 el jueves la presentaci3n del libro de sonetos de Francisco Puch Ju3-

rez, "El silencio de los besos", que corri3 a cargo del tambi3n escritor, presidente del Centro Segoviano de Madrid y Cronista Oficial de Riaza, Antonio Horcajo. Hizo la introducci3n del acto el director general de la Asociaci3n, Jos3 L3pez, quien hizo una breve exposici3n de lo que a sus ojos mereci3 el nuevo libro.

► SOCIEDAD



Claudia de Santos asisti3 a la asamblea general de la Asociaci3n Hispano Japonesa de Turismo. / EL ADELANTADO

## Segovia y Jap3n, m3s cerca, en la celebraci3n del a3o de Espa3a en el pa3s nip3n

El 3rea de Turismo particip3 en la asamblea general de la Asociaci3n Hispano Japonesa de Turismo, de la que es socio

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Espa3a es destino preferente entre los japoneses, por eso este 2012 se celebra el a3o, de "Espa3a en Jap3n" y de "Jap3n en Espa3a", lo que se traducir3 en un apoyo promocional muy especial por parte de los organismos p3blicos del pa3s nip3n a trav3s de m3ltiples acciones que potenciar3n la imagen de Espa3a y Jap3n.

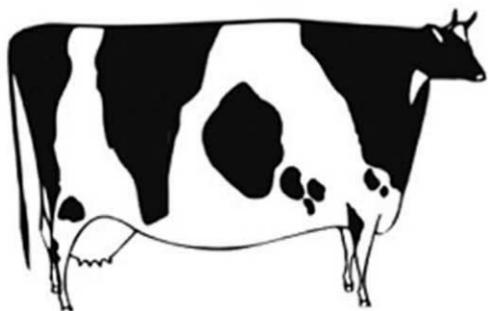
Con este objetivo, en la Asamblea General de la Asociaci3n Hispano Japonesa de Turismo (AHJT),

a la que asisti3 la concejala de Turismo, Claudia de Santos, se presentaron varias propuestas para este a3o como la presencia de la asociaci3n en la feria de turismo m3s importante de Jap3n (JATA) que se celebra anualmente en Tokio; la celebraci3n de la Japan Week en el mes de noviembre; la realizaci3n del XI Torneo de Golf Hispano Japon3s; o la renovaci3n de varios acuerdos con organismos e instituciones espa3oles, entre otras acciones.

Segovia, a trav3s de la Asociaci3n y en el stand de Turespa3a, asiste cada a3o a la Feria de Turismo JATA, un marco incomparable para la promoci3n ante los profesionales del sector tur3stico y de los medios informativos nipones. La AHJT cuenta con el apoyo de la embajada de Jap3n y de los organismos de turismo para promocionar el turismo japon3s hacia Espa3a y potenciarlo como destino de inversiones directas de las empresas japonesas.

# LA PARRILLA DE TEJADILLA

LA PARRILLA  
DE  
TEJADILLA



CERRADO POR VACACIONES  
DEL D3A 9 DE ENERO  
AL 1 DE FEBRERO,  
AMBOS INCLUSIVE

Tel3fono reservas:  
**654 31 74 36**

E-mail: [laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net](mailto:laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net)

► POLÍTICA

# Óscar López, del lado de Rubalcaba

El secretario regional del PSOE asegura que los socialistas de Castilla y León "sintonizan mejor" con el modelo de partido que propugnará el candidato en el 38 Congreso Federal

• El líder del PSOE en la región aseguró que el congreso de Sevilla pondrá las bases para que el partido "vuelva a representar a la mayoría social de este país".

M.G. / SEGOVIA

El secretario general del PSCyL-PSOE, Óscar López, eligió ayer Segovia para expresar públicamente su apoyo a la candidatura de Alfredo Rubalcaba para la Secretaría General del PSOE en el próximo congreso federal que se celebrará en Sevilla por entender que su modelo de partido y de país "sintoniza mejor" con el que tienen los socialistas de Castilla y León.

Óscar López asistió ayer a la asamblea de la Agrupación Municipal del PSOE para la elección de los delegados al 38º Congreso Federal del partido, en la que se decantó por el exvicepresidente frente a la candidatura de Carme Chacón como militante del partido en la asamblea de Segovia, como había anunciado.

En la asamblea, López solicitó el respaldo de sus compañeros para ser delegado en el congreso; uniéndose de esta forma a la mayoría de los barones territoriales que han dado su respaldo a Rubalcaba.

Sin embargo, como líder del partido en la Comunidad, en línea con la posición de los últimos días, volvió a comprometer la neutralidad de la ejecutiva que preside en todo este proceso.

"Creo que las ideas que tiene el candidato Pérez Rubalcaba sintonizan más con las de los militantes de Castilla y León, que las



López y Juan Luis Gordo ojean un periódico con la fotografía de Rubalcaba. / J.M.

de Carmen Chacón. Lo digo desde el respeto, el afecto y el cariño que este proceso debe tener", afirmó.

El secretario regional aclaró que nadie puede arrogarse la representación de nadie, "pero adivino que mayoritariamente la militancia de Castilla y León sinto-

niza más con el modelo de partido que propone Rubalcaba".

**CICLOS** "Creo que el debate es bueno y el PSOE cierra un ciclo y abre otro. El anterior ciclo se cierra con los malos resultados electorales obtenidos en 2011, y tenemos que tener capacidad de au-

tocrática para saber en qué nos hemos equivocado", defendió.

A su juicio, la gestión del Gobierno tiene más luces que sombras, "y uno de los errores del PSOE ha sido incrementar el discurso territorial frente a otro discurso socialdemócrata tradicional. La gente espera del PSOE que no nos peleemos por las competencias que tiene un tribunal superior de justicia, sino que defendamos la sanidad y la educación pública".

En cuanto al 38º Congreso Federal del PSOE que se celebrará el próximo mes de febrero en Sevilla, el secretario regional aseguró que los congresos del PSOE "son importantes para el partido y para el país". "Todo el mundo recuerda el 28º Congreso, donde Felipe González renunció al marxismo y puso en marcha un proyecto político que conectó con la mayoría de los españoles, y que sirvió para que España entrara en Europa, y para consolidar el estado del bienestar, siendo un país moderno y sólido con muchos años de Gobierno", señaló.

También recordó que en 2000, el 35º Congreso trajo una actualización del proyecto socialista con Rodríguez Zapatero, "con un nuevo impulso del estado del bienestar y de la igualdad". "Espero y estoy convencido de que este congreso pondrá las bases para que el PSOE sea el partido que representa la mayoría social del país", concluyó.

El PSOE pide a Postigo que "haga propuestas en vez de descalificar al alcalde"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PSOE de Segovia ha invitado al portavoz del PP en el Ayuntamiento de la capital, Jesús Postigo, a que aporte buenas propuestas para Segovia y los segovianos, en lugar de dedicarse a descalificar al alcalde, Pedro Arañuetes. El secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, consideró que, "con la obsesión que Postigo tiene con el alcalde, lo único que consigue es hacerse oposición a sí mismo".

"En los más de siete meses que lleva como portavoz de la oposición, a lo único que se ha dedicado Postigo es a descalificar y a utilizar estrategias oscuras; a mostrar datos confusos y no cercanos a la realidad; y eso no es mostrar responsabilidad hacia los segovianos, ni hacia los votantes del PP ni hacia los de otros partidos", aseguró Gordo.

En este sentido, manifestó que "echamos de menos propuestas válidas y no descalificaciones cada vez que tiene una oportunidad de hablar en público", al tiempo que apuntó que "nos gustaría saber cómo justifica las críticas de la puesta en marcha en el Ayuntamiento de las medidas económicas a las que obliga el Gobierno de España del PP, al que pertenece". "Parece que el portavoz popular no tiene el mismo rasero para la gestión de las administraciones según quién las gobierna", lamentó Gordo.

Por último, el PSOE se pregunta cuál es el papel de Jesús Postigo en la sociedad Segovia 21 y qué recibe a cambio, "algo que nos gustaría que nos contestase".

Ciudadano @delantado



Opine sobre las declaraciones de Óscar López en la web [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
**PAELLAS Y ASADOS PARA LLEVAR A CASA**  
 PRESENTANDO ESTE ANUNCIO **5 € DE DESCUENTO PARA UN COCHINILLO ASADO**  
 RECOGIDAS EN:  
 Ctra. Villacastín, 12. SEGOVIA (junto Bar Chaplin) • Telf y fax: 921 44 51 37.

**Espacio en alquiler equipado para oficina**  
**280 m<sup>2</sup> SEGOVIA CENTRO**  
 (150 m<sup>2</sup> de nave a doble altura y 130 de oficinas)  
 Travesía Luis Felipe Peñalosa  
 (enfrente del Colegio de Monjas Concepcionistas)  
 Telf. de contacto: **639 314 535**

**mesón de felix**  
 www.mesondefelix.com  
 CATERING MARÍA DUQUE, EN LA GRANJA Y EN SEGOVIA  
 MENÚ PARA LLEVAR a 6,50 €  
 MENÚ DE FIN DE SEMANA a 11,95 €  
 PRECIOS ESPECIALES PARA GRUPOS  
 CONSULTA NUESTROS MENÚS  
 Ctra. de Riaza, 25 Segovia  
 Telf. 921 43 92 66 - 618 629 774

RESTAURANTE MUÑOZ  
**D'Richard**  
 C/ Ochoa Ondátegui, 21 40001 Segovia Reservas 921 42 49 41-658 90 29 78  
**Reserva tu comunión**  
 Espacio limitado  
 Reservas 921 42 49 41  
 www.restaurantedrichard.com  
 reservas@restaurantedrichard.com

► CULTURA

# La temporal del Esteban Vicente se prorroga hasta el 29 de enero

Cuando se cierre 'Improvisaciones concretas' abrirá un montaje de la colección permanente

• Inaugurada a mediados de septiembre, antes de llegar a Segovia la exposición pudo verse en la Grey Art Gallery de Nueva York y el Meadows Museum de Dallas.

A.S.R. / SEGOVIA

El Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente ha decidido prorrogar durante dos semanas más la actual exposición temporal, 'Improvisaciones concretas: collages y esculturas de Esteban Vicente', que debía cerrar hoy domingo pero finalmente podrá visitarse hasta el 29 de enero.

Inaugurada a mediados de septiembre del pasado año, la exposición analiza por primera vez una antología de los collages líricos y las esculturas de pequeño formato (*toys*) del pintor tureganense, con la intención de revisar internacionalmente su obra.

Organizada conjuntamente por la Grey Art Gallery, New York University, el Museo de Arte Con-

temporáneo Esteban Vicente y Acción Cultural Española, con el apoyo de la Harriet and Esteban Vicente Foundation, la muestra llegó a Segovia tras su paso por la Grey Art Gallery de Nueva York y el Meadows Museum, en Dallas.

**MÁS DE 80 PIEZAS** Comisariada por Lynn Gumpert, directora de la Grey Art Gallery; Edward J. Sullivan, profesor de la Universidad de Nueva York y Ana Martínez de Aguilar, directora del Museo de Arte Contemporáneo de Segovia, la muestra presenta 63 collages, 20 esculturas y un video foto-secuencial del año 64 de doce minutos de duración; realizado con fines educativos, en él Esteban Vicente muestra y explica el proceso de creación de un collage.

'Improvisaciones concretas', expresión que empleó Esteban Vicente para describir sus collages, es el título de esta muestra, realizada a los diez años de su fallecimiento. Como observa Lynn Gumpert "Vicente empezó haciendo collages, que denominaba 'improvisaciones concretas', en



Un visitante contempla con detalle uno de los *toys* de Esteban Vicente; al fondo, varios collages. / JUAN MARTÍN

'Improvisaciones concretas' está integrada por **63 collages, 20 esculturas y un video**

1949 y siguió realizándolos a lo largo de su larga carrera hasta su muerte, más de cinco décadas después. Este medio le ofrecía una alternativa, pero también, y no es menos importante, un medio para experimentar con colores, texturas y formas que constituyen el núcleo de su pintura".

En cuanto a los *toys*, pequeñas esculturas, hay que señalar que Vi-

cente, en sus inicios en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando de Madrid estudió escultura; inmediatamente después, seducido por el color, se dedicó casi con exclusividad a la pintura, aunque siempre permaneció en él la preocupación por el espacio. Realizados entre 1968 y finales de los años noventa, la mayoría de los divertimentos o *toys* de Vicente, como así le gustaba denominarlos, con frecuencia no superan los 30 centímetros de altura y son pequeños collages tridimensionales en madera de colores.

**COLECCIÓN** Tras la clausura de la muestra temporal, el museo permanecerá cerrado hasta el 23 de febrero, cuando abrirá con un nuevo montaje de la colección permanente. La colección del museo tiene como núcleo la do-

La colección permanente tiene como núcleo la donación, de 153 obras, realizada por el pintor

nación de 153 obras otorgada por el pintor Esteban Vicente y su esposa, Harriet G. Vicente. Este legado está compuesto por 48 óleos, 27 collages, 51 dibujos, cuatro acuarelas, 16 esculturas de pequeño formato, un tapiz, dos litografías y cuatro serigrafías. El conjunto abarca con amplitud la evolución del pintor y las distintas etapas de su obra.

IMPRESA  
**ROSA**

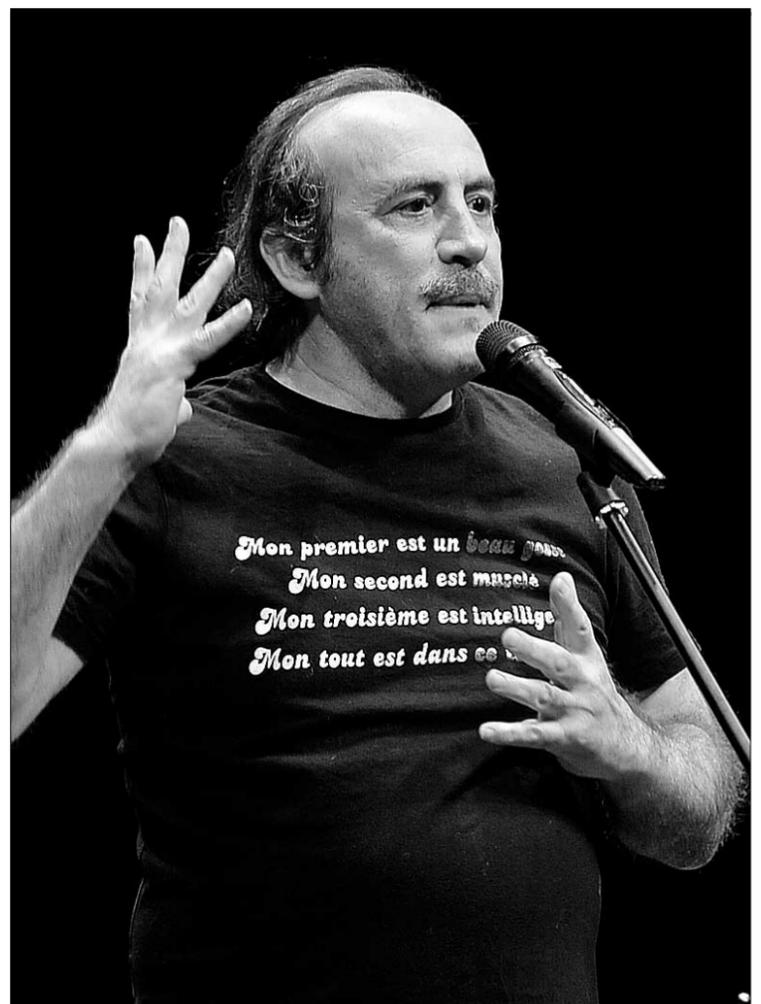
www.imprentarosa.com

DESCUENTOS *especiales*

 <p>DESCUENTOS especiales</p> <p>Hostelería y restaurantes</p>	 <p>DESCUENTOS especiales</p> <p>Asociaciones e Instituciones</p>	 <p>DESCUENTOS especiales</p> <p>Mayoristas e Industriales</p>
---	--	--

infórmate T. 921 56 21 46

CARBONERO EL MAYOR



**Pedro Reyes, en el Juan Bravo.** El Teatro Juan Bravo abrió ayer el año 2012 con la presencia del humorista Pedro Reyes, que presentó 'El cielo es infinito... pero algo estrecho'. / FOTO: A. BENAVENTE

► SOCIEDAD

# La FES programa 35 cursos de formación para más de 500 alumnos

La Escuela de la Federación Empresarial propone más de 1.800 horas formativas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Escuela de Formación de la Federación Empresarial Segoviana (FES), la marca bajo la que el colectivo agrupa sus planes formativos, inicia 2012 con la oferta de 35 cursos para trabajadores, desempleados y empresarios autónomos.

En total, en este primer bloque del año FES ha programado más de 1.800 horas formativas, de las que se podrán beneficiar más de 500 alumnos. Son cursos gratuitos, pertenecientes al Plan de Formación Continua y serán impartidos por varios centros de enseñanza.

El plazo de matrícula para todas las acciones formativas programadas en este inicio del año está abierto, y se puede formalizar tanto en la Escuela de Formación de FES como en los centros que impartan los cursos seleccionados.

Asimismo, las agrupaciones y asociaciones integradas en FES programan acciones formativas específicas para cada sector de actividad a lo largo del ejercicio, que se comunican oportunamente a sus respectivos asociados.



La FES acoge numerosos cursos de formación a lo largo del año. / JUAN MARTÍN

Hay que recordar que la Federación Empresarial Segoviana ha situado a la formación como uno de los pilares de su trabajo para facilitar la salida de la crisis a las em-

presas, para mejorar la cualificación de los empleados y para incentivar la incorporación al mercado de trabajo de los parados.

En 2011, la Escuela de Forma-

ción FES ofertó alrededor de 170 acciones formativas (sectoriales e intersectoriales) que supusieron más de 10.000 horas lectivas entre cursos, jornadas y seminarios.

**CURSOS** Los cursos que ofrece FES son: seguridad y vigilancia en general; atención al paciente; alemán, iniciación y conversación; administración de personal; contratos, nóminas y seguros sociales; diseño asistido por ordenador 3D; diseño de páginas web; diseño gráfico por ordenador; excel-access avanzando; francés atención al público; gestión administrativa; gestión de cobros y reclamaciones; habilidades directivas; inglés atención al público; internet y correo electrónico; ley de protección de datos; marketing y publicidad; ofimática; programación en Java; protocolo y relaciones públicas; conducción eficiente y seguridad de vehículos; experto en administración de recursos humanos; curso de CAP; experto en gestión medioambiental; experto en sistemas de gestión de la prevención; prevención de riesgos laborales; prevención de riesgos laborales en laboratorios; gestión fiscal; experto en promoción de la autonomía y atención a la dependencia; pedagogía del ocio y tiempo libre; manejo de grúa; cata de vinos; experto en gestión de la calidad; experto en gestión de empresas hoteleras; y experto en marketing turístico.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la escuela de formación de la FES en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

PRODUCTO EXCLUSIVO

# 2x1

DOS VIAJES AL PRECIO DE UNO

Reserva del 15 al 23 de Enero,  
para viajar del 16 de Enero al 30 de Marzo de 2012

## MÁS DE 100.000 PLAZAS

### Baleares, Canarias, Ciudades Europeas y Caribe.

**VUELOS CON**

**NO COBRAMOS LAS MALETAS**

Otras compañías sí lo hacen

**TRASLADOS INCLUIDOS**

Entrada y Salida en destino

**HOTELES 3, 4 Y 5\***

Asistencia personalizada de nuestros guías

Patrocinador del Equipo Olímpico Español

Consulta condiciones de esta promoción. Equipaje: 1 maleta de 23 kg máximo por persona. Plazas limitadas.  
© Viajes Halcón S.A.U. CIF: A-10002010 - C.I. BAL-478 - Viajes Ecuador S.A. CIF: A-4528179 - C.I. BAL-536 - Ctra. del Arenal a Llacmajor, Km. 21,5. Llacmajor (Mallorca)

Con más de 1.500 oficinas a tu servicio

# sorteos sms adelantado

## teatro



**Teatro Juan Bravo**

Gana 1 entrada para asistir a la representación de



### "Carcajada salvaje"

CICLO CLÁSICOS SEGOVIA 2012

Con Charo López y Javier Gurruchaga

Cía: Pentación Espectáculos

Sábado 21 de enero • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

## adelantado SALVAJE al 27775

Fecha del sorteo: Viernes 20 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de



### "Amigos hasta la muerte"

Compañía: Iniciativas Teatrales Contemporáneas

Sábado 28 de enero • 20.30 horas

Teatro Juan Bravo

## adelantado AMIGOS al 27775

Fecha del sorteo: Viernes 27 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

## gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla

Ctra. de Arévalo km 4,200

40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

## adelantado PARRILLA al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 comida para 2 personas en Crepería



Bon Appétit

C/ Infanta Isabel, 12

Teléfono 921 463 933

## adelantado CREPERIA al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de enero, partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia

Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)

Teléfono 921 44 51 37

## adelantado ASADOR al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

## fútbol



Gana 1 entrada para el partido de 2ª B

Gimnástica Segoviana - CD Mirandés

Domingo 29 de enero • Estadio Municipal de La Albuera

## adelantado SEGO al 27775

Fecha sorteo: viernes 27 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10 (una por ganador)

## cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



## adelantado CINEBOX al 27775

Fecha sorteo: jueves 19 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

Entrada válida de lunes a viernes, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. [informacion@atssa.es](mailto:informacion@atssa.es) / Nº Atn. Cliente: 902549609



**Voces de Castilla cumple años.** La coral segoviana Voces de Castilla celebró ayer su XXIV aniversario con una misa de acción de gracias en la iglesia de El Salvador, en la que interpretaron diversas obras con el recuerdo de los coralistas difuntos. A continuación, se reunieron en una cena de hermandad en el restaurante Lago a la que siguió el examen de aspirantes a la coral, su bautismo como coralistas, entrega de diplomas y verbena para disfrutar del aniversario. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE



Acto de homenaje a 'Serranillo' en la plaza de toros de Ayllón. / EL ADELANTADO

► TOROS

## Falleció el empresario taurino Santos Santos 'Serranillo'

Regentaba las plazas de Ayllón y Sepúlveda, entre otras

PABLO PASTOR / SEGOVIA

El empresario taurino Santos Santos "Serranillo" falleció en la madrugada del sábado en su finca riazana donde asentaba sus reales criando reses bravas y labores agrícolas. Contaba con 72 años de edad. Había nacido en la localidad burgalesa de Regumiel de la Sierra y su actividad taurina como empresario y apoderado de toreros, trancurrió mayormente por una zona de influencia cercana a la sierra de Ayllón. Lo fue de las plazas de Vitoria, Ayllón, Rianza, Burgo de Osma, San Esteban de Gormaz y Sepúlveda entre otras. Apoderó en

diferentes etapas a José Ignacio Ramos y Mari Paz Vega, ayudando a otros toreros a quienes colocó en carteles afines a su influencia como empresario taurino.

"Serranillo" era un hombre sumamente amable, cordial y excelente empresario cumplidor como pocos. Desde hacía un año padecía una irreversible enfermedad y el pasado día 29 de septiembre fue homenajeado en Ayllón en un protocolario acto en el ruedo de la plaza de toros, con entrega de placa por parte del Ayuntamiento de la villa por sus 35 años de gestión taurina, otros presentes y paseo

en hombros por parte de los integrantes del festival, los matadores de toros José Ignacio Ramos, Antonio Ferrera, Miguel Abellán y Esaú Fernández y el novillero riazano Eugenio Martín "El Mani". Igualmente, en Sepúlveda el 27 de agosto, los toreros le brindaron sus respectivos toros, Morenito de Aranda y Víctor Barrio.

Sus restos mortales permanecieron hasta el día de hoy en el tatorio de Rianza y el sepelio se ha producido hoy domingo en su pueblo natal Regumiel de la Sierra. A Puri, su esposa e hija, nuestra condolencia.

# LOS 3 MESES IRRESISTIBLES

ESTANCIA<sup>(1)</sup>, VUELOS<sup>(2)</sup>  
COMIDAS Y CENAS<sup>(1)</sup>  
**GRATIS**  
PARA LOS MENORES  
**DE 12 AÑOS**  
RESERVANDO HASTA EL 23 DE ENERO DE 2012



DisneyLAND  
PARIS

Y ADEMÁS PREGUNTA POR LOS DESCUENTOS PARA ADULTOS<sup>(3)</sup>

(1) Estancia en un hotel Disney, entradas a los dos Parques Disney, comidas y cenas gratis para los niños de 3 a 11 años inclusive compartiendo habitación con uno o más adultos de pago y con los mismos servicios reservados (niños menores de 3 años pagarán las comidas y las cenas en destino). Plazas limitadas. (2) Por cada adulto de pago un niño menor de 12 años vuela GRATIS (tasas aéreas no incluidas, 108€, 115€ ó 117€ en vuelos directos y dependiendo de la compañía) consulta compañías aéreas, ciudades de salida y condiciones de aplicación. Plazas limitadas. (3) Consulta tipo de descuento y fechas de aplicación para los adultos. Plazas limitadas. Además descuentos especiales en la Cena-Espectáculo Buffalo Bill Wild West Show y excursiones a París. No se admiten cambios después del 23 de Enero de 2012. Gastos de Gestión no incluidos: 10€.

Con más de 1.500 oficinas a tu servicio



► SOCIEDAD

# La atleta Nuria Fernández, alcaldesa de honor en San Lorenzo

Teresa Tardío pregonará este año la fiesta de Santa Águeda, que se celebra el 5 de febrero

• El acto central, tras el pregón y los nombramientos, contará con una pequeña actuación de La Esteva, dentro de los actos de su septuagésimo aniversario.

A.S.R. / SEGOVIA

La atleta madrileña Nuria Fernández, campeona de Europa de 1.500 en 2010 y récord de España en la distancia, será este año la alcaldesa de honor de la fiesta de Santa Águeda en el barrio de San Lorenzo, que celebrará su jornada principal el domingo 5 de febrero, en el propio día de Santa Águeda.

Y si Nuria Fernández será la alcaldesa de honor, el pregón estará este año a cargo de la antropóloga

Teresa Tardío, coordinadora de la Fundación don Juan de Borbón. Serán alcaldesas Carmen Escribano Pérez y Esther Collado Benito, mientras los nombramientos de alcaldesas de honor recaerán en María del Carmen Casado de las Heras y María del Carmen San Juan Martín.

**PROGRAMA** Tras algunas actividades culturales previas, el grueso del programa de actos se iniciará el viernes 3 de febrero, a las ocho de la tarde, con una misa en honor de Santa Águeda, en la iglesia de San Lorenzo, con la entrega del bastón de mando y la montería a las alcaldesas y mayordomas entrantes y el reparto del tradicional pan de anís. Seguidamente, las aguederas celebrarán una cena en Venta Magullo, donde también se reunirán el sábado 4, en



La procesión por las calles del barrio de San Lorenzo con la imagen de Santa Águeda, el año pasado. / ALBERTO BENAVENTE

un vino español, para la confección del pelele.

El domingo día 5, la misa en honor a Santa Águeda se celebrará a las once y media de la mañana, seguida de procesión con la imagen de la santa por las calles del barrio. A la una se desarrollará el acto central, con la lectura del pregón, los nombramientos de alcaldesas y aguederas de honor y el nombramiento de alcaldesas para el año que viene. Seguidamente actuará La Esteva, dentro de los actos de su septuagésimo aniversario, y se repartirá la tajada. Tras la comida, a las seis y media, se quemará el pelele.



Nuria Fernández.



Teresa Tardío.

## Una placa de cinturón visigoda, pieza del mes en el Museo de Segovia

Los visitantes pueden disfrutar de la explicación sobre la obra solicitando cita previa

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Una placa de cinturón trilobulado de época visigoda, es la 'pieza del mes' del Museo de Segovia. Se trata de una pieza de forma infrecuente, decorada con almandines, que procede de la necrópolis de Duratón y forma parte de la colección de objetos de orfebrería visigoda, reunida por Antonio Molinero.

La pieza del mes es una actividad que el Museo realiza durante todo el año con el fin de acercar al público los fondos que forman la exposición permanente, ofreciendo al visitante una explicación monográfica de piezas representativas de un periodo o manifestación artística que se seleccionan y renuevan cada trimestre.

Durante los meses de enero, febrero y marzo, el Museo de Segovia ha seleccionado una placa de cinturón trilobulado de época visigoda, procedente de las excavaciones realizadas en Duratón. La pieza, que es de forma infrecuente, muestra una técnica repetida: una delgada lámina de oro fue dispuesta bajo los cristales, para que la luz que los atraviesa sea reflejada, y el efecto del color sea más intenso.



Imagen de la placa de un cinturón de época visigoda que es la 'pieza del mes' en el Museo de Segovia. / EL ADELANTADO

La placa de cinturón forma parte de la colección de objetos de orfebrería de época visigoda, reunida por Antonio Molinero en los años cuarenta del siglo XX. Son objetos de adorno personal localizados en sus excavaciones, sobre to-

do en las localidades de Madrona y de Duratón.

Entre las piezas expuestas en el Museo de Segovia son esencialmente numerosas fíbulas y broches de cinturón, aunque también haya otras, como collares, pen-

dientes, anillos, brazaletes, amuletos, etc., hasta constituir un conjunto que difícilmente puede contemplarse en ningún otro lugar. Además del número, destaca su marcado interés tipológico.

Los broches de cinturón de

época visigoda son fundamentalmente, de dos tipos: el primero es el conocido como 'de placa rígida', es decir, aquel en el que la hebilla y la placa fueron fundidas en bronce, de una sola vez, aunque también los haya con la hebilla móvil. A menudo, la placa muestra decoración calada, con siluetas de animales o con motivos vegetales. Unas pequeñas pestañas, en la parte trasera, permitían fijar la placa al extremo del cinturón.

El segundo tipo, llamado 'de celdillas', presenta una superficie compartimentada por finas láminas de latón, en disposición geométrica, soldadas perpendicularmente a una placa rectangular, también de ese metal; forman celdillas que se llenan con pequeños cristales de colores, o bien con piedras semipreciosas. En algún caso la base también se funde, y aparecen también los esmaltes, o el hueso, aunque no sean materiales frecuentes. Las hebillas si fueron fundidas normalmente, en bronce dorado, a veces, con los pasadores en forma de cabezas de águila. Estos broches son los ejemplos típicos desde el siglo VI, quizá los más repetidos en estos cementerios hispanos.

**CITA PREVIA** Los visitantes del Museo, después de concertar una cita previa con el Departamento de Educación y Acción Cultural, pueden disfrutar la explicación de la pieza elegida para este trimestre. Para más información se puede llamar al teléfono 921 46 06 13 o dirigirse al correo electrónico museo.segovia.deac@jcy.es.

|TRIBUNA| ÁNGEL GALINDO GARCÍA (\*)

# Castilla: Identidad y emigración



**E**L SER HUMANO tiene muchas cualidades y demasiadas carencias. Su razón de ser está en la búsqueda de su identidad. La mayor parte de las naciones tienen su propia personalidad. Dígase lo mismo sobre las nacionalidades: Cataluña, País Vasco, Andalucía conservan su propia personalidad. Sin embargo aquí, en Castilla, existe un vacío inmenso y hay problemas muy graves y de todo orden, hasta el extremo de que sus habitantes se ven obligados a llamarse castellanoleoneses.

Para la convivencia pacífica de los españoles, sería necesario que Castilla recobrase la conciencia de su personalidad. Es un mal irreparable que Castilla, absorbida por el centralismo, haya perdido la conciencia de su peculiaridad y de su afinidad con el pueblo vasco, el navarro y otros peninsulares. Gran parte de los pueblos de Castilla fueron repoblados por familias de aquellos orígenes.

Hoy, se nota aún más la falta de esta conciencia, tan necesaria para el equilibrio y la paz entre los pueblos de España ¿A qué se debe? Una de sus causas hay que encontrarla en la emigración: durante la segunda mitad del siglo XX Castilla sufrió una gran sangría. Muchos de sus habitantes emigraron al Norte, a Europa, a Cataluña y a la metrópoli madrileña.

Nuestros emigrantes, un día solicitados, son trabajadores poco gratos, para esas sociedades que un día los recibieron para contribuir a su desarrollo y hoy se ven compelidos a regresar a sus tierras de origen como jubilados o turistas rurales, pero sin ideas ni conciencia para recobrar sus raíces y originalidad.

*Nuestros emigrantes, un día solicitados, son trabajadores poco gratos, para esas sociedades que un día los recibieron para contribuir a su desarrollo y hoy se ven compelidos a regresar a sus tierras de origen como jubilados o turistas rurales, pero sin ideas ni conciencia para recobrar sus raíces y originalidad*

Si esto sucedió en el pasado, hoy Castilla se encuentra con otra emigración. Sus 'cerebros' se han visto obligados a salir por falta de capacidad empresarial y de fondos de inversión y se ve obligada a recibir emigrantes de otras culturas en búsqueda de pan y trabajo. En general los emigrantes viven dominados por psicosis de inseguridad y de temor que a muchos obliga a retornar por el cansancio e inseguridad, por el malestar que reciben de sus empresas o el deterioro de sus relaciones humanas con la población autóctona que les hace sentirse rechazados.

Carecen de elementales derechos políticos, pese a vivir en sociedades democráticas. El problema de los niños y jóvenes es ciertamente grave. Son una generación que ha nacido sin conciencia de deberes y de exigencias de derechos. Aquellos ciudadanos que solo exigen derechos y no tienen conciencia de sus deberes son ciudadanos de segunda clase. Ellos sufren el que sus padres sean considerados 'mano de obra productiva barata'.

En medio de la crisis económica, Castilla y España están tardando en reconsiderar el valor de los emigrantes. Muchos individuos y familias desde el Este, África, Ibero América entran en la Comunidad Económica Europea y se esfuerzan por convivir con otra cultura. Continuamente vemos a

través de los medios de comunicación cómo huyen de la miseria de sus países. Nuestro futuro se ve afectado por una emigración descontrolada que ha producido varios millones de parados y de gentes que se ven obligados a vivir del Estado. Un país que se ve obligado a alimentar directamente a la mitad de la población abre sus puertas a la dependencia ajena.

Este movimiento de pueblos es un fenómeno histórico. De ordinario nadie sale de su tierra por gusto. El hambre y la extrema miseria, como es el caso de los africanos, fuerzan a individuos y familias a desarraigarse de su tierra, de sus costumbres, sus tradiciones y a pasar por extraños, por hombres y mujeres de categoría inferior y sujetos a permanente sospecha.

Los pueblos en extrema necesidad se agolpan en las fronteras de los países ricos y quieren recoger las migajas que caen de la mesa bien servida de estos. Lo que, en la crisis, le ocurre a España ante Francia, Alemania o China, les está ocurriendo a miles de personas ante las naciones ibéricas. Si hubiere un orden internacional más equitativo, la mayor parte de los emigrantes no se movería de la tierra de sus antepasados.

Por desgracia se explota económicamente al emigrante en nuestro país. Es mano de obra barata. Además, se han monta-

do negocios sobre la entrada ilegal en España de quienes desde África o Ibero América buscan trabajo y a veces encuentran la decepción e incluso la muerte.

Las consecuencias de la crisis son mayores para los emigrantes que para los habitantes autóctonos. Por ello, la vida del emigrante está marcada por el temor. Teme ser objeto de desprecio o del odio de las gentes entre quienes es un extraño. Cuando las autoridades españolas les permitían entrar ilegalmente, la población española callaba porque había trabajo para todos. Ahora que falta trabajo, a los habitantes autóctonos les molestan los emigrantes. Como siempre, los más pobres pagan las consecuencias del silencio de los egoístas y de la opresión de los faraones.

Castilla tiene las puertas cerradas a Portugal, a Francia y a Ibero América. Otras regiones de la península, con más clara identidad, poseen las llaves que abren estas entradas. El dinero de todos no vuelve hacia Castilla porque, entre otras razones, sus habitantes invierten fuera de su región al perder su conciencia de identidad. Castilla no sólo de ha dejado robar los 'papeles' de Salamanca sino también su originalidad.

Solo cuando la riqueza que identifica a los habitantes castellanos entre en funcionamiento, Castilla saldrá de su agonía. Solo cuando Castilla adquiera su peculiaridad, descubrirá los caminos que le han de llevar hacia la estabilidad. Cuando esta región recobre sus entradas y salidas, sus relaciones con las regiones que le rodean, habrá encontrado su identidad. Solo cuando descubra que en su interior no hay nadie extraño habrá descubierto su personalidad.

(\*) Catedrático.

|TRIBUNA| JOSÉ MARÍA LÓPEZ LÓPEZ (\*)

# Fidelidad a Dios y a la tierra



**S**E HA DICHO que la mayor tragedia de la humanidad es que "los que oran no hacen la revolución y los que hacen la revolución, no oran". Lo cierto es que hay quienes buscan a Dios sin preocuparse de buscar un mundo mejor y más humano. Y hay quienes se esfuerzan por construir una tierra nueva sin Dios.

Unos buscan a Dios sin mundo. Otros buscan el mundo sin Dios. Unos creen poder ser fieles a Dios sin preocuparse de la tierra. Otros creen poder ser fieles a la tierra sin abrirse a Dios.

¿Qué hacer en situaciones como ésta? No sé lo que tienen que hacer los que quieren construir un mundo nuevo sin Dios, ni seré yo quien les diga que cambien de actitud, si es esa la que creen ho-

nestamente. Hay en el mundo un número incontable de hombres y mujeres que hacen el bien y viven trabajando por una humanidad más digna, más justa y más liberada, sin hacer referencia a Dios. Creo, sin embargo, que en estas personas está vivo el espíritu de Jesús, aunque alguno de estos pueda enfadarse conmigo por hacer esta afirmación. Yo los considero como aliados y no adversarios porque están a favor del ser humano, como lo estaba Jesucristo.

Sí sé lo que tenemos que hacer los que creemos y buscamos cada día a Dios: preocuparnos por buscar y hacer un mundo mejor y más humano. En Jesucristo no es posible esta disociación. Nunca habla de Dios sin preocuparse del mundo, y nunca habla del mundo sin el horizonte de Dios. Jesús habla del "reino de Dios en el mundo".

En el evangelio que se proclama en las misas de hoy sigue apareciendo Juan el Bautista. Estaba con dos discípulos suyos. Pasa Jesús y les dice "Éste es el cordero de Dios". Los dos discípulos dejan a Juan y siguen a Jesús. Al ver que los seguía les pregunta ¿qué buscáis? Le contestaron: Maestro, ¿dónde vives? Jesús les dijo: "Venid y lo veréis". Fueron, vieron donde vivía y se quedaron con él aquel día".

Al menos uno de los dos, Andrés, no solo aquel día, sino todos los siguientes, continuó al lado de Jesús y fue animando a otros a hacerse discípulos suyos. Probablemente porque se sintió atraído por su persona y descubrió en Jesús el rostro de Dios, que le animaba a abrirse al encuentro con los demás.

Quien se abre intensamente a Dios ama intensamente la tierra. Quien se encuentra con el Dios encarnado en Jesús

siente con más fuerza la injusticia, el desamparo y la autodestrucción de los hombres. A la recíproca: ¿Por qué quien ama intensamente la tierra, sin que en esa referencia esté Dios, no puede abrirse intensamente a Él? ¿Por qué estos mismos que sienten con fuerza la injusticia, el desamparo y la autodestrucción de los hombres, no pueden encontrarse con el Dios encarnado en Jesucristo? ¿Podríamos llegar a un punto de confluencia?

Una última afirmación-resumen, por mi parte, tanto para los que ponen en su vida y actuación la referencia a Dios, como para quienes no le tienen en cuenta: La fidelidad a la tierra no nos ha de alejar del misterio de Dios. La fidelidad a Dios no nos ha de alejar de la lucha por una tierra más justa, solidaria y fraterna.

(\*) Sacerdote de la Diócesis de Segovia.

# Aldeas Infantiles SOS

Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.



Asóciate o haz un donativo:

902 33 22 22

www.aldeasinfantiles.es



Aldeas Infantiles SOS de España

## LA LASTRILLA

INFRAESTRUCTURAS

# El nuevo consultorio médico empezará a funcionar en febrero

La localidad segoviana cuenta con un centro médico en cada uno de los dos barrios, con un médico y una enfermera en ambos, y un pediatra en el de El Sotillo

J.H. / LA LASTRILLA

El nuevo consultorio médico de La Lastrilla empezará a funcionar en el mes de febrero, según las previsiones municipales. El alcalde de La Lastrilla, Vicente Calle, explicó que todo está a punto para que se ponga en marcha; de hecho, las instalaciones fueron inauguradas el pasado mes de diciembre, pero aún restan por establecer las últimas conexiones con internet y el alta de la instalación eléctrica por parte de la compañía Unión Fenosa.

El consultorio médico se ubica en la calle Leopoldo Moreno, en las antiguas escuelas de la localidad. Dispone de salas y servicios para ofrecer cinco consultas médicas, y es posible que la de pediatría se traslade desde el actual consultorio de El Sotillo hasta este nuevo en La Lastrilla, aunque aún no se ha tomado la decisión definitiva, según palabras del propio alcalde.

El municipio siempre ha contado con dos consultorios médicos, uno en El Sotillo, prácticamente nuevo, y otro en La Lastrilla, que hasta ahora era provisional. En cada uno de los centros sanitarios hay un médico, una enfermera, y un pediatra en El Sotillo.

Vicente Calle recordó que La Lastrilla registra unos 400 vecinos



El nuevo consultorio de La Lastrilla está a punto para entrar en funcionamiento. / KAMARERO

con edades que oscilan entre los 0 y 14 años, concentrándose el 65 por ciento en El Sotillo, y el resto en La Lastrilla.

El área de salud de La Lastrilla atiende a una población de unos 1.600 habitantes, con un 55 por ciento en La Lastrilla y el resto en El Sotillo.

La construcción del consultorio, que se desarrolló el año pasado, ha requerido una inversión de 279.000 euros, un 18 por ciento por debajo de la previsión de gasto inicial del Ayuntamiento. La institución municipal ha aportado 144.000 euros y la Junta de Castilla y León 135.000 euros. El nuevo

consultorio se ha construido a través del programa Pacto Local.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el nuevo consultorio médico de La Lastrilla en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

La piscina climatizada cuenta ya con unos 600 cursillistas

J.H. / LA LASTRILLA

La piscina climatizada de La Lastrilla, que en el mes de abril cumplirá un año, cuenta ya con unos 600 cursillistas, un éxito de afluencia de público para esta nueva instalación.

El alcalde de La Lastrilla, Vicente Calle, afirmó que los resultados "están siendo sorprendentes, muy buenos". "La encuesta de funcionamiento que se ha realizado entre los usuarios de la instalación le da un 8,5 de nota", destacó.

Tanto el Ayuntamiento de La Lastrilla como la empresa Sima, que gestiona la piscina cubierta, están muy contentos con el funcionamiento de la instalación en estos primeros meses. En este sentido, Vicente Calle explicó que la piscina de La Lastrilla es utilizada también por muchos vecinos del barrio de San Lorenzo, así como de otros pueblos del entorno.

El alcalde recordó que la instalación deportiva dispone también de una cafetería abierta recientemente, que también está teniendo mucho éxito, entre los padres que esperan a sus hijos a que realicen sus cursos de natación.

Por otro lado, Vicente Calle también valoró el funcionamiento del complejo deportivo de Los Escobares, junto a la piscina cubierta.

## EL ESPINAR

## Los vecinos de San Rafael deciden hoy el cambio de fecha de las fiestas

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

Hoy se celebra la consulta popular prevista por el Ayuntamiento de El Espinar para el cambio de fecha de las fiestas de San Rafael, que hasta este año eran a finales de septiembre y primeros de octubre. En un bando municipal, el alcalde, Francisco Jorge, expuso que la encuesta se desarrollará en el centro cultural de San Rafael, según se acordó en el consejo sectorial de Cultura y Festejos de San Rafael el pasado mes de diciembre.

Antes de tomar la decisión de cambiar los festejos a verano, el alcalde considera necesario conocer la opinión de los vecinos. Podrán participar los vecinos mayores de edad empadronados en

San Rafael, tomando como referencia el último censo utilizado en las elecciones nacionales del pasado 20 de noviembre de 2011.

Los vecinos de San Rafael podrán manifestar su opinión sobre el particular marcando una X en la casilla SI o No de una papeleta con la pregunta: "¿Quiere usted cambiar las fiestas a verano manteniendo la celebración de la festividad de San Rafael Arcángel el 29 de septiembre?", que después depositarán en una urna. La consulta comenzará a las 10 horas y concluirá a las 18 horas. Las papeletas estarán a disposición de los encuestados el día de la consulta. No se enviarán por correo ni se podrán retirar antes de hoy.



## El delegado recibió a los alcaldes de Matabuena y La Losa.

Enmarcadas en la agenda de contactos institucionales que mantiene desde su toma de posesión, el delegado territorial de la Junta, Javier López Escobar, se ha reunido con el alcalde de Matabuena, Lorenzo Martín, y la alcaldesa de La Losa, Sara Dueñas (en la imagen). El primer alcalde planteó al delegado diversos asuntos relacionados con la entidad que representa. La entrevista con Sara Dueñas sirvió para presentar y repasar la situación del municipio y poner de manifiesto algunas inquietudes de sus vecinos. / FOTO: EL ADELANTADO

# CUÉLLAR

INDUSTRIA

## Industria abre el plazo de inscripción para la XXVII Feria de Cuéllar

El certamen tendrá lugar los días 13, 14 y 15 de abril con la presencia de los sectores de alimentación, industria, servicios, mueble y decoración, artesanía y coleccionismo

La Concejalía de Industria ha publicado las bases de participación de la Feria de Cuéllar de 2012, que tendrá lugar entre los días 13 y 15 de abril en el recinto ferial ubicado junto al Castillo del municipio.

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
La concejalía de Industria, Comercio y Turismos ha publicado ya las bases de inscripción para participar en la vigésimo séptima edición de la Feria de Cuéllar que tendrá lugar del viernes 13 al lunes 15 de abril.

El certamen se instalará en la explanada junto al Castillo, donde se colocarán las carpas que acogerán a los expositores de industria, servicios, alimentación y al sector del mueble, y en el exterior expositores de automoción, maquinaria... Cada uno de estos sectores cuenta con sus propias bases de participación que indican los requisitos que deben cumplir. El plazo para presentar solicitudes de espacio permanecerá abierto hasta el 1 de marzo a las 15.00 horas.

La adjudicación de los espacios se realizará a criterio de la organización. La adjudicación de los espacios será comunicada a los expositores seleccionados por correo postal o electrónico en el plazo de 15 días hábiles una vez fi-



La explanada del ferial junto al Castillo acogerá las carpas y a los expositores exteriores. / GABRIEL GÓMEZ

nalizado el plazo de presentación. Las bases de los diferentes sectores participantes en el certamen pueden obtenerse en el Ayuntamiento o en su página web [www.aytocuellar.es](http://www.aytocuellar.es).

**ARTESANÍA** El Patio de Armas del Castillo acogerá también los días 14 y 15 de abril la celebración de la XXXIII Feria de Artesanía. Además de este certamen se sumarán a la feria multisectorial la V

El plazo para presentar solicitudes de espacio estará abierto hasta el 1 de marzo

Feria de Tapas en los estableci-

mientos hosteleros de la villa durante los días de feria y el III Mercado de Coleccionismo y Antigüedades que volverá a ubicarse junto al arco de San Basilio.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la celebración de la XXVII Feria de Cuéllar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## La actividad "Diviértete por dos euros" comenzará el domingo 22 de enero

**N.P. / CUÉLLAR**  
El próximo domingo 22 de enero comenzarán las actividades dentro de la programación "Diviértete por dos euros" en este primer trimestre de año. Éstas se desarrollarán en la Casa Joven a partir de las 17.00 horas dirigidas a niños desde los 5 años.

Una jirafa portamensajes será el elemento que construirán el domingo 22, el 29 de enero los participantes confeccionarán un "octo-

pus", mariposas el 5 de febrero y el 12 una familia de erizos.

Los talleres continuarán el 26 de febrero con una cesta corazón, una hucha el 4 de marzo, caja con sorpresa el 11 de marzo, un regalo para papá el 18 y sal de colores el 25.

Ya en abril comenzarán los talleres con uno de dibujo en 3D el día 1, una vaca para notas el 22 y se cerrarán el 29 confeccionando el regalo del Día de la Madre.



La Casa Joven Carchena acoge el desarrollo de las actividades. / GABRIEL GÓMEZ

## agenda

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. Montoro

(Avda Camilo José Cela, hasta el 15 de enero)

### CONVOCATORIAS

**Certamen literario Alfonsa de la Torre** Plazo de presentación de trabajos hasta el 30 de marzo de 2012

### MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

### TELÉFONOS DE INTERÉS

- Policía Local . . . . .921140002
- . . . . .619374863
- Guardia Civil . . . . .921143420
- Bomberos . . . . .921140274
- Juzgado . . . . .921140004
- Ayuntamiento . . . . .921140014
- Oficina de Turismo . . . . .921142203
- Estación de Autobuses . . . . .921141513
- Centro de Salud. . . . .921142244
- Urgencias . . . . .921140820
- Cruz Roja . . . . .921140869
- Correos . . . . .921140817
- Polideportivo . . . . .650371252
- Piscinas . . . . .921140520
- Club de Golf . . . . .921142158



Agencia Funeraria Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

- 4 Salas de Velatorio.
- Gran Aparcamiento.
- Amplio Hall y Cafetería.
- Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327



universidad  
opina ecología



ciudadano  
@delantado

trabajo  
participa

www  
barrio  
blogs



## SECCIÓN DE BLOGS EN EL ADELANTADO.COM

[INFORMÁTICA PARA TODOS] IÑAKY BERZAL(\*)

# Utilizando LinkedIn

Saludos lectores tecnológicos. Con motivo de la impartición de un curso para el Centro de Iniciativas de empleo y empresa de Segovia (CIEES), dedicaré mi artículo de hoy a escribir unas líneas acerca de LinkedIn.

LinkedIn hoy en día es la red social profesional por excelencia. El portal fue público a partir de 2003 y en sus casi nueve años de vida ha llegado a más de 135 millones de usuarios registrados. Su uso es mundial y los países en que más se utiliza son EEUU, India, Canadá, Australia y, en general toda Europa.

Si usted es un trabajador cualificado y le preocupa su carrera profesional debe registrarse en esta red social y aprovechar sus ventajas desde hoy mismo si es que no lo hace aún.

En LinkedIn conviven perfiles de muchos tipos, ingenieros, directores comerciales, jefes de ventas, emprendedores, creativos... Existe una gran posibilidad de conectar con personas que pueden

**Descripción del blog**



Si mezclamos ordenadores, informática, internet, blogs, videoblogs, web 2.0, podcasts, twitter, navegadores, email, noticias tecnológicas, Google, Yahoo, innovación, Facebook, Flickr, virus, firewalls, seguridad, spam, redes, malware, spyware, links, hiperlinks, comunicación digital, aplicaciones, canon digital, hosting, dns, streaming, consolas, consultoría; un loco por la tecnología, unos lectores activos y un rincón donde compartir y hablar tendremos un perfecto preparado de "Tecnología para todos". [Web: <http://iberzal.com>][Twitter: @iberzal]

(\*) Lo encontrarás en el blog "Tecnología para todos" en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

beneficiar en algún momento el desarrollo de su carrera profesional. Mi consejo es que, aunque no le haga falta, no espere a desarrollar su red profesional cuando le haga falta, comience hoy, progresivamente, sin prisa y, el día que lo necesite y, créame que todos en algún momento hemos necesitado contactos profesionales, tendrá una red de la que poder sacar beneficio.

Las relaciones en LinkedIn son muy similares a las de otras redes sociales como Facebook. La dife-

rencia es que podemos ver únicamente a las personas que están a tres grados de separación nuestro. Es decir puedo ver a mis amigos, a los amigos de mis amigos y a los amigos de los amigos de mis amigos. En LinkedIn por tanto podemos aprovechar la red de contactos de segundo y tercer nivel para poder llegar a posibles clientes o proveedores que de otra forma — en el mundo real — tendríamos muy complicado contactar. Podemos simular el "a ver si me presentan a..." del mundo real de una forma sencilla y mucho más rápida.

Además, LinkedIn beneficia nuestro branding empresarial y profesional. A través de los Grupos especializados que tiene o de las LinkedIn respuestas podemos ir generando imagen de experto en nuestro sector participando y generando información o contestando dudas en el campo que dominemos.

Créame si les digo que gracias a LinkedIn cada día tengo una red profesional más interesante y que da sus frutos. Ya son múltiples los proyectos y trabajos que a través de LinkedIn hemos podido llevar a cabo puesto que hemos podido contactar con clientes que de otra forma hubiera sido imposible. Para las personas que trabajan por cuenta ajena, también LinkedIn proporciona posibilidades a la hora de búsqueda de trabajo. No desaprovechen la ocasión.

Ciudadano @delantado



▶ Deja tus comentarios en el blog en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

Ciudadano@delantado

### [OPINIÓN]

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas digitales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

### [CIUDADANO]

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com)

### [FOTO DENUNCIA]

¿Te molestan las obras? ¿Has visto alguna injusticia que quieras denunciar? Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

### [BLOGGEEA]

Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos, dejando tus comentarios o dando tu punto de vista sobre los temas que tratan.

### [WEB 2.0.]

El otro periódico de Segovia, [eladelantado.com](http://eladelantado.com), también está en la web 2.0. El Adelantado de Segovia cuenta con una página y un perfil en Facebook, en Twitter y en Tuenti. Entra y tendrás toda la actualización informativa, los mejores album de fotos y mucho más contenido multimedia a un click.

▶ [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## SECCIÓN PARTICIPA-CIUDADANO ADELANTADO

### Anochece en el Santuario

CIUDADANA, MARIBEL EGIDO /SEGOVIA

Las peñas que lo guardan parecen adormecerse cuando el sol se desliza hacia el ocaso, perdiéndose por detrás del Alcázar con lentitud de rito. Dentro del Santuario, la Señora, esa Fuencisla nuestra tan querida, parece recogerse en su altar, sostenida por ángeles y lunas.

Las grajillas se esconden en sus nidos, para pasar la noche en el cálido refugio de esas peñas, mientras el río se desliza perezosamente,

susurrando su eterna canción de agua a los pies de la hermosa fortaleza.

La Alameda se queda silenciosa, esperando involucrase en la quieta calma de la noche, mientras allá arriba, Segovia, que aún conserva una postrera luz sobre la sierra, recibe estremecida el frío relente que desde allí le envía la Mujer Muerta.

Y el paisaje todo se va rodeando de sombras, esperando que mañana un sol distinto, aunque siempre sea el mismo, le despierte.



### Ciudadano @delantado. El lector opina en las noticias y en las Redes Sociales sobre...

#### ▶▶ Peñalosa avisa de nuevos pleitos si la Casa de la Parra no se derriba

El concejal de IU recurrirá el acuerdo de legalización del inmueble y advierte que, en caso de no rectificar, denunciará a la junta de Gobierno por un presunto delito de prevaricación.

▶▶ Perder el tiempo. Creo que es un batalla perdida. Hay asuntos mucho más importantes que aún tienen solución (plan especial del recinto histórico que, por ejemplo, permite derribar edificios y construir nuevos altísimos, etc...). Comparado con otras cosas mal hechas o que se pueden hacer mal en un futuro próximo, este de la parra es un mal menor. No creo que merezca la pena dedicarle esfuerzos, tiempo y dinero para nada./ CARLOS

#### ▶▶ Los lectores opinan en Facebook

Lee todos los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook y, di ¡me gusta!

#### ▶▶ Pedro Delgado, premio al personaje público que mejor comunica

La Universidad Europea Miguel de Cervantes de Valladolid (UEMC) entregará el 20 de enero el Premio al Personaje Público de Castilla y León que mejor Comunica a Pedro Delgado Robledo, tras el fallo del jurado compuesto por 40 directores de medios de comunicación, presidentes de las Asociaciones de Prensa y de Dircom

Esta noticia le gusta a 31 personas y tiene 3 comentarios

▶▶ Es verdad. Si analizamos con rigor, su discurso

en la tele es manifiestamente mejorable, pero conserva frescura y algo que no se puede improvisar: carisma. Perico siendo el mejor embajador de esta tierra. Y aprovecho para recordar un detalle serrano: su padre era natural de El Espinar./ J.A. SAIZ

#### ▶▶ La Vuelta a España 2012 decidirá su ganador final en las carreteras segovianas

La llegada de la antepenúltima etapa a La Lastriella, y la contrarreloj a la Bola del Mundo desde La Faisanera Golf serán claves.

A L.Manzano, R.López Almoguera, J.Barranco, J.Martin, J.A.Saiz, J.M.Rico, J.L.Cervero les gusta esta noticia.

▶▶ Como en los mejores tiempos./ J.A.S.

▶▶ [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com) Esto es una selección de las opiniones de la edición digital y de los comentarios en la página en Facebook.

# CASTILLA Y LEÓN 21

EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
DOMINGO 15 DE ENERO DE 2012



## CONCENTRACIÓN MOTERA

**Pingüinos 2012 reúne unos 10.000 motoristas en el tradicional desfile de banderas de la cita invernal** ■ En medio de la niebla y las bajas temperaturas unas diez mil motocicletas cumplieron ayer con la cita anual de Pingüinos en el centro de Valladolid, donde se celebró el tradicional desfile de banderas que organiza la popular concentración motera invernal. En la imagen, varios niños pilotan unas minimotos.

► TELECOMUNICACIONES EN EL ÁMBITO RURAL

## Fomento ultima el despliegue de fibra óptica para llevar la banda ancha a otras 284 localidades

La Consejería instala 187 estaciones de ADSL, 82 Wimax y 15 de banda ancha móvil que permitirán establecer conexión a gran velocidad a una población total de 51.600 habitantes

• La inversión global del plan 2010-2013 que desarrolla el departamento dirigido por Antonio Silván para extender la banda ancha rural asciende a 28,7 millones de euros.

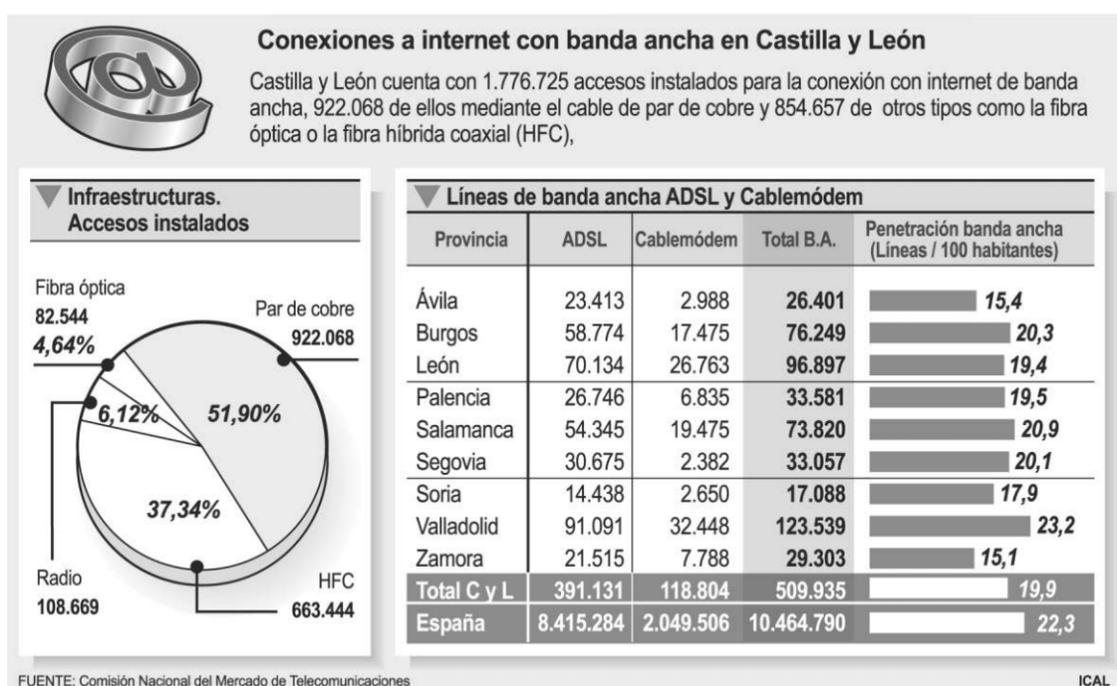
J.A. (ICAL) / VALLADOLID

La Consejería de Fomento y Medio Ambiente prevé completar en los primeros meses de este año el despliegue de 7.000 kilómetros de fibra óptica, lo que permitirá reforzar la universalización de banda ancha en Castilla y León, que a través de las conexiones vía satélite ya se ofrece a toda la población. Además, se trabaja en la instalación de 187 estaciones de ADSL, 15 de banda ancha móvil y 82 de tipo Wimax, una tecnología con prestaciones similares al WiFi que permite conectarse a la red a una mayor distancia y velocidades superiores gracias a microondas.

En ese sentido, según fuentes de Fomento, un total de 284 localidades y 51.599 ciudadanos podrá conectarse a gran velocidad a internet a través de diversos mecanismos, una vez concluya la última fase del Plan de Banda Ancha 2010-2013. No obstante, la universalización de la banda ancha «clásica», ya se logró en la Comunidad a través de las conexiones por satélite un año antes de lo establecido por el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio y dos de lo propuesto por la Unión Europea.

Asimismo, el departamento de Antonio Silván pretende alcanzar una cobertura «terrestre» (Wimax o ADSL de más de tres megabytes) del 98,15%, puesto que ha logrado el 100% mediante satélite, frente al 96,7% de hace un par de años. Para ello, Fomento proyectó la construcción de una red de transporte y acceso de telecomunicaciones electrónicas. De ella, se beneficiarán unos 37.000 ciudadanos, que recibirán banda ancha con tecnología terrestre en lugares donde no existía la posibilidad de acceder a internet. Además, otras 16.000 personas de 80 entidades de población verán mejorada su conexión.

La inversión global del plan 2010-2013 asciende a 28,7 millones de euros y el desarrollo de las



infraestructuras terrestres se adjudicó a la UTE Telefónica-Iberbanda y a IECISA. Esta partida incluye además del tendido de 7.000 kilómetros de fibra óptica, la colocación de 187 estaciones de ADSL (Asymmetric Digital Subscriber Line), 82 Wimax y 15 de banda ancha móvil, el gran objetivo que perseguirá en los próximos años la Dirección General de Telecomunicaciones.

En cuanto a los próximos años, Fomento pretende a corto plazo completar los servicios de banda ancha clásica y de acceso rápido y, a largo plazo, preparar el desarrollo la banda ancha móvil para dar servicio a los nuevos dispositivos desde los que los usuarios se conectan a la red. De esta forma, sigue los pasos establecidos por la Agenda Digital Europea. Además, apostará por redes de nueva generación basadas en fibra óptica de mayor extensión.

**COFINANCIACIÓN.** El Gobierno autonómico persigue con el plan 2010-2013 completar el mapa autonómico de cobertura consolidando las actuaciones desarrolladas hasta el momento con el fin de universalizar la banda ancha en el entorno rural, como elemento de cohesión territorial y social. De esta forma, las actuaciones emprendidas desde el año 2002 por el Ejecutivo autonómico elevan las inversiones hasta los 80



El consejero Antonio Silván presentó el plan en septiembre de 2010. / ICAL

La Junta asume la instalación y las adjudicatarias pagan los gastos de explotación y mantenimiento

millones de euros, financiados al 50% por la Junta y los operadores.

Así, la Consejería de Fomento financia el 100% de los costes de la instalación y los adjudicatarios del plan los gastos de explotación y mantenimiento hasta 2015. De esta forma, fuentes de este departamento destacaron el efecto «movilizador» que ha tenido el plan sobre las inversiones que le corresponden a la iniciativa privada para llevar la banda ancha a zonas con escasa rentabilidad para las empresas prestadoras del servicio.

► INFRAESTRUCTURAS

### Los contratistas buscan vías de participación público-privada

ICAL / VALLADOLID

La Cámara de Contratistas de Castilla y León y la Consejería de Fomento crearán una comisión de seguimiento donde se analicen nuevas fórmulas de trabajo de participación público-privada ante la necesidad de las empresas de la construcción de aumentar su actividad. Este es uno de los compromisos de la reunión mantenida por consejero de Fomento y Medio Ambiente, Antonio Silván, con los miembros del Consejo Directivo de la Cámara, encabezado por su presidenta, Isabel de Blas, en el que se repasó la situación económica y la incertidumbre presupuestaria que tienen en estos momentos las administraciones. El consejero se comprometió a buscar nuevas estrategias de actuación que soporten las necesidades que tiene el sector.

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

SU MAÑANA  
ES HOY



Colabora:  
**902 40 07 07**  
www.manosunidas.org

## UN MINUTO MÍO

JESÚS QUIJANO



## Subir los impuestos

Seamos serios, y sinceros. Que habría subida de impuestos lo sabía el Gobierno antes de serlo y lo presentáramos la mayoría de los ciudadanos. La crisis nos ha espabilado mucho en lo que se refiere a la economía y a la capacidad de pronosticar las medidas; y rara vez se falla. Todos, o casi todos, sabemos que el déficit se corrige por el lado de los gastos, conteniéndolos o disminuyéndolos, o por el lado de los ingresos, manteniéndolos o aumentándolos. También sabemos que si no hay crecimiento económico los ingresos no aumentan, e incluso disminuyen si lo previsible es recesión. De manera que no iba a ser suficiente con disminuir los gastos, máxime si hay gastos que no se pueden, o no se quieren, disminuir.

Para nada vale el argumento de que el déficit será mayor de lo esperado. Cuando los pronósticos sobre la escasez del crecimiento eran tan insistentes, tan compartidos, y tan fundados como eran, era elemental deducir que los ingresos seguirían la misma senda. Porque también sabemos que entre el crecimiento y el déficit hay una relación tan íntima como automática.

Así las cosas, la cuestión no era si habría subida de impuestos; sino qué impuestos subirían, y cuándo y cuánto lo harían. Porque había varias opciones: hacerlo ya, o hacerlo con el presupuesto del año ya iniciado, allá por marzo; subir los impuestos existentes, los directos (renta o patrimonio) o los indirectos (IVA o impuestos especiales), o ambos, o crear alguna figura impositiva nueva (grandes fortunas, lujo, transacciones financieras, etc.). Obviamente, aquí entra ya la política y las prioridades de cada uno. Y, en mi opinión, la opción elegida (IRPE, IBI) es la peor, porque es la más injusta, especialmente en el IRPE, porque también sabemos que, tal como funciona, grava comparativamente más las rentas del trabajo, que no pueden escaparse por otra vía, sea la creación de sociedades interpuestas o la huida de las rentas del capital.

Lo extraño, en fin, es que no se advirtiera, ni antes ni después de las elecciones; o mejor, que obstinadamente se comprometiera lo contrario. Por eso la pregunta es: ¿ha sido suficiente?, ¿habrá más de esto? A tiempo estamos de recibir respuesta.

# Todo el transporte regional rechaza por «abusivo» el 'céntimo sanitario'

Las 22 asociaciones del sector se reservan el derecho de «adoptar medidas de presión» y recuerdan que pagarán casi 2.400 euros más al año por el combustible de cada camión

• Para intentar aclarar el futuro del colectivo reclaman sendas entrevistas con el consejero de Fomento, Antonio Silván, y con la titular de Hacienda, Pilar del Olmo.

ICAL / VALLADOLID

Los representantes de las 22 asociaciones de transportistas que desarrollan actualmente su labor en Castilla y León se reunieron en la mañana de ayer en Valladolid para subrayar, por unanimidad, su más «rotundo rechazo» ante la medida ratificada por el Gobierno regional el pasado jueves de aplicar el Impuesto sobre Ventas Minoristas de Determinados Hidrocarburos, más conocido como 'céntimo sanitario'. Para intentar aclarar el futuro del colectivo, reclaman sendas entrevistas urgentes con el consejero de Fomento y Medio Ambiente, Antonio Silván, y con la consejera de Hacienda de la Junta de Castilla y León, Pilar del Olmo.

En función del resultado de esos encuentros con los responsables del Ejecutivo regional, los transportistas acordaron reservarse el derecho de «adoptar medidas de presión» si no consiguen su objetivo de frenar una medida que tachan de «injusta y abusiva» para el sector. «Queremos recalcar nuestra oposición frontal a la imposición del impuesto en el tramo autonómico, porque es una medida discriminatoria con la que se penaliza directamente el sector del transporte», explicó el presidente de la Asociación Empresarial de Transportistas de Valladolid (Aetra), Miguel Olmos, que ejerció como moderador de un encuentro que se prolongó durante más de tres horas en la sede de la Confederación Vallisoletana de Empresarios.

Según apuntó, hasta no conocer de primera mano las impresiones de los consejeros, no decidirán



Representantes de 22 asociaciones de transportes, ayer en Valladolid. / R.C. (ICAL)

qué tipo de medidas de presión adoptarán, y aguardan también al contenido de esos encuentros antes de reunirse con otros colectivos que también se ven afectados «de forma directa y gravísima» por el 'céntimo sanitario', como puedan ser los taxis, autobuses o estaciones de servicio.

«Tenemos muy buenas relaciones con estas organizaciones empresariales, y ya hemos inter-

El colectivo quiere sumar fuerza con empresarios del taxi, los autobuses y las gasolineras

cambiado opiniones verbalmente con ellas, pero lo primero que queríamos conseguir era la unión de todas las agrupaciones de nuestro sector, algo que hemos certificado hoy», añadió Olmos.

Según detallan los transportistas, la consecuencia inmediata de la aplicación del nuevo gravamen será la pérdida de competitividad de sus empresas, con el correspondiente descenso de puestos de trabajo e incremento del IPC. «Va a ser el golpe definitivo para el sector castellano y leonés, entendiéndose que esta pretendida imposición es inmoral, ya que se intenta penalizar de una forma discriminada a los transportistas», resumen. Además, critican que la medida se haya tomado sin haber tenido en cuenta a las asociaciones y organizaciones de transportes de Castilla y León. Según sus estimaciones, el incremento de 48 euros por cada mil litros de gasóleo supone, aproximadamente, entre 2.160 y 2.400 euros al año por cada camión, si se tiene en cuenta que el consumo medio es de entre 45.000 y 50.000 litros anuales por cada vehículos.

**DICTAMEN EUROPEO.** El sector reitera que la medida es «completamente inadecuada» y «contradictoria en sí misma», algo que argumenta en que la Comisión Europea, mediante un dictamen motivado, confirmó que el llamado 'céntimo sanitario' no es conforme a la legislación comunitaria. El dictamen notificado a España supone la posible ilegalidad de este impuesto al contravenir lo dispuesto en la Directiva 92/12/CE. A su vez, las asociaciones dudaron de la operatividad de la medida, ya que provocará «deslocalización del consumo», con lo que se facilitará el repostaje en comunidades limítrofes y se perjudicará a otros sectores de la actividad, como las estaciones de servicio, «que verán reducidas sus expectativas de inversión».

## Sanidad pide «un esfuerzo» a los sindicatos en la negociación del aumento de jornada

ICAL / VALLADOLID

La negociación sobre la aplicación del aumento de la jornada laboral en el ámbito de Sacyl «está abierta», y es «razonable» que si en tiempos de bonanza se mejoraron «sustancialmente» las condiciones de los trabajadores, ahora, en tiempos de crisis, «todos aporten y hagan un esfuerzo». Así de tajante se muestra el consejero de Sanidad, Antonio Sáez Aguado, que en los últimos días está siendo objeto de las críticas de algunos sindicatos médicos, a los que recuerda

que esta misma semana arrancó la negociación con los representantes de los trabajadores y que continuará en las próximas jornadas. Es más, su voluntad pasa por convocar la Mesa Sectorial de Sanidad antes de que concluya el mes, con el objetivo de que los acuerdos alcanzados permitan modificar, vía enmiendas en las Cortes, el proyecto de Ley de Medidas Tributarias, Administrativas y Financieras, teniendo en cuenta que la aplicación de la ampliación de la jornada en el ámbito de Sacyl

tiene ciertas peculiaridades sobre el resto de la Administración, según explicó.

«Si en época de bonanza se decidió reducir de 37,5 a 35 horas la jornada; se aumentaron las retribuciones; se reguló la carrera profesional y subió el precio de las guardias, ahora se pide un esfuerzo adicional», añadió el consejero, quien recuerda que frente a lo que han hecho otras autonomías, la Junta ha decidido mantener el salario de los empleados públicos a cambio de este aumento de la jor-

nada. «Hay colectivos que parece que no son conscientes de la gravedad de la crisis económica, que es preocupante.

El Gobierno regional ha expresado su compromiso de mantener la sanidad pública, y esto exige esfuerzos y aplicar políticas de ahorro», sentenció. Sáez precisó que en los últimos días se «están diciendo cosas que no son exactas», como que la voluntad de la Consejería pasa por hacer trabajar a los médicos los domingos o los sábados por la tarde.

## BREVES

## SOCIEDAD

**El Observatorio de la Juventud inicia su actividad con un análisis del sector**

■ El Observatorio de la Juventud de Castilla y León comenzará a funcionar este mes con el objetivo de pulsar la situación por la que atraviesa el colectivo. El órgano, que dependerá del Instituto de la Juventud, sentará las bases para elaborar el Libro Blanco de la Juventud, y realizará un seguimiento permanente de los indicadores de este grupo. Así lo avanzó la consejera de Familia e Igualdad de Oportunidades, Milagros Marcos, quien precisó que se trabaja «de manera muy rigurosa» desde septiembre con el Consejo de la Juventud para poner en marcha esta herramienta.

## ECONOMÍA

**La consejera Del Olmo asume que los indicadores apuntan a otra recesión**

■ La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, expresó su deseo de que la economía regional crezca en 2012, pero reconoció que «todos los indicadores apuntan a la recesión». Aun así, estimó que el momento es «complicado para hacer previsiones». Para Del Olmo 2011 ha sido el año «más complicado de toda la crisis, hasta ahora» y reseñó que durante el ejercicio se produjeron «cierres temporales» de los mercados que hicieron «muy difícil» negociar la obtención de financiación.

## NOMBRAMIENTO

**El titular de Interior asiste mañana a la toma de posesión de Ruiz Medrano**

■ El ministro de Interior, Jorge Fernández Díaz, presidirá mañana lunes, 16 de enero, el acto de toma de posesión de Ramiro Ruiz Medrano como delegado del Gobierno en Castilla y León, cargo para el que fue nombrado en el Consejo de Ministros del pasado viernes. La toma de posesión del nuevo delegado, que sustituye en el cargo al socialista Miguel Alejo, se celebrará en Valladolid, en la sede de la institución.

## SUCESOS

**Cuatro heridos en un choque entre dos vehículos en Salamanca capital**

■ Cuatro personas, con edades entre los 21 y 57 años, resultaron heridas ayer como consecuencia de una colisión entre dos turismos registrada en Salamanca capital. El siniestro se registró en una rotonda, donde los facultativos de Sacyl atendieron a las cuatro personas, tres varones de 23, 21 y 57 años y una mujer de 25, que fueron trasladados posteriormente a un centro hospitalario.

**ALICIA GARCÍA • Consejera de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León**

El próximo miércoles 18 afronta su primera cita con Fitur como responsable autonómica del sector turístico, en una 32 edición que contará con 10.434 empresas expositoras procedentes de 166 países y regiones y que en su anterior convocatoria superó los 200.000 visitantes. Un año más Castilla y León pondrá de largo su oferta en Madrid, en esta ocasión marcada por un giro estratégico impulsado por la nueva consejera de Cultura y Turismo.

# «El turismo resiste la crisis gracias a sus empresarios»

C.C. /E.P. (ICAL) / VALLADOLID

La responsable de Cultura y Turismo del Gobierno autonómico apuesta por la Feria Internacional de Turismo, que arranca el próximo miércoles, como «un escaparate magnífico» para mostrar la nueva oferta de la Junta, centrada en la comercialización.

**¿Qué aspectos destacará la Junta en su expositor de Fitur?**

Mostraremos la nueva estrategia en materia de turismo, el salto de la promoción pura y dura a la comercialización. Contaremos con una parte de comercialización, con las ofertas de productos diseñados por los propios empresarios y por el sector vinculado al turismo. Y, como no podía ser de otra manera, también promocionaremos los recursos turísticos de gran envergadura que tenemos en la Comunidad como el Camino de Santiago, ciudades y bienes Patrimonio de la Humanidad o Edades del Hombre.

**Herrera anunció en Intur que la Junta acudiría este año a menos ferias generalistas y apostaría por jornadas comerciales con touroperadores...**

Estamos proponiendo una estrategia diferenciada, vinculando la importancia que tiene, en un momento de crisis económica como el actual, potenciar la comercialización. Que vayamos a menos ferias no hay que analizarlo estrictamente en términos presupuestarios, sino también de eficacia. Con esa apuesta ganaremos en eficacia, porque iremos donde realmente existe una profesionalización y donde podamos comercializar nuestro producto de la mano del sector privado. Tenemos que ser selectivos y priorizar nuestras ferias y nuestros mercados.

**¿Qué relevancia se le da a Fitur desde la Consejería?**

Estar en Fitur es importantísimo, es un escaparate magnífico que nos permitirá mostrar nuestra nueva estrategia en materia de turismo, pero también porque el mercado madrileño es prioritario para nosotros. El 28 por ciento de nuestros viajeros en 2011 procedía de Madrid. Empezamos 2012 con Fitur y nuestro primer objetivo es llegar a cuantos más visitantes mejor, y

que la estrategia de comercialización de los productos con precio fijado que vamos a ofrecer tengan un buen resultado y sean un revulsivo para la actividad económica de nuestra región en materia de turismo.

**¿Cómo valora esos primeros pasos de la nueva estrategia centrada en la comercialización?**

Positivamente, pero no es que lo valore yo como consejera, sino que el sector está recibiendo muy bien la estrategia. Son conscientes de la importancia que tiene la colaboración público-privada, que podemos ir de la mano, trabajar juntos y poder crear un espacio de diálogo para que nosotros también dirijamos nuestras actuaciones conociendo sus necesidades.

**¿Qué objetivos se marca?**

Nuestro objetivo es incrementar pernoctaciones y viajes, pero siempre siendo prudentes por el contexto en que estamos. Debemos unir todos los esfuerzos y seguir una estrategia definida donde participe directamente el sector privado (con nosotros definiendo productos y ellos incorporando ofertas), y que permita comercializar y hacer llegar esos productos a los canales de distribución. La estrategia es acertada y estoy convencida de que dará frutos.

*La nueva estrategia regional en materia de turismo se propone dar el salto de la promoción pura y dura a la comercialización*

*Apostar por la internacionalización tiene como objetivo lograr aumentar el número de pernoctaciones y la estancia media*



García prepara su primera cita como consejera con Fitur. / E. MARGARETO (ICAL)

**En todas sus intervenciones apuesta por la especialización. ¿Qué puede aportar al sector?**

Mucho. Estamos segmentando todos nuestros recursos en productos turísticos en función de la demanda. Vamos a ir a los mercados y a especializarnos donde realmente seamos efectivos y prioritarios, para poder captar más visitas y pernoctaciones. Además apostamos por la especialización en los canales de venta; tenemos que apostar por los canales tradicionales pero también por los nuevos.

**¿Qué pasos seguirá para potenciar la internacionalización?**

Hasta ahora, el 81 por ciento de los que recibimos son nacionales. Apostar por la internacionalización tiene un objetivo claro: incrementar el número de visitantes extranjeros; captar extranjeros supone que pernoctan más días y que la estancia media también aumenta. Tenemos cuatro referencias de primer orden internacional en Castilla y León y vamos a apostar por ellas como motor para atraer turistas extranjeros: el Camino de Santiago, las ciudades y bienes Patrimonio de la Humanidad, el español y la Ruta del Duero.

En 2011 el turismo fue uno de los sectores que mejor aguantó la crisis en Castilla y

**León, ¿qué expectativas hay para el presente año?**

El turismo es un sector estratégico para nuestra economía y el número de afiliados a la Seguridad Social es prácticamente el mismo que en 2007. Está resistiendo a la crisis gracias al gran esfuerzo de muchos empresarios y de las familias, porque la mayor parte de los negocios son familiares. Los datos de 2011 han sido positivos; el número de pernoctaciones en el conjunto de alojamientos se ha incrementado respecto a 2010, y los datos en alojamientos y turismo rural nos posicionan como primer destino a nivel nacional, con algo más del 22 por ciento de visitantes y más del 18 por ciento de las pernoctaciones de turismo interior a nivel nacional. 2012 se presenta complicado, con un escenario económico como el que vivimos, pero vamos a incidir mucho en la estrategia diseñada y esperamos que el resultado sea positivo, pero siempre siendo coherentes y sabiendo la situación en la que estamos. Nosotros nos nutrimos de turistas nacionales y la demanda y el consumo están totalmente contraídos; por lo tanto tenemos que ser cautos, pero vamos a hacer todos los esfuerzos posibles para seguir a los mismos niveles que en 2011.

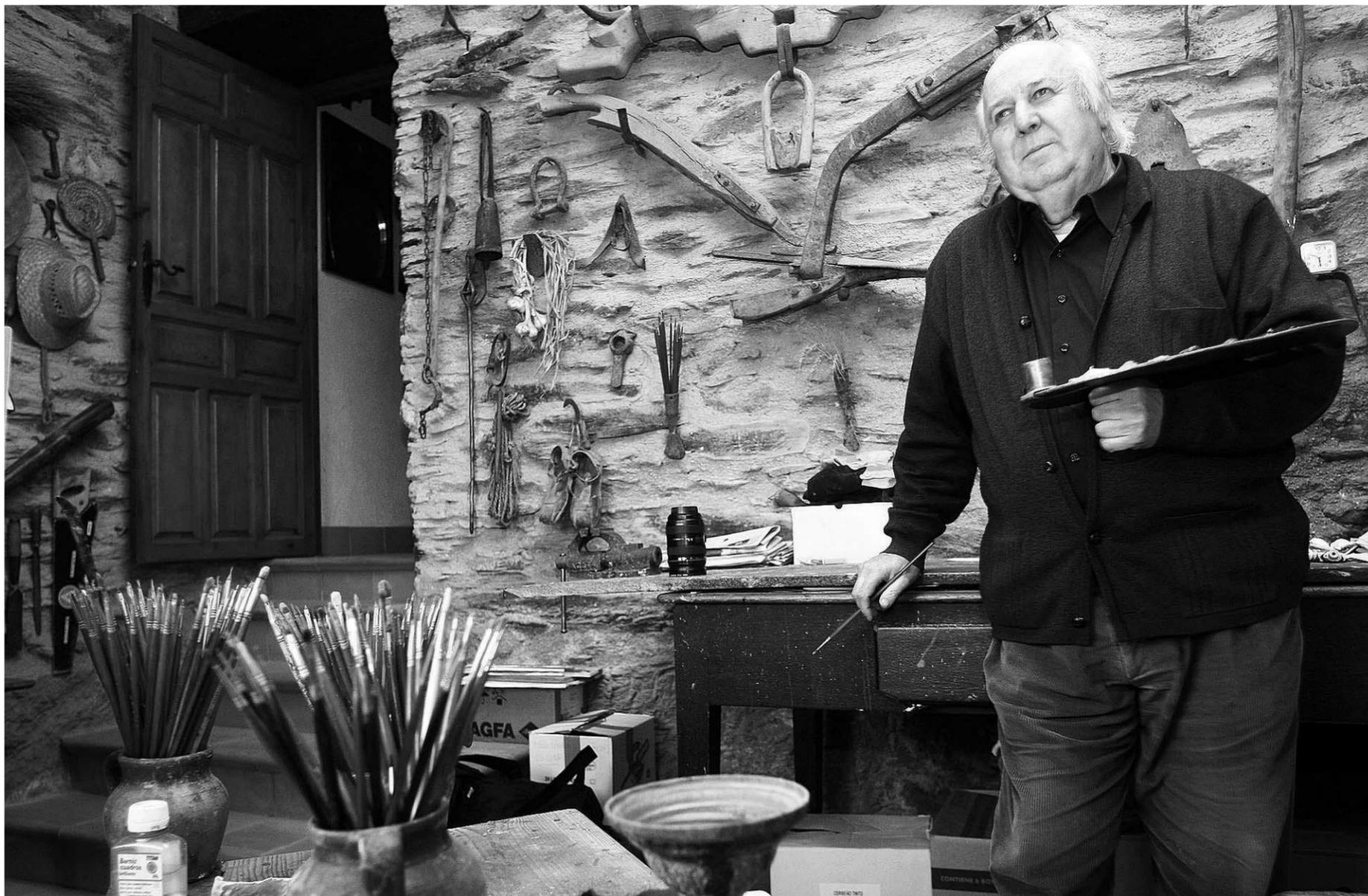
ENRIQUE SECO SAN ESTEBAN • Pintor y poeta



CASTILLA Y LEÓN

## CASTELLANOS Y LEONESES POR DERECHO

**Zamorano. Pintor y poeta.** Es autodidacta. Viaja a París durante su juventud, para estudiar a los impresionistas. Regresa a Zamora para ahondar en una obra de temática rural, sin concesiones a la modernidad. Vive solo, en el barrio de Carrascal, en una calle que lleva su nombre. Premio Castilla y León de las Artes 2011, demuestra su fe en cada uno de sus actos.



# «Mis verdaderos hijos son mis actos»

TEXTO: SERGIO CASQUET  
FOTOS: M. MARTÍN (ICAL)

**N**os avisó Jesús Fonseca: «Come pan, bebe vino y dice la verdad». Y no solo eso. Enrique Seco San Esteban es también un pintor al margen de lo que la época, siempre dispuesta a tragarse la última sandez pixelada, asegura que debe ser el arte. Desde su humilde casa de Carrascal, acompañado tan solo de sus gallinas y sus gallos, en una calle que lleva su nombre, vive con esa compleja sencillez que parece reservada a los santos y a los sabios. Pertrechado tras la solidez de sus valores cristianos, este zamorano se desliza hacia lo esencial en cada una de sus frases, para desvelar en ellas, a veces emocionándose hasta el llanto, todo lo que es importante. Se trata de la imperfecta y hermosa geometría del mundo, la que va desde una brizna de

hierba que se pega en la piel al atravesar descalzos un prado hasta la caricia de una madre que da pleno sentido a una áspera mañana de nuestra infancia. Lo que cuenta es la verdad, lo fundamental: lo que queda tras la batalla. No hay vanidad, tampoco apariencia. Solo vida que fluye:

«A mí ya no me cambia nadie. Vivo en conciencia, sin remordimientos, sin que tenga que lamentar un mal gesto, una mala palabra, una mala acción. Solo así es posible vivir en paz y dormir bien. No tengo dobleces».

**Duele decirlo, pero es algo poco habitual.**

Hay quien está hablando y está pensando en lo que va a decir para no quedar atrapado en la trampa de la mentira. En mi caso, sin embargo, hablo con naturalidad, por lo que siempre digo lo mismo. Así da gusto hablar.

**Y con la verdad rara vez nos equivocamos.**

## DE CERCA

**Un poeta.**

Santa Teresa de Jesús.

**Un libro.** *La Biblia.*

**Un pintor.** Velázquez.

**Un escultor.** Miguel Ángel.

**Una música.** El himno a la alegría.

Una persona cuya vida se basa en la mentira tiene que tener mucha memoria. Por eso los jueces interrogan tantas veces a los procesados: para pillarles en un renuncio. Pero si pasan los años y siempre dices lo mismo, queda el poso de la verdad, que es irrefutable.

**¿Cuesta ser así?**

Hay dificultades. Pero, cuidado, mi forma de ser tiene más ventajas que desventajas. Como voy con la verdad a mi lado, soy generoso. No concibo otra forma de

caminar por la vida.

**Mantener ese paso requiere bastante firmeza.**

Hay que estar muy seguro, sí. Como ese pasaje bíblico que dice que lo que ves es lo que posees. Pero vivimos en un mundo donde la gente solo quiere recibir, sin dar a cambio.

**Eso es lo fácil. Cualquier imbecil sabe hacerlo.**

Pero es imposible vivir así. No se puede abandonar el campo y esperar que llegue la cosecha. Nadie puede vivir sin dar. Mi madre decía aquello de *manos que no dais, qué esperáis*. Y tenía razón.

**¿Cuáles son las consecuencias de ese egoísmo?**

Vivir así, sin valores, es algo que vacía al ser humano. Al principio la gente se siente embriagada y después se siente defraudada. La vida se convierte en algo vacío, sin sentido alguno.

**¿Nos va a tocar cambiar a la fuerza?**

Ahora estamos en la época de las espinas. Pero la historia son ciclos. De momento se han perdido los valores indispensables. Y tenga por seguro que la vida fácil es vivir en pecado.

**¿Hay que recuperar esos valores, digamos, cristianos?**

Se lo decía el domingo al sacerdote de Carrascal: la Iglesia es la que sigue llevando la palabra de amor al prójimo y lo demás son guerras. Cuando faltan esos valores...

**Es posible que a la Iglesia le haya faltado adaptar su mensaje al desierto de la vida actual...**

Cuando uno cambia, es porque alberga una duda. Pero cuando uno está convencido de algo, descubre que todo tiene un sentido. Aunque yo fuera el último hombre sobre la tierra, pensaría igual. Sin ese convencimiento, yo no sería nada. Y ése es el mensaje de la Iglesia.

**¿No ha envejecido?**

Los Diez Mandamientos siguen

# El buzón

REVISTA GRATUITA

Domingo 15 de Enero de 2012

Año XV

Número 720

AGENDA CULTURAL, EVENTOS, MÚSICA, ASOCIACIONES, EXPOSICIONES, TEATRO, ANUNCIOS, CURIOSIDADES

Edita : Segomédios Publicidad S.L. Maquetación : Segomédios Publicidad S.L. Impresión : El Adelantado de Segovia Publicidad : Segomédios Publicidad S.L. Depósito Legal SG. 112/01

EL TIEMPO	Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
	4°C -4°C	4°C -3°C	8°C -5°C	8°C -5°C	9°C -5°C	9°C -3°C	9°C -3°C

## Anuncios Gratuitos

- Inmobiliaria compra - venta - alquiler habitaciones - garajes
- Motor coches - motos - bicicletas hogar - oportunidades enseñanza.
- Trabajo - Animales - Varios

Anuncios Gratuitos

921 43 37 30

## NEUMÁTICOS LA UNIÓN SE UNE A LA RED

Seguimos siendo los mismos, pero ahora somos más fuertes, porque nos hemos unido a Euromaster, la red líder en Europa en el mantenimiento de vehículos.

Te esperamos en breve en nuestras instalaciones

C/Fresno,88  
Pol. Valverde  
40140 VALVERDE (SEGOVIA)  
Tel. 921 490 786

C/ Soldado Español,8 Polg. Ind. Las Eras Nave-6  
40001 SEGOVIA  
Tel. 921 432 132



**EUROMASTER**  
LOS NEUMÁTICOS NECESITAN EXPERTOS

## CULTURA

### Agenda Cultural

PAG.2

VENTA DE PISOS, CASAS, CHALET Y ALQUILER



PAG.3

SEGOMEDIOS  
PUBLICIDAD S.L.

12º CONCURSO EL BUZON

PAG.4

AGENDA CULTURAL DE:

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

Exposiciones - Tertulias  
Conferencias - Becas  
www.cajasegovia.es

PAG.5

ENSEÑANZA, TRABAJO, SERVICIOS, VARIOS



PAG.6

## CHOLLO PRECIOS



Ccial Luz de Castilla  
José Zorrilla, 80

## LIBERAMOS

### Móviles

Al instante. Al mejor precio.

Gran oferta en accesorios **TodoÚtil** Lo mismo cuesta menos  
José Zorrilla, 30 Segovia

## CONCURSO

CONCURSO  
El buzón  
12  
TODOS LOS  
REGALOS PARA  
1 SOLO  
GANADOR

Ya tenemos  
GANADORA

VER PAG.4

LAS MEJORES OFERTAS



PAG.7



INMOBILIARIA  
FINANCIACIÓN  
PREFERENTE

PAG.8

## Para comer bien en Segovia .....



Restaurante - Marisquería

# Lago

Disfrute de nuestros acogedores y confortables salones para pasar una velada tranquila y a la vez de los mejores productos del mar y la tierra



CTRA. LA GRANJA (SEGOVIA)

921 42 00 59

## ¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?



921433730



**Aptdo Correos**  
**376**  
**40080 SEGOVIA**

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

### 1) NORMAS DE REDACCIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- \* Envíe su anuncio en texto legible + un sello tarifa oficial y envíelo por correo ordinario.....
- \* Clasifique su anuncio en la sección correspondiente. (según sumario)
- \* Escriba con LETRAS MAYUSCULAS.
- \* Utilice un máximo de 15 palabras por anuncio.
- \* AUTOMOVILES : Escriba : Marca, modelo, año/matricula, color, kms ....
- \* INMOBILIARIAS : Escriba: Calle, zona, metros cuadrados, habitaciones ...

### 2) NORMAS DE PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- \* Los anuncios son sólo para particulares.
- \* Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indiquenoslo para dar de baja su anuncio..
- \* No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados.
- \* Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario.
- \* El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.
- \* El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.
- \* En anuncios de contactos deben remitirse por correo y con fotocopia de DNI.

+ sello  
tarifa oficial



### INFORMACIÓN ÚTIL

#### PARKINGS DE LA CIUDAD

P Velódromo Paseo Ezequiel González, 11. Tfno 921 44 32 87. Abierto 24h. **GRÚA MUNICIPAL**

P Municipal (Regimiento de Artillería) C/ Coronel

Rexach, s/n. Abierto de 8:00 a 16:00 h.

P Acueducto Fdez Ladreda, s/n. Tfno 921 44 34 09.

P Eurostars Plaza Acueducto Avda. Padre Claret, 4.

Tfno 921 41 34 03. Abierto 24h.

P José Zorrilla C/ José Zorrilla, s/n. Tfno 921 41 30

P Robotizado C/ Colón, 8. Tfno 677 47 75 21. Abierto

P Acueducto Oriental Avda. Padre Claret, s/n. Tfno

921 43 61 26. Abierto 24h.

ILUMINACIÓN DE MONUMENTOS:

Viernes, sábados, domingos, festivos y víspera de

festivos desde el anochecer hasta las 00:00h.

POLICÍA LOCAL Tel. 921 43 12 12

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA Tel. 921 41 98 00

AMBULANCIAS Tel. 112

RADIO TAXI Tel. 921 44 50 00

BOMBEROS Tel. 921 42 22 22

AUTOBUSES URBANOS 921 46 27 27

BUS TURISTICO Tel. 921 46 67 21

RENFE Tel. 902 24 02 02



### FARMACIAS DE GUARDIA SEMANA

**D 15 FARMACIA LOPEZ DUQUE**

Cronista Lecea, 6 (Junto Plaza Mayor)

Tfno: 921 460325

**L 16 FARMACIA RUBIO RUANO**

Vía Roma, 30

Tfno: 921 432583

**M 17 FARMACIA RODRIGUEZ DEL FRESNO**

Avda. Marqués de Lozoya, 13 (Bº La

Albuera)

Tfno: 921 434858

**X 18 FARMACIA BASTERRECHEA DE LAS**

HERAS

Santa Catalina, 18 (Junto Plaza de San

Lorenzo)

Tfno: 921 434291

**J 19 FARMACIA POSTIGO BRIZ**

Ezequiel González, 15

Tfno: 921 466015

**V 20 FARMACIA LOPEZ CUERDO**

Corpus, 1

Tfno: 921 462254

**S 21 FARMACIA ÁLVAREZ HERRANZ**

Muerte y Vida, 2 (Frente Academia

Artillería)

### EXPOSICIONES

#### Mario Yáñez

Obras del artista segoviano Mario Yáñez en el bar Santana. Hasta el día 15 de enero.

BAR SANTANA

#### Colectiva de ilustraciones

La Sala Infantil acoge hasta el 31 de enero ilustraciones con obras de Quint Buchholz, Rosa Osuna, Kveta Pacovská y Peter Sis.

BIBLIOTECA PÚBLICA DE SEGOVIA

#### Patricia González

Muestra fotográfica 'Retratos de India', de Patricia González. Hasta el 31 de enero.

CASA JOVEN

#### Causas de la pobreza

El centro cívico San José, en la calle Tomasa de la Iglesia, ofrece hasta el día 16 de enero la exposición 'Investigando las causas de la pobreza', promovida por Amycos Ongd, OECID y el Ayuntamiento de Segovia.

CENTRO CÍVICO SAN JOSÉ

#### Hermano árbol

Esculturas realizadas con ramas de árbol, de Juan Vivanco. Hasta el 28 de febrero.

CENTRO LOS MOLINOS

#### Santiago Mayor

Muestra de pintura del artista segoviano Santiago Mayor en la galería 'Un enfoque personal'. Hasta el 29 de febrero.

GALERÍA 'UN ENFOQUE PERSONAL'

#### Rosario Naranjo

Muestra 'Mensajes de auga', de Rosario Naranjo, en La Reja Art Gallery. Hasta el día 29 de enero.

LA REJA ART GALLERY

#### Colectiva

Muestra 'Nómada en la almohada', con textos, imágenes y poesías de artistas y autores residentes en Segovia en La Taberna del Barbero (Alhóndiga, 2). Hasta el 15 de enero.

LA TABERNA DEL BARBERO

#### Corralillos 2011

Exposición de fotografías en color, carteles y programas de la edición del certamen Música de Folklore en los Corralillos del año pasado, organizada por la Asociación Cultural Plaza Mayor de Segovia. Hasta finales de mes.

MERCADO DE LA ALBUERA

#### 'Improvisaciones concretas'

Exposición 'Improvisaciones concretas, collages y esculturas', con obras de Esteban Vicente. Hasta el 15 de enero.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

#### Fotografías de la Plaza Mayor

Muestra 'La Plaza Mayor de Segovia. Imágenes de un espacio vivo', con fotos de la elipse segoviana a través del tiempo. Hasta junio.

MUSEO RODERA ROBLES

#### 'Un árbol para todos'

Exposición colectiva en torno a una sola idea: el árbol. En el Palacio de Quintanar hasta el día 15 de enero.

PALACIO DE QUINTANAR

#### Garikoitz Cuevas y Mercedes Hernández

Pinturas de Garikoitz Cuevas y Mercedes Hernández en el Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes, de 19.00 a 21.00 h.

CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

#### Ramón Serrano

Muestra 'Comprometidos con Anantapur', fotos de Ramón Serrano, presentada por la Fun-

dación Vicente Ferrer. Hasta el 15 de enero.

REAL SITIO. HOTEL ISABEL DE FARNESIO

#### Quique Perelégui

Muestra fotográfica 'Ausencias', de Quique Perelégui, en Wild Geese (c/ Embajadores, 5). Hasta el día 22 de febrero.

REAL SITIO. WILD GEESE

#### Xonia Wunsch

Muestra permanente de óleos y grabados de Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requiñada. Es necesario fijar cita: 620761550. Lunes cerrado.

REQUIÑADA. POSADA REAL DE LAS VEGA

#### Pablo Pizarro

'Sinergias' es el título de la muestra escultórica del artista toledano Pablo Pizarro en el Centro de arte y Diseño Nave E del polígono Nico-medes García. Hasta el 12 de marzo.

VALVERDE DEL MANJANO. POLIGONO INDUSTRIAL

#### Lola Catalá

La artista estrechamente ligada con la provincia de Segovia Lola Catalá expone una colección de acuarelas y obra gráfica en la galería D'Art TerraFerma de Lleida (c/ Bisbe Ruano, 15) hasta el día 19 de enero.

LLEIDA. GALERÍA D'ART TERRAFERMA

### CINE

#### Cine Club Studio

El cine club reanuda su actividad este año con la proyección esta tarde y esta noche de 'Plácido' (España, 1961), de Luis García Berlanga, dentro del ciclo 'Las Comedias de los 60'. Sesiones de 19.30 y 22 h., en su sede habitual del salón de actos de Magisterio. Entrada libre hasta completar aforo.

SEGOVIA. ESCUELA DE MAGISTERIO

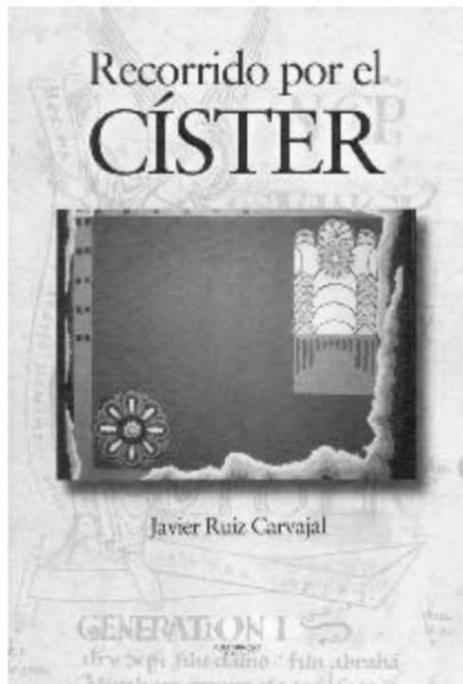
ENVÍA TU EVENTO. ¿Sabes donde? Cuéntanoslo. Mándanos tu información para la agenda y comparte tu ocio info@publicidadsy.com



Martes 17 enero 19 h  
**Manuel Vicent**  
Sala Caja Segovia



"Vestimenta popular segoviana"  
Cristina Vega  
jueves 19 enero 19 h  
Sala Caja Segovia



"Recorrido por el Císter"  
de Javier Ruiz Carvajal  
Sala Caja Segovia  
jueves 26 de enero



Enero-febrero 2012  
Sala Caja Segovia  
19 h  
Entrada libre aforo limitado



### Exposición "Retratos de India"

Calendario: martes, 27 de diciembre del 2011 - martes, 31 de enero del 2012

Lugar del evento: en la Casa Joven, Paseo de San Juan de la Cruz s/n.

Hora de celebración: de lunes a domingo de 9 a 14 horas y de 17 a 21 horas



## INMOBILIARIA

Pisos venta, casas, chalet, parcelas, pisos alquiler, locales, habitaciones.

### \* PISOS VENTA \*

Piso Sto Tomás, 4 habitac, 2 baños, salón comedor, despensa ascensor, calef central Tel 629108101

Vendo piso nuevo. Tel 921493177

Vendo piso z.Sta. Eulalia, 95m, ideal para inversores, poca cdad. Tel 696419705

Vendo piso S.Millán, 142m, 4 dormit, 2baños salón grande, trastero. Tel 686934702

Vendo piso z.J.Zorrilla, 3 dormit, calef gas cocina amueblada. Tel 679502412

Vendo J.Zorrilla, 50m, 2 dormit, ascensor, trastero, 143.000€. Tel 630773724

Vendo o alquilo piso Zamarramala, 90m, 2 dormit, cocina, baño, Tel 609626405

Piso Hontoria, a estrenar, amueblado, garaje 188.000€ negociables. Tel 921100653

Piso El Sotillo, 3 habit, 2 baños, garaje y trastero, ascensor. 210.000€ tel 619032149

Piso S.José, frente urb ciudad y tierra de Segovia, exterior. Tel 615120834

Piso 3 dormitorios, B°S.José, buen precio. Tel 686775865

Piso Conde Sepúlveda, reformado, 3 dormit 2 baños, exterior. Tel 652704655

Apart. z.céntrica, C/Escultor Marinas, todo exterior, 2 dormit, salón. Tel 655587186

Ático, Cristo del Mercado, 3 dormit, salón, luminoso, trastero. Tel 656858436

Piso La Granja, 3 dormit, muy iluminado, 110.000€ negociable. Tel 651723770

Piso edificio castellana, 78m, 2 dormit, con trastero, garaje 2 coches. Tel 615300543

Piso j.Vía Roma, 2 habit, 1 baño, trastero, patio interior, 115.000€. Tel 654318009

### \* CASAS \*

Alquilo casa Villacastín. Tel 921198294

Casa nueva Carbonero el Mayor, venta o alquiler. Tel 921449044

Casa Espirido, venta/alquiler, nueva 3 dormit Tel 639154519

Casa Hontoria reformada, 80m de huerto, Tel 921430732

Casa familiar Prádena, 4 dormit, buhardilla vistas sierra. 93.000€. Tel 630 385728

Alquilo en Madrona, 80m 2 plantas, garaje, 260€ mes+luz Tel 921485260

Alquilo casa Hontanares, por temporadas, 5 dormit, 2 baños. Tel 689318935

Vendo casa cerca Cuéllar, para entrar, muy barata. Tel 681259174

Vendo/Alquilo casa en Vegas de Matute, 2 plantas, reformada, 3 dormit, baño, aseo, cocina, salón. Tel 609155502

### \* CHALET \*

Chalet independiente, El Sotillo, parcela de 700m, 420m vivienda, piscina, bodega, salón 50m doble altura. Tel 666525288

Alquiler opción compra, chalet en Espirido 350m, 5 habit, 3 baños, armarios emp todas las habit, 700€. Tel 670410696

Alquilo chalet pareado Hontanares, con/sin muebles, 5 dormit, 2 baños, aseo, jardín 90m trastero. Tel 620106290

Alquilo chalet Hontanares, 5 dormit, 2 baños aseo, semanas, días... Tel 689318935

Chalet adosado N.Segovia, 135m, 5 habit, 100m, jardín, 370.000€. Tel 921441118

### \* PARCELAS \*

Prado en Matambriño, camino Castroserna 31.000€, 4576m. Tel 630385728

Vendo finca de secano Fuentemilanos, 7Ha 40 a, 40 ca, Tel 651723768

**Parcela urbana, 1.275m, Navas Riofrío, vallada, agua/luz. Tel 629076809**

Solar 125m, Pinillos de Polendos, en centro pueblo, precio convenir. Tel 639375672

Finca 390m, urbana, Ctra.La Granja, todos los servicios. Tel 679502412

Vendo 1970m, vegetación, buen acceso, a 20km de SG, por 5.000€, Tel 607834999

Venta/Alquiler, su huerto ecológico desde 65€/mes, agua/luz. Tel 663088353

Finca rústica Hontalbilla, 50.000m, vallada, sondeo, luz, Tel 616487204

Finca rústica prx. casco urbano Cordorniz 7.000m2. Tel 921596187

### \* PISOS ALQUILER \*

Piso amueblado, céntrico, 3 habitac, 2 baños calef/agua central. Tel 636229834

Piso 3 dormit, exterior, reformado, cerca futura universidad. Tel 622305193

Apart. z.Ctra Villacastín, 2 habit, baño, amueblado, garaje. Tel 921435153

Piso 1 dormit, salón, cocina, baño, calef indiv, sin cdad, 450€. Tel 680373738

Piso C/Velarde, nueva construcción, jardín 3 dormit, aseo, cocina office, cocina, 1.400€ Tel 620617705 - 921460602

Piso amueblado, 2 dormit, calef ind, Obispo Quesada, Tel 609316590

Piso a chicas estudiantes, 2 dormit, Conde Sepúlveda, 28. Tel 921430732

Piso C/Real, 2 habit, 1 baño, salón, cocina, amueblado. Tel 921432285

Apartamento Palazuelos, garaje y trastero Tel 626470533

Piso amueblado 3 dormit, frente nueva Universidad. Tel 628076368

Piso 3 dormit, amueblado, exterior, ático, Avd Constitución. Tel 627435060

Apart Espirido, amueblado, 1 dormit, ascensor, garaje. Tel 661383940

Piso céntrico, c/peatonal, 2 habit, 1 baño, sin amueblar. Tel 636250412

Piso amueblado, 4 dormit, 2 baños, calef, exterior, sin cdad, Tel 921422796-699449642

Los A.S.Rafael estudio amueblado, ascensor, 200€/mes. Tel 676286281

Piso 4 habitaciones, amueblado La Albuera Tel 659373236

Piso zona centro, 3 dormit, 2 baños, recién reformado. Tel 626019977

La Lastrilla, 3 dormit dobles, 2 baños, amueblado, equipadísimo, soleado, 450€/mes. Telf 616760288

Piso céntrico, garaje, calef. Tel 921444873

Estudio j.teatro Juan Bravo, 360€ c/cdad., Tel 607614704

Piso z.C° Sepúlveda, amueblado, 3 dormit, calef indiv, 4º ascensor. Tel 647586178

Piso j.Vía Roma, 2 habit, 1 baño, trastero, patio interior, 400€. Tel 665471633

### \* LOCALES/NAVES \*

Alquilo nave Pol El Cerro, 500m, renta económica. Tel 646071403

Se alquila nave de 700m2 equipada para criar conejos calefaccion y refrigeracion tlf: 667079871.

Alquilo nave/almacén, Valseca. 921522075

Alquilo local pequeño acondicionado, en zona J.Zorrilla/El Cristo. Tel 921425052

Vendo o traspaso local, z.Reina Victoria 10m fachada, 2 escap. Tel 635909380

Vendo local La Lastrilla, 80m, buen precio. Tel 653975114

### LOCALES ALQUILER

Alquilo local acondicionado, 103m, junto tráfico. Tel 638620384

Se traspasa bar/rte con terraza, equipado, clientela y funcionando. Tel 673442414

Alquilo local 70m, ideal oficina, 400€, a 100m Plz Mayor, Tel 630461323

Alquilo local ccial, acondicionado, 150m, Abades, almacén, oficina, aseo, garaje, patio. Tel 605593324- 921437725

### CONSEGUIDO

Alquilo/vendo local 80m, z.San Millán, Tel 609626405

Local 105m, J.Zorrilla, 127, 13m fachada +5m lateral, 1.100€ Tel 607614704

Local C/Velarde, 9, entrada vehículos, aseo, ideal despacho. Tel 620617705

Alquilo local ccial, C/Real. Tel 626470533

Alquilo local ccial, Juan Bravo, 6, 1ª planta precio convenir. Tel 921462521

Alquilo local 40m, z.universidad nueva. Tel 609946163

Alquilo peluquería José Zorrilla/Rancho Tel 921435654 - 921433282

### \* HABITACIONES \*

Alquilo habitación a señorita piso compartido, z.Sto Provisional. Tel 638087006

Alquilo habit. en piso grande y céntrico, a profesores...etc Tel 696766085

Alquilo habitación a señorita, en piso compartido. Tel 654320867

Alquilo 3 habit, centro, calef/agua central, cerca Univ, comodidades, Tel 679624354

Alquilo en Móstoles (Madrid), habitación con salón y baño en chalet 200m, 299€ + gastos. Tel 691342777

Alquilo habitación S.Lorenzo, casa particular. Tel 622444977

Alquilo habitación muy amplia a señorita piso compartido, recién reformado, calef central, z.la estación. Tel 652324468

Habitaciones en piso compartido, a chicas z.El Salvador. Tel 637268290-921443001

Habitación piso compartido, exterior, luminosa, llave. Tel 669555159

Alquilo piso a estudiantes, amueblado, 600€. Tel 635497277 - 645418813

Piso 4 habit, llave indep, comparte salón, cocina, 2 baños, Tel 921437043

Habitaciones en piso compartido, z.Conde Sepúlveda, 185€/c/cdad. Tel 921437172

### GARAJES

Alquilo plaza garaje, en Espirido, 30€ mes Tel 921400424

Vendo plaza garaje en edificio mahonías Tel 677437609

Alquilo plaza garaje c/S.Antón, junto a Tagore. Tel 679162721 - 921420372

Alquilo plaza garaje zona Santa Eulalia. Tel 606150524

Alquilo plaza garaje amplia, C.Sepulveda, Tel 606510118

Alquilo plaza garaje Ctra Villacastín, 56 Tel 676358790

Alquilo amplia plaza garaje, en Obispo Quesada. Tel 606510118

Alquilo plaza garaje, Antonio Machado, j. J.Zorrilla, Tel 921444924

Alquilo plaza garaje, amplia, Fdez Ladreda 75€ alquiler, 27.000€ venta Tel 607614704

Alquilo plaza garaje, C/S.Agustín, frente a tráfico. Tel 635376362

Alquilo garaje, C/Gascos, 8, Tel 615126339

Alquilo plaza garaje, Sto Provisional, puerta automática. Tel 921422297

Vendo plaza garaje, para coche pequeño, C/El Rancho. Tel 659632203

Vendo garaje cerrado, calle S.Gabriel, 15, precio convenir. Tel 921426472

Alquilo plaza garaje, C/Alfonso VI, amplia fácil acceso. Tel 921422423

Alquilo plaza garaje amplia, Enrique IV La Albuera, Tel 921429188

Vendo plaza garaje, Plz La Tierra, S.Millán Tel 921462380

Alquilo plaza garaje, Padre Claret, motos o coche pequeño, 55€. Tel 619633411

Alquilo plaza de garaje C/Los Castillos. Tel 696787128

Alquilo plaza garaje Plaza San Nicolás Telf 657344941

## REBAJAS

mi Piel

10%

Plaza de la Rubia, 5  
Tel. 921 46 02 80

25%

Alferez Provisional, 6  
Tel. 921 43 83 87

20%



## ¿TIENES ANSIEDAD?

Mejora tu calidad de vida

AROMATERAPIA HOLÍSTICA

Terapias de Aromas\*  
para estados emocionales

CAVE.ECO  
Aromaterapeuta

Tlf. 921 43 36 80 - 639 683852  
(Cita previa)

\*sin medicamentos

**BAZAR**

IMAGEN **BAYON** SONIDO

José Zorrilla, 87 - Tel. 921 421304

LED - PLASMA - TDT - DVD - GPS - CÁMARAS - MP5  
TELEFONÍA - CALCULADORAS - FOTO Y VIDEO DIGITAL

Obrador de Pastelería

**PASTELERÍA ARTESANA ELABORACIÓN PROPIA**

**Salón de Té DIVAS**

José Zorrilla, 44 (Plaza)  
Tel 921 434819

Conde Sepúlveda,3  
Tel 921 110007

*Cofres Navidad*  
REGALA BELLEZA, REGALA SALUD

Especial 2X1 en

Higiene y Tratamientos Faciales,  
Manicura y Pedicura, Esmaltado en Gel

Depilación Laser.  
Con cualquier zona te regalamos otra,  
consulta precios y zonas

con los cinco sentidos  
ESTÉTICA ESPECIALIZADA PARA ELLA Y EL

C/Escultor Marinas,20  
www.conlos5sentidos.com - Tel. 921 435510

**no es pecado**

TIENDA ERÓTICA

www.noespecado.com/segovia

Organizamos  
Despedidas y  
Reuniones Eróticas

Los Almendros, 1  
Tel. 921 111 234

# CONCURSO El buzón

TODOS LOS  
REGALOS PARA

**1 SÓLO  
GANADOR**

**KULUXKA**

INTERIORISMO Y DECORACIÓN

C/ Perucho,2  
(entrada por Jardín Botánico)  
Tfno.: 921 412 279  
www.kuluxkamuebles.com

**muñoz**  
HOSTELERÍA

Gremio de los Caldereros,16  
Polig Hontoria ( Parcela S-46)  
40195 HONTORIA - SEGOVIA

Tel 921 429762 - 921 429602  
Fax: 921 424540  
e-mail: info@hostelerialsegovia.com  
web: www.hostelerialsegovia.com

Sorteo el 09-01-20112  
publicado el día 15-01-12  
en EL BUZÓN

Gabinete de Estética

**M. José Esteban**

Especialidad  
Maquillaje  
Tratamiento facial  
Depilación  
Masaje  
(Cita Previa)

San Francisco, 15 . 1º  
Telf.- 921 443022

**Vertigo**

MODA

Ropa de Fiesta

José Zorrilla, 6 - Telf 921 443424

## GANADORA 2011

## NURIA DE LA CRUZ MARTÍN

Busque **El Buzón** en estos establecimientos

**ESTOS REGALOS SON OBSEQUIO DE NUESTROS  
PATROCINADORES Y TODOS LOS REGALOS SERÁN  
PARA UN ÚNICO GANADOR**

Reparación Oro - Plata  
Diseños Regalos

**OLMOS  
JOYERIA**

José Zorrilla, 76 (Segovia)  
Tel. 921 445117

<b>OLMOS JOYERIA</b> Pulsera de Plata	<b>prem dan eco espacio</b> Lote productos Ecológicos	<b>Calderon SPORT</b> Vale 20€	<b>PANADERÍA - PASTELERÍA PANADEROS DE REVENGA TORRENERA</b> Caja bombones chocolate belga	<b>ANGEL LAZARO INDUSTRIAS CARRICASAS</b> Vale 20€	<b>GIMNASIO Mario Muniesa</b> 1 mes GRATIS	<b>MUNDO LABORAL Tienda de campana</b>	<b>Vertigo</b> Vale Descuento 15% ropa temporada
<b>BAYON</b> Cascos Dj	<b>PASTELERÍA ARTESANA ELABORACIÓN PROPIA SEGOVIA</b> Empanada a elegir	<b>con los cinco sentidos</b> Vale 20€	<b>no es pecado</b> Reunión Erótica	<b>KULUXKA</b> Vacía bolsillos	<b>muñoz HOSTELERÍA</b> Juego de 6 bolas postre	<b>Tratamiento de oxigenoterapia</b>	<b>Farggi</b> Tarta artesana

**PANADERÍA - PASTELERÍA  
PANADEROS DE REVENGA  
TORRENERA**

SEGOVIA José Zorrilla, 107 Tel 921420197  
Vicente Aleixandre,19  
Ctra.Villacastán,16 Tel 921429739

REVENGA C/ Fielato,1 Tel 921479150  
HONTORIA Plz Constitución, 5 Tel 921446457

**prem dan  
eco espacio**

**PREPARAMOS  
CAJAS ECOLÓGICAS  
PERSONALIZADAS  
PARA NAVIDAD**

José Zorrilla, 52  
Tel. 921 43 74 53

**Farggi Café**

San Francisco, 1 Tel. 921440618  
NUEVO en Cervantes, 20

**Calderon  
SPORT**

**LIQUIDACIÓN  
TOTAL**

Del 17 de diciembre de 2011  
al 15 de enero de 2012

José Zorrilla, 45  
Tel-Fax: 921 430 862  
Liquidación por modificación en  
la orientación del negocio

**GIMNASIO  
Mario Muniesa**

ESCUELA DANZA  
Ana B. Lázaro

**BAILES DE SALÓN**

**CLASES INICIACIÓN DE FLAMENCO Y BALET PARA ADULTOS**

AEROBIC - MEJORA CARDIO-VASCULAR  
JUDO - MUSCULACIÓN - GIMNASIA MANTENIMIENTO  
SPINNING - FUNKY - SAUNAS

INVERTIR EN SALUD  
SIEMPRE ES RENTABLE **¡¡ PRECIOS ESPECIALES !!**

**CALLE DE SAN ROQUE - Tel 921 43 30 22**

**ANGEL LAZARO  
INDUSTRIAS CARRICASAS**

Servicios diarios a:

- Hostelería
- Colectividades
- Particulares

Plaza Carrasco,9 - 40005 Segovia

Tel. 921 42 13 49  
Móvil: 610 260 253  
Fax.- 921 44 48 80

**MUNDO LABORAL**

ROPA DE TRABAJO - PROTECCIÓN LABORAL - SERIGRAFÍA - BORDADO - REGALO PROMOCIONAL  
LONAS A TODO COLOR - GRABADO LÁSER - TERMOGRABADO - TALLERES PROPIOS

C/ Guadarrama,8 Pol. Ind. El Cerro - 40006 SEGOVIA  
Tlf.: 921 44 32 72 - Fax: 921 44 25 87  
jorge.miguel@mundolaboral.net

C/ Álamo, 121  
Frente Restaurante La Trébede  
Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano (SG)

**www.mundolaboral.link-shop.com**

## MUSEOS

### □ CASA MUSEO DE ANTONIO MACHADO (22)

C/ Desamparados, 5.  
Tfno 921 46 03 77  
HORARIO De miércoles a domingo: Visitas a las 11:00, 12:00, 13:00, 16:30, 17:30 y 18:30h.  
TARIFAS General 1,50€. Grupos (mín. 15 personas) 1€. Miércoles entrada gratuita.  
Pensión donde vivió Antonio Machado durante su estancia en Segovia (1919-1932) como catedrático de Lengua Francesa en el Instituto General Politécnico de Segunda Enseñanza.  
Conserva las estancias originales, muebles y enseres de la época. Pueden admirarse cuadros, fotografías, carteles y las primeras ediciones de las obras del poeta, así como una biblioteca sobre los hermanos Machado con un fondo de más de mil referencias consultivas. Dispone de una librería con publicaciones de Machado y sobre Machado además de las de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce.

### □ MUSEO RODERA – ROBLES (35)

C/ San Agustín, 12.  
Tfno 921 46 02 07  
infomuseo@rodera-robles.com  
HORARIO De martes a sábado, de 10:30 a 14:00h y de 17:00 a 19:00h. Domingos de 10:30 a 14:00h.  
TARIFAS General 1,50€. Grupos (mín. 15 personas) 1€. Miércoles entrada gratuita.  
Exposición permanente Arte Gráfico, como exposición didáctica que permite al visitante adquirir un conocimiento suficiente sobre el mundo de la estampa.  
Hasta junio, La Plaza Mayor de Segovia, imágenes de un espacio vivo.  
NOTA apertura especial con entrada libre de 19:00 a 21:00h los días 1, 3 y 4 de enero.

### □ MUSEO ZULOAGA (44)

Pza. de Colmenares, s/n. Tfno 921 46 33 48  
HORARIO De octubre a marzo de martes a sábado de 10:00 a 14:00h y de 16:00 a 19:00h. Domingos y festivos de 10:00 a 14:00h.  
TARIFAS General 1,20€. Grupos, estudiantes y mayores de 65 años gratis.  
Entrada gratuita sábados, domingos y festivos.  
Exposición permanente Pinturas de Ignacio Zuloaga y óleos, acuarelas y cerámicas de Daniel Zuloaga e hijos.

### □ CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA (13)

C/ Judería Vieja, 12.  
Tfno 921 46 23 96  
HORARIO De miércoles a domingo de 11:00 a 14:00h y de 16:00 a 19:00h.  
TARIFAS General 1,50€. Grupos (mín. 15 personas) 1€. Jueves entrada gratuita.  
Punto de encuentro para todos los interesados en el pasado judío de la ciudad; surge con vocación de recuperar de modo permanente el legado cultural dejado en Segovia por la comunidad hebrea. Se ubica en plena judería, en parte de la casa construida en el siglo XV por Abraham Senneor.

### □ MUSEO DE SEGOVIA (15)

C/ Socorro, 11.  
Tfno 921 46 06 13 / 15.  
Fax 921 46 05 80.  
museo.segovia.deac@jcy.es  
HORARIO De octubre a marzo de martes a sábado de 10:00 a 14:00h y de 16:00 a 19:00h. Domingos y festivos de 10:00 a 14:00h. Cerrado 24, 25 y 31 de diciembre.  
TARIFAS General 1,20€. Grupos, estudiantes y mayores de 65 años gratis. Entrada gratuita sábados, domingos y festivos.

### □ TORREÓN DE LOZOYA (9)

Pza. de San Martín, 5.  
Tfno 921 46 24 61  
HORARIO De martes a viernes de 18:00 a 21:00h. Sábados y festivos de 12:00 a 14:00h y de 18:00 a 21:00h.  
Salas de Palacio  
Hasta el 6 de enero Navidad en Caja Segovia.  
Salas de las Caballerizas  
Del 13 de enero al 19 de febrero Ricardo Renedo.  
PRECIO Entrada gratuita.

### □ MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE (34)

Plazuela de Bellas Artes, s/n.  
Tfno 921 46 20 10.  
Fax 921 46 22 77  
www.museoestebanvicente.es  
museo@museoestebanvicente.es  
HORARIO Martes y miércoles de 11:00 a 14:00h y de 16:00 a 19:00h. Jueves y viernes de 11:00 a 14:00h y de 16:00 a 20:00h. Sábados de 11:00 a 20:00h. Domingos y festivos de 11:00 a 15:00h.  
TARIFAS General 3€. Estudiantes, profesores, guías de turismo y grupos (mín. 10 personas) 1,50€. Entrada gratuita jueves, Amigos del Museo, Miembros de la FEAM, menores de 18 años y mayores de 65 años.  
• Hasta el 15 de enero de 2012 Improvisaciones concretas. Collages y esculturas de Esteban Vicente.  
• ACOMPAÑARTE Visitas guiadas para el público en general. Jueves y sábados a las 18:00 h. Sin reserva.  
• PROGRAMA EDUCATIVO  
Arte en grupo. Visita guiada o visita-taller para colectivos y asociaciones socio-culturales. De martes a viernes.  
Actividad gratuita. Imprescindible reserva.  
• PROPUESTAS ESPECÍFICAS PARA LA EXPOSICIÓN ACTUAL  
Dibujos de papel. Visita-taller. A través de los procesos de creación se analizarán las posibilidades del collage.  
Alzando un collage. Visita-taller durante Navidad. Acercamiento a los toys de Esteban Vicente a través de la construcción de collages en tres dimensiones.  
INFORMACIÓN Y RESERVAS  
educacion@museoestebanvicente.es  
Tfno. 921 46 20 10 ext. 113.

Museo Esteban Vicente



Torreón de Lozoya  
**Ricardo Renedo**  
Del 13 de enero al 19 de febrero  
Entrada libre

## GALERÍAS DE ARTE Y SALAS DE EXPOSICIONES



### LA ALHÓNDIGA (5)

Plaza de la Alhóndiga, s/n.  
Tfno. 921 46 67 06  
infocultura@segovia.es



### Centro Los Molinos

C. Puente de San Lorenzo nº23. Segovia  
Del 21 de diciembre de 2011  
al 28 de febrero de 2012  
Horario  
de Lunes a Jueves de 17:00 a 19:00 h

### □ MONTÓN DE TRIGO MONTÓN DE PAJA

C/ Juan Bravo 21  
Tfno 921 46 26 70  
www.montondetrigomontondepaja.com  
info@montondetrigomontondepaja.com  
HORARIO De lunes a sábado de 10:15 a 13:45h y de 17:00 a 20:00h.  
PRECIO Entrada gratuita.  
Hasta el 8 de enero Muy de nena, de Lucía Huertas.

### □ PALACIO QUINTANAR (38)

C/ San Agustín, s/n.  
Tfno 921 46 63 85  
info@palacioquintanar.com  
www.palacioquintanar.com  
HORARIO Martes de 16:30 a 20:30h. Miércoles, jueves, viernes y sábado de 10:00 a 14:00h y de 16:30 a 20:30h. Domingos de 10:00 a 14:00h.  
Hasta el 8 de enero de 2012 Un árbol para dos. Diferentes estudiosos y profesionales del diseño y la fotografía de nuestra región participan en una muestra de árboles de Navidad bajo los valores tradicionales de estas fiestas pero que, al mismo tiempo, representa conceptos innovadores, sostenibles, democráticos y comprometidos.

### □ LA REJA ART GALLERY

Avda. de Fernández Ladreda, 17 – 1º A.  
contacto@lareja-art.com  
www.lareja-art.com  
HORARIO De lunes a sábado de 12:00 a 14:00h y de 18:00 a 21:00h.  
PRECIO Entrada gratuita.  
Del 10 al 29 de enero Mensajes de agua de Rosario Naranjo.  
Sábado 21 de enero de 12:00 a 14:00h Retrato en directo ante el público. Marta García Sanz.

### BAR SANTANA

Calle Infanta Isabel 18.  
Tfno. 921 46 35 64  
www.barsantana.com  
Del 1 al 15 de enero Pretek Party Point. Mario Yáñez.  
Del 16 al 31 de enero Bar Santana visto por varios artistas. Con motivo del 20 Aniversario del Bar Santana.

### □ UN ENFOQUE PERSONAL

C/ Marqués del Arco, 30.  
Tfno 921 46 23 81.  
http://www.unenfoquepersonal.blogspot.com  
HORARIO De lunes a sábado de 11:00 a 14:00h y de 17:00 a 20:00h. Domingos de 11:00 a 14:00h.  
PRECIO Entrada gratuita.  
Hasta el 29 de febrero Acuarelas, de Santiago Mayor.  
Después de casi cuatro años sin exponer, Santiago Mayor, acostumbrado a presentar sus obras en gran formato, se amolda en esta ocasión al recogido espacio de la galería Un Enfoque Personal.

**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

**921 43 37 30**

**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

**Coches, Motos, Bicicletas, Industriales, Hogar, Trabajo**

**\* COCHES \***

Vendo jaguar xj 4.0S, impecable, cuero y demás extras. 3.750€. Tel 607614704

Buggi matriculado 400cc, 5v, con cambio secuencial, precio convenir. Tel 679960846

Seat 600L, impecable, mejor ver, garantía, Tel 921430075-657692935

Citroen zx, año 97, 1.6 gasolina, a.a.d.a.e.e, itv. 1.000€. Tel 679291138

Ford smax monovolumen, deportivo, buen estado. Tel 629037271

Compro lada niva 4x4. Tel 622732625

Renaul super5, funcionando, itv julio 2012 muy barato. Tel 921430075-657692435

Lancia dedra td, todos los extras, itv, 750€ Tel 605970584

Peugeot 306 xt, buen estado, extras, 2.500€ negociables. Tel 616763509

Audi A3, perfecto estado, extras, 4.000€ Tel 609790389

 Mercedes Benz e 320 td, d.a \* e.e \* Climatizador 3.000cc automático 4 v \* bien cuidado \* en garaje \* Revisiones y mantenimientos al día \* Recorridos 260.000 km \* Tlfno. 616430261

**\* MOTOS \***

Scooter 125cc, con maleta para 2 cascos y bien cuidada. Tel 667645282

Yamaha wr 250cc, año 2008, 4.000km, Tef 657631720

Vendo moto usr 750cc. Tel 655788752

Moto mod Beta rrt, supermotard, en buen estado. Tel 677766869

Compro cubierta rueda moto de llanta 20 Tel 649032117

Se compran todo tipo de motos, sin importar estado. Tel 622732625

Scooter 110cc, muy bien cuidada, pocos kms, Tel 676930677

**\* BICICLETAS \***

Bicicleta bh cadete plegable y otra de paseo GAC, económicas. Tel 669213525

Bicicleta free style gt performen sin usar azul. Tel 636731454.

Vendo o cambio bici montaña nueva por una de paseo. Tel 687481569

Bici **CONSEGUIDO** uenta kms

**\* INDUSTRIALES \***

Telescópica ansa, 13 m de brazo, 400h de uso, Tel 639154519

Carretilla elevadora Nissan, para 1.500kg 8.000€. Tel 659981801

Furgoneta peugeto expert 2.0, hdi, año 06, 150.000km, 5p, 6.900€. Tel. 659545141

Remolque basculante, vertedera, arados, sembradora, abonadora. Tel 921566361

Vendo repartidor de basura, de 6.000kg Tel 921493177

**\* HOGAR \***

Muebles de comedor, color avellana, mesa 4 sillas, 2 sillones. Tel 921425955

Tresillo y dos sillones piel, seminuevos, muy económicos. Tel 686768358

Termo elect. Edesa, 75l, Tel 921440657

**TRABAJO DEMANDAS**

Sñra 65 años, acompañaría a persona anciana, tardes, noches y S-D. Tel 921432622

Se ofrece Sra para limpieza, hogar y cuidado de mayores, externa/h. Tel 696850187

Se ofrece autónomo para mantenimiento fincas, casas, huertos...etc por horas. Tel 921430075 - 657692435

Se ofrece Sr. para acompañar a ancianos tardes. referencias. Tel 921426110

Profesores diplomados, dan clases particulares, 1º, eso, bachiller..tel 921433411

Se forran armarios empotrados, buen precio. Tel 650619602

Busco trabajo para cuidar mayores, mañanas, tardes, noches. Tel 921426356

Se ofrece Sra, para toda clase de limpieza Tel 921430269

Se ofrece chica joven para tareas hogar, niños, ancianos..o interna. Tel 609923471

Se ofrece mujer con experiencia como externa c/contrato. Tel 650610992

Se ofrece camarero/ayte cocina, 49 años con experiencia. Tel 650114064

Se ofrece Sra, mucha experiencia limpieza cocina y niños. Tel 629824971

Se ofrece fontanero arreglos, reformas, calefacción.. económico. Tel 665656398

**TRABAJO OFERTAS**

Necesito persona para distribución de productos ecológicos, provincia Segovia, Tel 600465700 (Fina)

Si no tienes trabajo y conoces la hostelería, te ofrezco un bar/rte en Segovia capital, buen sitio y precio. Tel 659484353



**ALBAÑILERÍA - FONTANERÍA  
PINTURA - PARQUET - TARIMA**

**edicta servicios**  
Reparaciones del Hogar

Cervantes, 28 · 40001 Segovia  
Tel. 921 413914  
www.edictaservicios.es



**\* OPORTUNIDADES \***

Piano vertical, del S.XIX, negro, regalo taburete original, 1.200€. Te 630587019

4 ruedas, llantas aluminio, nuevas 165/60/r13. Tel 686334363

Vendo libros oposición auxilio judicial, temario y test. Tel 921434080-687481569

Máquina de escribir, electrónica, regalo margaritas. Tel 921434080-687481569

Dormitorio completo, cabeceros blanco, 2 colchones pikolin... Tel 600642185

**\* ENSEÑANZA \***

Clases de inglés, todos los niveles, grupo reducido. Tel 699201489-921427051

Clases inglés, El Cristo Tel 921461172

Clases de inglés y matemáticas a domicilio, Tel 669037036

Diplomada da clases, cont financiera, 1º empresariales, turismo..Tel 633246105

Clases apoyo, 1º, eso, bachillerato, todas la materias, titulados, especialidad ingles francés Tel 62877565- 921433411

Profesora nativa francesa, clases inglés y francés z Sto Tomás. Tel 921443636

Ledo título EOI, clases inglés experiencia, a domicilio. Tel 645454877

Profesora con carnet artesana, dá clases de restauración, manualidades todas, voy a domicilio. Tel 627547544

Lda Químicas, da clases apoyo, matemáticas, física y química... Tel 686102851

**\* ANIMALES \***

Vendo yegua bien montada, tamaño medio. Tel 676997920

Vendo 2 yeguas preñadas negras, 5 y 7 años. Tel 667471940

Vendo 2 potras de 1 año, (falta de espacio manchas como las de los indios, dóciles y cariñosas. Tel 647416946

Vendo gallinas kikas. Tfno. 609439718

Regalo gatitos 2-6 meses. Tel 697481780

Regalo cariñosos gatitos. Tel 921460777

Vendo camadas yorshire terrier tamaño tai, pedigrí padre/madre, papeles, buen precio. Tel 627939007-921492136

Regalo perra pequeña, chip, vacuna y los papeles al día. Tel 680382854

**\* VARIOS \***

Traje de novia, nuevo. Tel 921437769

Vendo lote de ropa, todo nuevo a estrenar, caballero/señora, 70€ Tel 921431766

Vendo sillita bebe coche 0-3 años, 25€ en buen estado. Tel 620190641

Vendo 2 relojes señora west y time force 150€ los dos. Tel 635059511

Se venden 7 acumuladores eléctricos de calefacción, a convenir. Tel 645814356

**Vendo puertas carreteras de 1910, en buen estado, 2 hojas 1,50x3,00 con puerta de paso, cerradura y llave, dispongo de fotos, thernan@alroxxi.es. Tel 670770927**

Vendo libros nuevos. Tel 655077899

Se realizan mudanzas y desmontaje de muebles, retiramos muebles viejos y enseres, fin semana/festivos. Tel 676897626

Vendo sillas, mesas, toldos, todo de terraza, luces y alarma antirobo, todo buen precio. Tel 921 429627

Vendo dos jaulas grandes para hamsters y bici estática. 15€/u. Tel 691434165

Vendo todo lo necesario para bebé, silla, capazo, bañera...250€. Tel 696452840

Vendo repuestos para seat Ibiza y Málaga 4 ruedas 165/70/r3e, llantas aluminio, y 4 ruedas seat 127/124. Tel 686334363

Pala de paddle y paletero incluido, 35€, en buen estado. Tel 695834388

Traje de novia, T44, 500€. Tel 657013039

Guantes de moto, piel negros, T. XL, a estrenar. garibaldi. 20€. Tel 689488757

Madera de encina cortada y sacos, piedras para chalet y fachadas. Tel 921422162

Vendo azulejos y valdosines de natucer Tel 629515954

Vendo equipo de música profesional, Telf 626470533

Se hacen transportes, mudanzas y limpiezas, también festivos y fines de semana. Tel 620783702-638463596

Vendo 4 ventanas aluminio, persiana y cristal climalit, 1,40x90. Tel 645814356

Congelador tipo isla, 1,50x0,90, económico. Tel 606521195

Colección libros seminuevos y revistas variadas. Tel 679435758

Vendo 7 botellas de Vega Sicilia, único Tel 665796737

Vendo leña de pino, roble y encina, seca, reparto a domicilio. Tel 651319433

Vendo cazadora cuero marrón, talla grande. Tel 921422029

Vendo acumuladores eléctricos y termo 200l. Tel 629576847

Vendo termo elect 50 l, lavabo con pie y colchón 1,35 poco uso. Tel 921425430

Vendo bicicleta y patinete para niña de 5 a 8 años, tv antigua. Tel 921442415

Vendo sillas y veladores para café, bar o pub, gran oportunidad. Tel 609443765

Cazadora cuero marrón, talle grande, 25€ Tel 921 422029

Vendo 6 balcones de forja en buen estado 1,70x1,10x40. Tel 649901518

**¿Quieres controlar tu peso de una manera saludable?**  
Preguntame cómo:  
Tel 617118981

A B C S D E  
R L K E U J  
M N P G E Q  
M S D O U V  
Ñ E P Q R S  
Z A D M G O  
A B C I E F  
S I O P O R  
Ñ M N L S



**SEGOMEDIOS**

WWW.SEGOMEDIOS.ES

MAIL: INFO@SEGOMEDIOS.ES

TEL. 921423356



**GIMNASIO**

**ESCUELA DANZA  
Ana B. Lázaro**

Mario Muniesa

**HAZ DEPORTE**

**ES SALUD**

**BALLET - FLAMENCO - SEVILLANAS  
AEROBIC - FUNKY**

**CALLE DE SAN ROQUE - Tel 921 43 30 22**

## IDEAS PARA CREAR UN CÁLIDO HOGAR

Del 12 de enero al 15 de febrero

HIPERMERCADO CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA



OFERTAS VALIDAS DEL 16 AL 21 DE ENERO DE 2012

contigo



RELENO NÓRDICO FIBRA EROSKI  
\* Colores surtidos

90 cm 13€  
135 cm 16€  
150 cm 19€

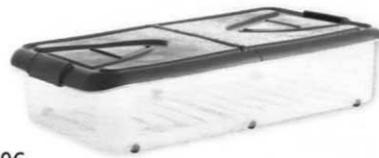
19,90€  
Cesta natural Style, 60L  
- Blanco o chocolate  
- Disponible  
30 L 14,90€



5,99€  
Caja plástico EROSKI, 15 L  
- Varios colores  
- 40x28x20 cm  
- Disponible  
33 L 48x35x27 cm 6,99€



10,49€  
Caja multiusos  
- 35 L  
- Varios colores



12,90€  
Bajocama con ruedas EROSKI, 60 L  
- 80x50x18 cm

**3x2**

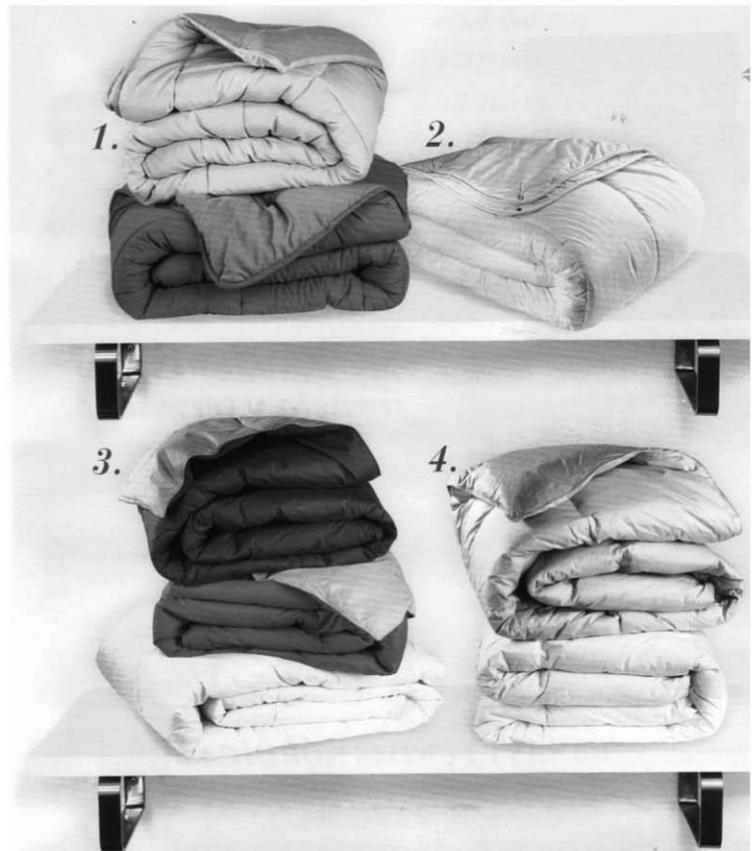
**lleva 3 y paga 2 en toallas**

mod. DALIA, ANASTASIA y FANTASIAS  
gratis la de menor importe  
Combinadas como quieras

**DESCUENTO -25%**

**en todos los artículos de mesa y cocina**

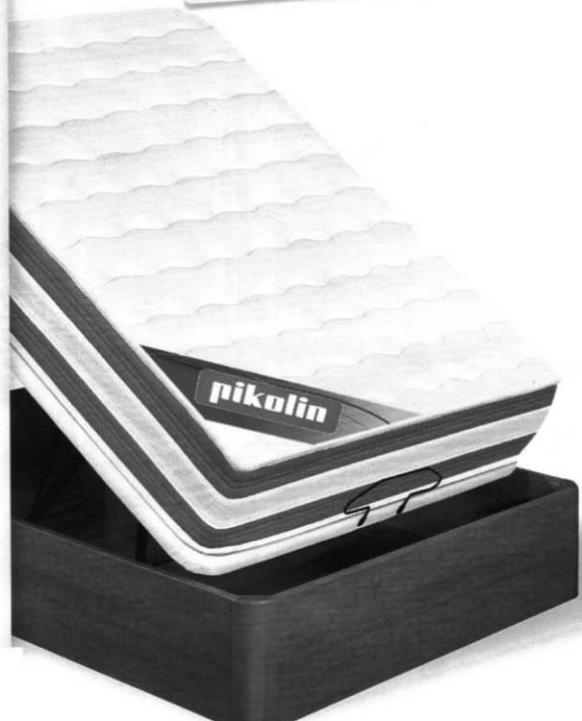
(La disponibilidad variará en función del centro)



### Rellenos NÓRDICOS EROSKI living

1	2	3	4
Relleno nórdico microfibra - Blanco y colores - Disponible 135 cm 24€ 150 cm 29€	Doble relleno nórdico de fibra 4 estaciones - Disponible 135 cm 55€ 150 cm 59€	Relleno nórdico natural pluma - Blanco y colores - Disponible 135 cm 36€ 150 cm 39€	Relleno nórdico natural plumón - Disponible 135 cm 85€ 150 cm 99€

Solo por **1 euro** más Compra un colchón y por **1 euro** más te llevas el abatible



- 549€ **+1 euro**  
pikolin COLCHÓN ALOHA + ABATIBLE MADERA WENGE O CEREZO  
- 90x190 cm
- 599€ **+1 euro**  
pikolin COLCHÓN ALOHA + ABATIBLE MADERA WENGE O CEREZO  
- 135x190 cm
- 699€ **+1 euro**  
pikolin COLCHÓN ALOHA + ABATIBLE MADERA WENGE O CEREZO  
- 150x190 cm

Descuentos hasta **-70%**

**Rebajas**

en prendas de vestir y calzado\*



**OPORTUNIDAD**



GESTIONAMOS SU VENTA  
 TRATO PERSONALIZADO  
 ESTUDIOS DE RENTABILIDAD



**EDICTA  
 SERVICIOS**



**SERVICIOS INMOBILIARIOS**

Grupo  
**caja segovia**  
 Operador Banca-Seguros  
Vinculado

[www.edictaservicios.com](http://www.edictaservicios.com)

Cervantes, 28

Tel. 921 46 03 15

vigentes. Pasan políticos, pasan modas, pero el mensaje de Cristo permanece. Es lo más perfecto que hay. Quien se salga de él solo se perjudica a sí mismo. En la misa nunca cuentan nada malo.

**Premio Castilla y León de las Artes en 2011, sus inicios en la pintura fueron autodidactas. Hizo la inevitable peregrinación a París, para aprender de ese aparente desaliño, tan humano, de los impresionistas. Y regresó a Zamora, donde, entre otros temas, ha llevado al lienzo, con la pincelada suelta del artesano que persigue hacer bien su obra, los oficios tradicionales de las gentes que conforman Castilla y León. Es pintura contemporánea, pues habla de nosotros, aunque ahora gastemos teléfono móvil:**

«Hay una poesía que dice: 'Cuando los hombres eran hombres y la pana era pana...'. Antiguamente la pana era de verdad. Siempre se ha dicho eso de 'duras más que un traje de pana'. Pero hoy, en cambio, la pana es un tejido corriente, frágil».

**¿Cómo recuerda la Zamora de antaño?**

Sobre todo, la feria de San Pedro. Venían los artesanos de todos los sitios a vender sus aperos. La Plaza Mayor era una exposición de yugos, de cascabeles... Aquello desembocaba en la Plaza de las Delicias, que era donde un servidor vivía. Era una preciosidad.

**¿Cómo era su vida entonces?**

Eran días de juegos, también de dibujos, pues siempre he pintado. He sido autodidacta. Soy fundamentalmente pintor, pero podría ser también escultor o poeta. Toda mi vida ha estado dedicada al arte.

**¿Recuerda a sus padres?**

Eran gentes esforzadas, generosas, con ese carácter tan propio de Castilla y León. Mi padre era maestro chocolatero y mi madre era la mejor modista del mundo.

**Ella ha sido muy importante en su vida...**

Era una mujer que prácticamente lo dio todo. Cuando no se pudo valer por sí misma, le dije: «Mamá, yo te asisto hasta el final». Cuidar de ella ha sido una satisfacción personal, espiritual y social.

**Usted viajó a París en los agitados sesenta.**

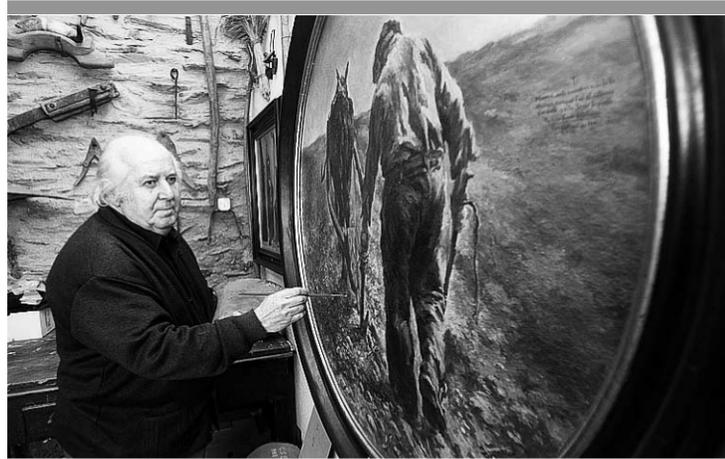
Fui por la pintura. El resto me sobraba. Y viví el famoso Mayo de 68. La verdad es que parece mentira que el ser humano fuera capaz de todo aquello. No iba conmigo.

**Es la primera vez que escucho a alguien que no lo idealiza. Qué alivio.**

Mi mayor recuerdo de aquellos días es la Plaza de la Concordia llena de basuras, con las ratas corriendo por las calles. Como ya le he dicho, a mí no me cambia nadie.

**Pero París algo le cambiaría.**

Amplié mis conocimientos.



#### ► COHERENCIA

«Si pasan los años y siempre dices lo mismo, queda el poso de la verdad, que es irrefutable»

#### ► FE

«Los Diez Mandamientos siguen vigentes. Pasan políticos, pasan modas, pero el mensaje de Cristo permanece. Es lo más perfecto que hay»

#### ► ARTE

«Me gusta rodar la piedra de abajo hacia arriba y no de arriba hacia abajo. Y la belleza la entiende todo el mundo»

#### ► CASTILLA Y LEÓN

«Tiene más historia el adobe de Castilla y León que todos los Estados Unidos. Pero estamos inseguros de lo que hacemos»

Hay personas que han ido a París y París no ha entrado en ellos. Yo fui a París y París entró en mí. El recuerdo de esos años es muy emocionante para mí.

**Fue en busca de los impresionistas.**

Hoy aquel París ya no existe. Los mismos parisinos hablan de *París podrido*. Los impresionistas vieron que los bocetos, los apuntes de los grandes maestros, tenían más fuerza que el cuadro acabado. Aquello me interesó.

**A fin de cuentas, el alma es imperfecta.**

El cuadro acabado tiene belleza, pero nunca la fuerza de la espontaneidad. Por eso pinto de primera intención, con pinceladas sueltas, con colores que definen a la obra, que es siempre luz.

**Y ajeno a las modas, haciendo su camino.**

La gente cae en lo fácil porque le interesa. Yo también tuve esa época de lo fácil, pero me gusta rodar la piedra de abajo hacia arriba y no de arriba hacia abajo. Y la belleza la entiende todo el mun-

do. No hay que explicarla.

**¿Le tentaron en París?**

Por supuesto. Pero renuncié a todos esos cantos. Me propusieron pintar falsificaciones de Matisse. Muchos de esos falsificadores, a los que conocí, se fueron más tarde a Palma de Mallorca y a Nueva York. Sus nombres son conocidos... Pero yo hubiera preferido mendigar.

**Finalmente regresa a Zamora.**

Y al principio no fue fácil. Por envidias, algunos se empeñaron en ponerme un cerco, pero ya les dije que, cuanto más grande fuera, mayor sería mi salto para superarlo.

**Y así ha sido.**

Miguel Delibes, que en paz descansa, decía que para triunfar tenía que ponerse a la cola en Madrid. En mi caso, desde mi pueblo, con papel de fumar y un chispero de mecha, esperé a que mi obra hablase por sí misma.

**En ella ha retratado a la Castilla y León de siempre.**

He pintado sin hacer conce-

siones a nada. He pintado nuestro campo, que es poesía, donde hay movimiento, donde hay vida, desde un buey hasta un campesino. Ésa es la poesía de la pintura.

**Además, se ha pateado bien esa tierra.**

Y lo sigo haciendo. A veces pinto algún bodegón, pero mi obra pictórica es esencialmente rural. Ahora me gusta pintar esas flores que, como las amapolas, crecen en las cunetas, sin que nadie se fije en ellas.

**Pinta, a fin de cuentas, lo que siempre estará ahí.**

Es que tiene más historia el adobe de Castilla y León que todos los Estados Unidos. Pero estamos inseguros de lo que hacemos. Antes hacíamos muebles de nogal y ahora de formica. Hemos cambiado lo bueno por lo malo.

**En el arte, el tiempo sí que pone a cada uno en su sitio.**

El mejor principio del arte es el tiempo. Puede llegar en su momento, pero en mi caso, al menos lo he visto en vida. Para mí, ha sido un orgullo recibir el Premio de las Artes de Castilla y León.

**Para usted es un premio especial, ¿no?**

El acto fue impresionante. Son unos premios como no los hay en toda Europa. A veces olvidamos que Castilla y León es el territorio más grande del continente. Y tenemos que hacer honor a lo que somos.

**¿Se resarcía así de la actitud de aquellos envidiosos?**

No pensé en ellos. Estaba tan emocionado... Cuando don Juan Vicente Herrera me puso la medalla, la besé. Alguien me dijo que hasta entonces ninguno había sido capaz de besarla. Parece mentira.

**Habrán quien piense, ya sabe, que fue oportunismo.**

Y se equivocará. Lo que me movió fueron los sentimientos a mi patria, a mi tierra, a mi sangre. No voy a mentir. No tendría sentido.

**¿Le preocupa que le tomen por un falso humilde?**

En absoluto. Está claro que existe una falsa humildad, pero se nota en seguida, pues no nace de las raíces. Es como cuando Jesucristo puso la otra mejilla. Lo hizo con naturalidad. Lo que no se hace así no persiste, es efímero.

**Otra cosa poco frecuente: ha elegido la soledad...**

La soledad buscada es fecunda, pues se puede emplear todo el tiempo de ella. Hoy lo comparto todo con el arte, con Dios. Lo que ocurre es que la gente sólo quiere la soledad para divertirse...

**¿No echa de menos compartir su vida con una pareja?**

No voy contra la voluntad de Dios. Es decir, no busco. No aparece nada. Y como Dios no me lo ha dado, pues estoy bien así. Igual un día aparece...

**De hecho, vive como San Francisco, rodeado de aves.**

Y esto no lo cambiaría por nada. Todo lo que no sea fruto de mi soledad no me pertenece. Mis verdaderos hijos son mis actos, pues son los únicos de los que puedo responder. Toda la responsabilidad es mía.

**¿Y la familia?**

La familia es lo más grande de la vida. En la mili había personas que no sabían escribir y yo les escribía la carta. Me pedían que pusiera: «Queridos padres, mandadme dinero». En su lugar, yo escribía: «Querido dinero, mándame padres».

**Quizá su familia sea definitivamente Carrascal.**

Aquí viene todo el mundo a verme, a contarme sus cuitas. Recibo a todos. En el pueblo de mis abuelos, si había un labrador enfermo, los demás le hacían las labores. El ser humano está para ayudar.

**Y ha hecho mucho por el barrio.**

He arreglado el cementerio y el campanario. También he pintado una hornacina con una Virgen. Y pagué la reparación del tejado de la Iglesia. Pero me da vergüenza hablar de estas cosas.

**Bien, por sus hechos los conoceréis.**

Pero también se puede decir eso de *lo que hace tu mano derecha no lo sepa la izquierda...*

**Los hechos están ahí. Y se cuentan. Si no, mentimos.**

Hay algo cariñoso y respetuoso en su frase. Por eso hay que contar las cosas, tiene razón. Si no, hay quien piensa: «Como no se difunde, voy a ser malo».

**Otra de sus pasiones es la poesía.**

Cuando me quedé solo, al morir mi madre en una Nochebuena, empecé a escribir. La primera poesía se la dediqué a ella. Me vino una necesidad de contar. La palabra es el medio de comunicación más grande que hay en la tierra.

**Hoy hay poca poesía. O al menos se esconde bien.**

La poesía solo sale si el alma brota. Aparece en la cárcel, en la desgracia, en la enfermedad. Es hija de la melancolía. Y es un campo de batalla perfecto para poder luchar.

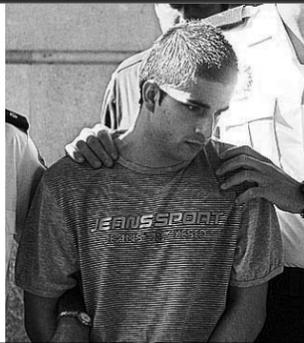
**Desmiente usted el cliché sobre el carácter castellano y leonés...**

He recorrido y he pintado mucho el campo de Castilla y León y ha habido gente que me ha ofrecido ir a su casa a dormir sin conocerla. Somos gente generosa, que comparte, pero no tonta. A mí no me gusta deber nada. Eso se halla en mi rostro, en mi mirada, en el amor a mis semejantes.

**Al final, a eso se reduce todo, a esa verdad: el amor.**

Somos amor. Es la fuerza para afrontar la vida. Sin él, toda energía es vana. Si recuperásemos el amor, y no pensáramos tanto en el dinero, detrás vendrían los demás valores...

*La conversación termina mientras anochece. Ante tanta sinceridad, casi en carne viva, poco cabe añadir. Nada cambia, todo se repite. La mentira, la vanidad o el egoísmo siguen marcando el paso de nuestros días. Siempre ha sido así: va en nuestra naturaleza y sólo hay un final posible. A Enrique Seco no le importa. Él habita el mundo en armonía, en el silencio de su pintura y su poesía, de su inabarcable humanidad. Escuchar sus palabras, observar su vida y su obra, quizá sea lo más cerca que algunos podamos estar de la verdad, de la trascendencia. No es poco.*



## POLÉMICA

**El abogado de la familia de Marta del Castillo recurrirá la sentencia ante el Supremo** ■ El abogado de la familia de Marta del Castillo elevará «en los próximos días» un recurso ante el Tribunal Supremo por la sentencia que condena a 20 años de prisión por la desaparición y asesinato de la joven al autor confeso del crimen, Miguel Carcaño, pero que absuelve al resto de acusados. Por su parte, Mariano Rajoy tuvo ayer un recuerdo especial hacia la adolescente y abogó en su visita a Málaga por la reforma de la Ley del Menor, tal y como prometió en su programa electoral, una decisión que también defendió el líder del PP andaluz, Javier Arenas, quien expresó que se deben endurecer las penas de quienes atentan contra menores.



El líder del PP, Mariano Rajoy, estuvo en Málaga, donde realizó su primer discurso desde la investidura para apoyar al PP andaluz de Javier Arenas. / REUTERS

## Rajoy: «Sabemos qué hacer para mejorar la reputación de España»

El presidente expondrá el próximo día 30 ante los líderes europeos un paquete de acciones con las que el país volverá a crecer y crear empleo y defenderá el euro y el control del déficit público

• El jefe del Ejecutivo anima a los andaluces a que sean de nuevo motor del cambio en las elecciones regionales y que su voto sea «un grito esperanzado contra el conformismo».

### EUROPA PRESS / MÁLAGA

El presidente del Gobierno y líder del PP, Mariano Rajoy, lanzó ayer un mensaje de esperanza a los españoles. De hecho, aunque reconoció que «vivimos en un momento difícil», aseveró que su Gobierno «sabe perfectamente lo que tiene que hacer para mejorar la reputación de España y para crecer y crear empleo». Y lo tiene tan claro que adelantó que así se lo trasladará en la cumbre de líderes europeos del próximo 30 de enero, donde hará «una apuesta firme y contundente» por el euro y por el control del déficit público.

En este sentido, tras la rebaja en dos escalones de la calificación de España por parte de Standard & Poor's (S&P), subrayó que entre sus propuestas, además de «la

apuesta firme y contundente» por la moneda única, dejará claro que «no se puede gastar lo que no tenemos», así como que «todos los países de la Unión Europea tienen que hacer reformas económicas».

Asimismo, el jefe del Ejecutivo hizo hincapié en que «la Unión Europea tiene que resolver los problemas de financiación. Sabemos lo que hay que hacer, lo tenemos muy claro y lo vamos a hacer», insistió en Málaga en la Convención Autonómica de los populares andaluces, en la que fue su primera intervención pública desde que fue investido presidente el pasado mes de diciembre.

El «gran objetivo» de su partido es «crecer, crear empleo y mantener el Estado de Bienestar» y por él «vamos a dar la batalla». Así, lamentó el cierre de 2011 con «5,4 millones de personas que quieren trabajar y no pueden hacerlo», por eso se marcó como «reto» el crecimiento y la necesaria ampliación del mercado laboral. «Todos nuestros esfuerzos y políticas estarán dedicadas a ello», lo que «nos permitirá mejorar y mantener el Estado de Bienestar».

Para conseguirlo, defendió una serie de instrumentos, y anunció que antes del verano se aprobará una ley de emprendedores, que «les estimule y les diga que son los que tienen que generar riqueza».

También reclamó el control de la deuda de las administraciones,

puesto que «no es sano» y porque supone pedir préstamos, lo que a su vez hace que «se queden sin dinero las pequeñas y medianas empresas, las familias y los autónomos, que son los que tienen que generar riqueza y trabajo».

Sobre la futura Ley de Estabilidad y Sostenibilidad Presupuestaria defendió que permitirá que todas las administraciones tengan un techo de gasto y endeudamiento y «no podrán gastar cantidades desmesuradas como ha ocurrido en los últimos años».

**EL FUTURO DE ANDALUCÍA.** De cara a las elecciones de Andalucía del próximo 25 de marzo, Rajoy ofreció todo su apoyo al candidato popular, Javier Arenas, y animó a que los comicios sean «un grito esperanzado contra el conformismo, la resignación y la corrupción. Las cosas se pueden hacer mejor y las vamos a hacer mejor», subrayó.

Así se mostró seguro de que Andalucía volverá a ser «punta de lanza del cambio político», como lo fue en las municipales y en las generales, en las que obtuvo «un magnífico resultado».

### LA CIFRA

# 5,4

### MILLONES DE PARADOS.

Cada nuevo dato sobre desempleo que se da a conocer en el país es más alarmante. De hecho, Mariano Rajoy aseveró ayer que al final de 2011 esta cifra ya había sobrepasado los cinco millones y que son concretamente 5,4 millones las personas que no logran acceder en España al mercado laboral. De ahí, que el líder del PP enfatice que una gran parte de las medidas que está tomando su partido estén encaminadas a cambiar el rumbo de estos datos.

### ► TERRORISMO

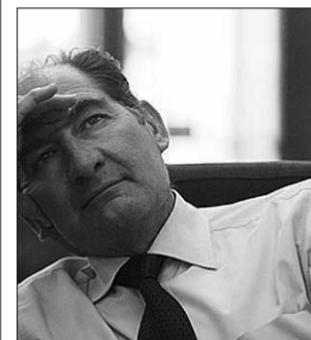
## Detienen a tres etarras en una operación policial en el centro de Francia

### EUROPA PRESS / MADRID

A pesar de que ETA anunciara el cese definitivo de la violencia, la lucha contra la banda armada no ha terminado y desde el Ministerio del Interior se sigue trabajando para acabar con los asesinos. Así, ayer se volvió a comprobar la fructífera relación que hay en este sentido con Francia, después de que las fuerzas de seguridad galas arrestaran a tres miembros de ETA. Al parecer, la Policía del país vecino había establecido un dispositivo para apresar a un etarra cuando encontraron que el sospechoso iba acompañado de otros dos miembros de la banda, que también fueron arrestados.

Las capturas se produjeron en el entorno de una estación de tren cercana a París en el marco de una investigación abierta con información de la Guardia Civil. Jon Etxebarria Oyarbide era el objetivo de dicha operación, aunque se desconocen las identidades de los otros, así como su función concreta en la organización, si bien podrían estar encuadrados en el *aparato logístico*. Estos son los primeros arrestos tras la llegada de Jorge Fernández a Interior, quien pocas horas antes lanzó una advertencia: «Mientras ETA exista seguirá siendo terrorista y la detención de sus militantes será objetivo de las fuerzas de seguridad».

Por otro lado, el Grupo Internacional de Contacto para el País Vasco formado por los mediadores encabezados por el abogado sudafricano Brian Currin anunció que trasladará al Gobierno de Mariano Rajoy una oferta para establecer un canal de interlocución mediante el cual poder abordar asuntos relacionados con la situación abierta tras el anuncio del cese definitivo de la violencia por parte de ETA.



Brian Currin.

## 'CASO PALMA ARENA'

**El juez indaga si la empresa pública de González Pons operó con entidades 'pantalla'** ■ El magistrado José Castro, instructor del caso *Palma Arena*, investiga dentro del presunto desvío de fondos a través del Instituto Nóos, si la empresa que presidió el dirigente del PP Esteban González Pons operó con entidades que pudieran ser consideradas *pantalla* o sociedades interpuestas.

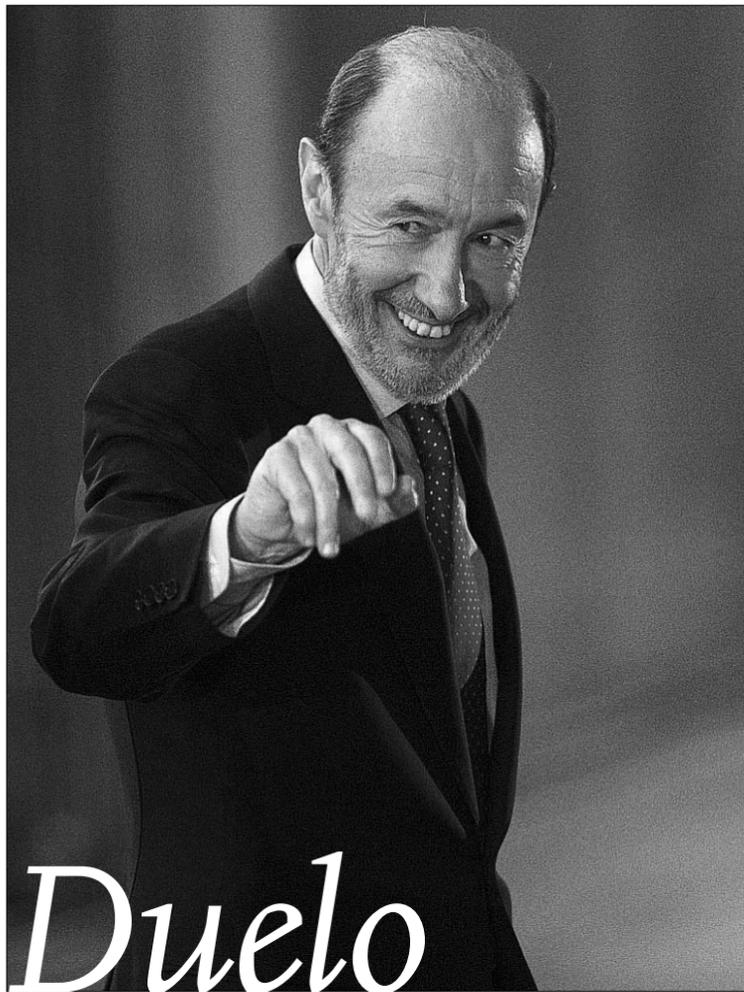


## 'CASO CAMPEÓN'

**La Audiencia de Lugo estima los recursos de queja interpuestos por José Blanco** ■ La Audiencia Provincial de Lugo estimó sendos recursos de queja interpuestos por los exdiputados Fernando Blanco (BNG) y Pablo Cobián (PP) contra la decisión de la jueza de la *Operación Campeón* de no admitir la apelación contra la prórroga del secreto de sumario. En el caso de José Blanco, el recurso de queja se refiere a un auto que no admite el recurso de apelación contra la decisión de dilatar el secreto de las actuaciones.



## ALFREDO PÉREZ RUBALCABA • Candidato



# Duelo SOCIALISTA

El próximo día 3 se decide en Sevilla el futuro del PSOE • Carme Chacón se ve ya como futura secretaria general del partido. Alfredo Pérez Rubalcaba, también. Los dos echan cuentas y les salen



CARME CHACÓN • Aspirante

PILAR CERNUDA / MADRID

El día 3 comienza en Sevilla el congreso en el que se decide el futuro del PSOE. Carme Chacón está absolutamente convencida de que va a ganar. Alfredo Pérez Rubalcaba también. Carme Chacón se ve ya como futura secretaria general del PSOE. Alfredo Pérez Rubalcaba también. Ella hace cuentas y le salen. El hace cuentas y también le salen.

José Blanco, que conoce el partido como pocos y que se mantiene al margen de la lucha por la dirección, advierte: «Es imposible hacer pronósticos hasta que no se sepa quiénes son los delegados. Cuenta poco lo que digan los responsables regionales, lo que importa es quién tiene influencia en las provincias, porque los delegados se eligen por provincias». Coincide con el vicesecretario general del partido, el alcalde de Toledo, Emiliano García Page, al que presionan para que presente su candidatura: «No se pueden hacer pronósticos hasta saber quienes van de delegados. Y en la elección de delegados tiene mucho que ver la dirección provincial». Curiosamente, los dos políticos ponen el mismo ejemplo: Andalucía. Tendrá más capacidad de decisión

se reunía con los militantes de Valladolid, no le cedió los titulares. Y cuando Rubalcaba se ha ido a Valencia para pedir el voto a sus compañeros, fue muy evidente la ausencia de la gente que forma parte del equipo de Leire Pajín, que defiende a Chacón. En el PSM existe ya una división irreconciliable entre los partidarios de Rubalcaba y de Chacón y aunque Tomás Gómez no se pronuncia abiertamente todo el mundo da por hecho que le gustaría que Rubalcaba quedara fuera de juego, mientras que en el PSC se apoya masivamente a Chacón aunque su secretario primero Pere Navarro dice que cada uno vota a quien quiere.

**SE DECLARA NEUTRAL.** Y está el problema Zapatero, que se declara neutral, al igual que Felipe González. Rubalcaba marca distancias con el expresidente desde hace tiempo, pero Chacón no tanto. Lo que inquieta a Zapatero es que en ese congreso debe presentar, como secretario general, la memoria de su gestión, que debe ser aprobada por los asistentes. Dicen quienes tienen trato con él estos días que le angustia la posibilidad de que el respaldo sea mínimo. Le importa mucho salir por la puerta grande, y un respaldo inferior al 70 por ciento de los delegados sería un fracaso para él. Sabe por otra parte que no han gustado las últimas iniciativas que tomó como presidente de Gobierno, que aprobaron sus diputados por disciplina, y en estas semanas transcurridas desde que se celebraron las elecciones su soledad es clamorosa. Apenas recibe llamadas y suele pasar gran parte de su tiempo con su mujer y con Javier de Paz, su mejor amigo desde que se instaló en Madrid.

Ese problema le preocupa, y tanto a Chacón como a Rubalcaba les preocupa también que pueda presentarse un nuevo candidato. García Page no ha tomado la decisión, entre otras razones porque piensa que si se presenta favorece a Chacón, ya que es hombre que se mueve en el círculo que apoya a Rubalcaba; como le apoya él mismo, y no quiere perjudicarlo a pesar de que Chacón afirma que la posible presentación de Emiliano García Page formaría parte de una operación de Rubalcaba para restarle votos. Se equivoca.

Hay por otra parte un asunto que inquieta a quienes se inquietan por el futuro del partido. Que no son tantos, la mayoría de la gente del Psoe está preocupada sobre todo por su futuro personal, muchos de ellos han perdido los cargos que ocupaban y la búsqueda de un nuevo empleo se ha convertido en prioritario.

Carme o Alfredo, Chacón o Rubalcaba. O un tercero, aunque ahora mismo ni Eduardo Madina ni Emiliano García Page están por la labor, tendrían que cambiar mucho las cosas para que decidieran presentarse candidatos en el último minuto.

## EL DETALLE

## Dos puntos de vista, un mismo fin

**Mientras Rubalcaba apela a su experiencia para ganar apoyos entre la militancia de cara a lograr la Secretaría General del PSOE, Chacón lleva su discurso a una Europa de izquierdas.**

En una de las esquinas del *Cuadrilátero* se presentó ayer el primer aspirante a la Secretaría General del PSOE. Alfredo Pérez Rubalcaba pidió a la militancia que durante el Congreso Federal del partido voten al candidato que crean «más útil» para el PSOE y no «contra nadie» para que así «no pierda ninguno y gane la agrupación».

Durante un acto en Almería, Rubalcaba apostó por un proyecto de cambio que empiece con «el poder municipal, el más cercano a los ciudadanos» de forma que se incorpore a los alcaldes «al poder del partido» pese a que reconoce que es una «pelea complicada».

El candidato aseguró sentirse «orgulloso» de sí mismo y de la labor que ha hecho al frente del PSOE, reafirmó su convicción de poder ser «útil» al partido pese a la «difícil y complicada» situación, que comparó con la que vivió la formación en los 70. «Soy una persona bastante autocrítica, me como mucho el *coco* cuando algo me sale mal, pero tengo una trayectoria de la que estoy orgulloso», manifestó para recabar apoyos.

En la otra parte del *ring* se posicionó su contrincante y compañera Carme Chacón, que persigue el mismo puesto que el exministro del Interior. Desde Las Palmas de Gran Canaria tuvo un discurso más amplio que miró a Europa, ya que expresó su idea de que en el Viejo Continente «pronto» gobernará la izquierda, por lo que los socialistas europeos y, por tanto, el PSOE, tienen que estar listos «para ayudar», después de «levantarse para cambiar» las cosas que no han funcionado y no funcionan en la formación.

Para Chacón, un partido «fuerte» es también más necesario que nunca porque «después del masivo engaño del PP en 15 días, éste tiene que durar menos que más. El PSOE tiene que estar arriba para luchar y para hacer oposición o Gobierno donde lo hay», sentenció.

## EL PERSONAJE

## Rajoy y las cifras de desempleados

Ya duerme en La Moncloa, aunque ayer pasó el día en la convención del PP andaluz en Málaga. Allí desveló que la cifra de parados superó los 5 millones al finalizar 2011 y que su equipo sabe lo que tiene que hacer para recobrar la confianza. A destajo deberá trabajar el PP para evitar que las agencias de calificación nos sigan ninguneando.

CRÓNICAS BÁRBARAS  
MANUEL MOLARES DO VAL

## Suero de la verdad

El caso de Marta del Castillo, con su asesino Carcaño condenado a veinte años, sus cómplices exonerados, y todos negándose a revelar dónde arrojaron su cadáver, hace defender la aplicación de algún método no doloroso para extraerles una información que dignificaría la Justicia, atenuaría la desesperación de la familia y sujetaría la ira social.

Igual ocurre con José Bretón, el padre de los dos niños desaparecidos el 8 de octubre bajo su custodia en Córdoba. Imaginemos que mientras la policía lo interrogaba inútilmente, los tuviera donde nadie los cuidara y que hubieran muerto lentamente de inanición.

O el caso de un terrorista detenido que ha puesto una bomba terrible no se sabe dónde, y que no hay forma de extraerle esa información vital, quizás, para decenas o millares de personas.

Desde los albores de la humanidad hasta la aplicación de los Derechos Humanos se atormentaba hasta quebrar a quienes se consideraba hostiles.

En EEUU, y aunque finalmente se condenaron recientemente por inhumanas, se toleraron en Guantánamo torturas a los acusados de tener información sobre terrorismo islámico. Con esos métodos se evitaron algunos atentados, según los interrogadores-torturadores.

En la España franquista se utilizó asiduamente la tortura política, razón por la que la Constitución y las leyes crearon enormemente garantistas: ni siquiera se permite que un violador reincidente sea castrado química y temporalmente, aunque él lo demande.

Por igual razón, el Principio de Humanidad, se prohíbe el uso del Suero de la Verdad (amital, pentotal y scopolamina, entre otros) para extraerle información a los Carcaño o Bretón.

Son medicamentos sin serios efectos secundarios y que, controlados legalmente por forenses y jueces, en numerosas ocasiones –no todas– ayudarían a obtener pruebas que conducirían a la verdadera Justicia.

¿Defiende o rechaza usted estos medios?

## CRÓNICA PERSONAL | CHARO ZARZALEJOS

## La dictadura de las agencias

Dice el refrán que poco dura la alegría en la casa del pobre. Y nosotros, España, como somos pobres, el alivio del jueves, cuando el Tesoro logró colocar casi el doble de lo que ofrecía y a un interés más bajo que en emisiones anteriores, se hizo añicos el viernes por la tarde-noche cuando una señora llamada Standard & Poor's, vino a fastidiar esa momentánea alegría con su decisión de rebajar en dos grados la calificación de España. No debe servir de consuelo, pero en esta ocasión la dama en cuestión no ha dejado títere con cabeza y Austria, país envidiable por sus prestaciones sociales,



Ahora le han puesto más deberes a Rajoy y le han dicho que no basta con el hachazo fiscal



su calidad de vida y su sosiego político pierde la nota máxima. En el cesto han cabido también países como Italia, Chipre y la Francia de Sarkozy; es decir, el euro ha perdido solvencia.

En el caso que nos afecta -España- la dama ha puesto deberes al Gobierno y le ha dicho a Mariano Rajoy que no le basta con el hachazo fiscal, ni con el recorte de gastos. Que no, que hay que afrontar reformas y por mi cuenta y riesgo añadido que también reajustes y recortes. Al tiempo.

## LA SEMANA POLÍTICA | CARMEN TOMÁS

## Se avecina otra tormenta

La amenaza de rebaja de calificaciones de deuda a Francia, Austria y España lanzada por la agencia Standard & Poor's, se hizo realidad y aunque durante la jornada bursátil del viernes ya los inversores se manejan con el rumor de que la rebaja se iba a materializar, creo que en el inicio de la semana puede desatarse una nueva tormenta en los mercados. Cierto que en el cómputo de toda la semana, el IBEX 35 ha ganado casi un dos por ciento, una cifra que podemos considerar despreciable si nos atenemos a la evolución de los valores, sobre todo bancarios, a lo largo de las cinco sesiones y las buenas vibraciones de muchos analistas que veían claramente al selectivo español en una



La rebaja de las calificaciones de S&P traerá, de nuevo, más nervios a los parqués



senda alcista. Pero debemos de temernos lo peor. La realidad en estos difíciles momentos es bien distinta y muy imprevisible.

La rebaja de las calificaciones a estos tres países traerá de nuevo más nervios a los parqués, ya de por sí bastante histéricos. Una desgracia, si tenemos en

Standard & Poor's, Moodys y demás damas existen desde hace muchos años y desde el primer día de su existencia se han dedicado a analizar cuanto les rodea. Pero estaban ahí y sus informes y diagnósticos ocupan un espacio limitado y su influencia era la justa. Ahora, no. Ahora las llamadas agencias de calificación se han convertido en auténticas dictaduras. Han ganado terreno ante los gobiernos y mercados. Se les tiene, o eso parece, un respeto reverencial. Influyen de manera determinante. Se puede decir que son auténticos gobiernos a la sombra. ¿No es excesivo este poder?. ¿No hay manera de contrarrestar el espacio excesivo que ocupan?. ¿Quién o quienes las vigilan y diagnostican a ellas?

Está en ciernes la creación de una agencia europea de calificación. La iniciativa está en marcha con la participación activa de España, pero el camino por recorrer es largo y complicado. Tendrá que pasar tiempo hasta que los europeos contemos con nuestra propia agencia, pero incluso cuando exista habrá que embriarla para que no se convierta en una dama resabidilla que todo lo sabe, que todo lo ve.

A los españoles, al menos, no nos hace falta que Standar & Poor's nos diga que necesitamos reformas y recortes -los habrá- y reajustes. Los ciudadanos lo sabemos y lo tememos y el Gobierno también. A muchos, nada nos gustaría más que los gobiernos europeos, empezando por el nuestro, pusiera en su sitio a estas damas cada vez más insolentes.

cuenta que en las últimas subastas de Italia y España se ha logrado mucho apetito por su deuda soberana y se ha pagado menos interés. Tan es así, que el presidente del BCE aseguró que había que mirar a España, se intuye que a las medidas tomadas por el Gobierno de Rajoy, para entender que los problemas se van solucionando. Ahora, veremos lo que ocurre en los próximos días.

En todo caso, la semana nos dejó también unas cuentas de Banesto adelgazadas con el objetivo de poner en orden y precio los activos inmobiliarios. Justo lo que parece querer el ministro de Economía. De hecho, ya se da por hecho, que en tres años pueden quedar en España cinco entidades fuertes. Eso sí los dividendos se tambalean.

También será una semana interesante para el futuro del mercado laboral en España. Mañana lunes habrá legislación, ya que hoy domingo se acaba el plazo y no se ve, al menos al cierre de esta columna, nada que haga pensar en un acuerdo entre sindicatos y patronal. Es de desear que la reforma vaya en la buena dirección y sea por tanto bien valorada en los mercados y sobre todo por nuestros socios.

Rajoy llevará así buen material bajo al brazo a la reunión que mantendrá con Merkel y Sarkozy previa a la cumbre de jefes de estado y de Gobierno de finales de enero en Bruselas.

## A VUELTAS CON ESPAÑA | JOSÉ LUIS GÓMEZ

## Con austeridad no basta

El duro golpe de Standard & Poor's a nueve países del euro, con rebajas de dos escalones a España, Italia, Portugal y Chipre, arrastra a Francia y Austria, que pierden la máxima calificación, y sitúa la solvencia española al nivel de la polaca y por detrás de la de países como Chile o la República Checa.

El problema para esta influyente agencia va más allá de los desequilibrios fiscales en la periferia de la eurozona y se extiende a los crecientes desequilibrios exteriores y las divergencias en competitividad entre el núcleo de unión moneta-

ria y países como España. Por eso advierte de que un proceso de reformas basado únicamente en la austeridad fiscal tiene el riesgo de provocar su propio fracaso, al suscitar una caída de la demanda interna asociada a la creciente preocupación de los consumidores por el empleo y la renta disponible. Traducido: el problema es más de crecimiento que de déficit y eso no se arregla solo con austeridad; hace falta recuperar la economía, exportar más y, en definitiva, mejorar la balanza por cuenta corriente.

España sigue camino de lo que el profesor Robert Tornabell, autor del libro *El día después de la crisis*, denomina un proceso de devaluación interna, pensando en recuperar productividad y, a la larga, competitividad. Aun siendo mala, puede ser la única solución, ya que España no puede devaluar el euro y salir de la moneda común supondría no poder financiar la tremenda deuda pública y privada del país. La clave, como suele reiterar el Nobel Paul Krugman, es que España ahora no puede devaluar, lo que conduce a otro tipo de de-

valuación, de manera que muchas empresas ajustan plantillas, recortan salarios, reducen costes e incluso bajan los precios.

También queda apelar al optimismo histórico que, como explica el profesor Xavier Vence en su último libro sobre la crisis y la radicalización neoliberal, considera que la sociedad no podrá tolerar la destrucción de todas las conquistas civilizadoras. Es su receta frente a la completa sumisión de la vida privada y pública a la volatilidad de los mercados, pero cualquiera sabe si ya basta con sus buenos deseos.

## GRANADA

**La Alhambra pone en marcha un renovado circuito hidráulico de la Fuente de los Leones** ■ El presidente de la Junta de Andalucía, José Antonio Griñán, y el consejero de Cultura, Paulino Plata, supervisaron ayer las pruebas realizadas en el Patio de los Leones de la Alhambra para la puesta en marcha de un renovado circuito hidráulico en el palacio nazarí, cuya restauración permitirá que las esculturas de los leones y la fuente que custodian vuelvan a verter agua de la colina de la Sabika.



## Celebración en la 'casa' de Buda

Un año más, los preparativos para la conmemoración en Lumbini del nacimiento de Buda Gautama dieron sus frutos. Y es que ayer todo estuvo perfecto en la fiesta de inauguración del Año de Visita a esta región, situada en las proximidades del Himalaya, en Nepal. Este lugar sagrado, rodeado de jardines, es considerado la Meca de los budistas, y uno de los cuatro lugares sagrados de esta religión. En estos parajes, se considera, además, que el dios de esta creencia fue iluminado, dio su primer discurso, y finalmente, falleció.

/ FOTO: NAVESH CHITRAKAR (REUTERS)

## ► LITERATURA

### José Luis Corral recrea en su última novela el robo del Códice Calixtino

EUROPA PRESS / ZARAGOZA

El catedrático de Historia Medieval de la Universidad de Zaragoza José Luis Corral recrea el robo del Códice Calixtino, que tuvo lugar el 7 de julio de 2011, en la novela *El Códice del Peregrino*, una obra de ficción en la que combina fuentes policíacas e históricas con una hipótesis literaria que soporta el peso de la trama. Lo edita Planeta.

Así, Corral explicó ayer que «el libro es una mezcla compleja de elementos históricos, como el nacimiento de Cristo y el robo, este verano pasado, del Códice» con elementos de ficción. «Es una especie de batidora donde he mezclado realidad, historia y lo que hay detrás es una historia en torno a la genealogía de Jesucristo», apuntó.

Para documentar la obra, el catedrático recurrió a varias crónicas medievales, los Evangelios del Nuevo Testamento y los apócrifos, así como los textos gnósticos del Cristianismo.

También cambió impresiones con policías, cuya hipótesis es que fue un robo por encargo, «seguramente un coleccionista y con la colaboración de alguien cercano a la catedral», de tal manera que la sustracción se habría realizado «desde dentro».

La hipótesis de la trama, completamente ficticia, señala que «hay un grupo religioso muy ortodoxo dentro de la Iglesia que ordena robar el documento por cuestiones religiosas, porque hay un texto clandestino dentro del Códice que no le interesa que se conozca». Por su parte, Corral aclaró que el Códice Calixtino no contiene nada oculto.



# La memoria del corazón

El riesgo de infarto aumenta hasta seis veces durante la primera semana tras la muerte de un ser querido. En el caso de los cónyuges, los problemas pueden alargarse toda la vida

• Los investigadores aconsejan que en situaciones de extremo dolor y angustia, el afligido debe «cuidarse de sí mismo» y recomiendan el apoyo de terceras personas.

EUROPA PRESS / MADRID

La muerte es uno de esos problemas, el único, que no tiene solución. Tal es así, que hasta los allegados al fallecido acaban padeciendo un lastre, en ocasiones perpetuo, por la pérdida del ser querido. Ésta es la conclusión a la que han llegado un grupo de investigadores de la Universidad de Harvard, en Estados Unidos, quien sostiene que el riesgo de sufrir un infarto aumenta durante el período de duelo que se vive tras el fallecimiento de una persona cercana. De hecho, durante la primera semana, las probabilidades son

hasta seis veces superiores que en una situación cotidiana normal.

Según informa en su último número la revista *Circulation*, de la Asociación Americana del Corazón, el mayor peligro se presenta justo el día después de la pérdida, ya que el riesgo de infarto llega a aumentar hasta 21 veces.

Asimismo, el estudio también muestra que, a largo plazo, los cónyuges afectados por la pérdida tienen más riesgo de morir de enfermedades cardíacas o de accidentes cerebrovasculares que de otro tipo de patología.

El coautor del estudio, Murray Mittleman, aconseja que, «durante estas situaciones de extremo dolor y angustia, se debe cuidar de uno mismo y buscar atención médica para vigilar los síntomas asociados con un posible ataque al corazón». Se trata, indica el experto, de momentos especialmente sensibles y muy afectivos para el familiar, por esa circunstancia, en el supuesto de que se per-

ciba que se puede estar ante un posible problema cardíaco, lo mejor es acudir inmediatamente a un facultativo.

Murray y su equipo revisaron las historias clínicas de 1.985 pacientes que habían superado un infarto entre 1989 y 1994, que tuvieron que responder en un cuestionario a preguntas sobre las circunstancias de su ataque al corazón y si habían perdido a alguien importante en sus vidas durante el año anterior al infarto. En la investigación también se les cuestionaba cuándo había ocurrido la muerte y la importancia de su relación con el difunto.

**EL CORTISOL SE DISPARA.** Los científicos han demostrado que durante el proceso de duelo aumentan los niveles de cortisol.

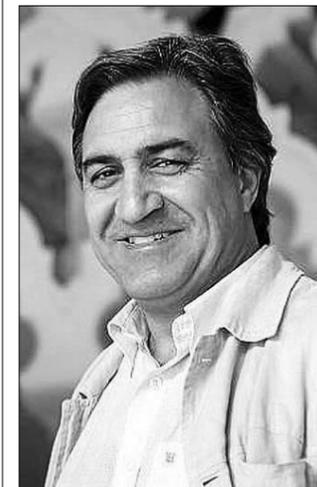
Esta relación puede estar provocada por el hecho de que cuando comienza el período de recogimiento por la muerte de un ser querido, las personas tienden a dormir poco,

perder apetito y aumentar los niveles más altos de cortisol, una hormona que se libera cuando se sufre estrés.

Además, la tensión psicológica causada por el sufrimiento intenso puede aumentar el ritmo cardíaco, la presión arterial y la coagulación de la sangre.

Por ello, ante estas situaciones, la otra autora del estudio, Elizabeth Mostofsky, recomienda que los amigos y familiares de las personas afectadas por la muerte de un tercero proporcionen «apoyo inmediato para ayudar a prevenir este tipo de incidentes, sobre todo cerca del comienzo del proceso de duelo».

De igual modo, los expertos creen que los profesionales sanitarios deberían ser conscientes de que quien se aflige por el fallecimiento de una persona cercana presenta un riesgo de sufrir ataques al corazón muy superior al normal y, en consecuencia, se deberían tomar ciertas acciones preventivas.



José Luis Corral.

MÚSICA

**Madonna insinúa que Lady Gaga pudo plagiar 'Born this way'** ■ Dicen que las relaciones idílicas no existen y menos cuando es con tu competencia directa. «Cuando escuché *Born this way*, me sonó familiar», reconoció ayer Madonna, insinuando que Lady Gaga pudo plagiar el tema.



TECNOLOGÍA

**Apple cambia a los usuarios su iPod nano 1G por uno 6G** ■ Apple continúa con su plan de sustitución del iPod nano de primera generación por problemas en las baterías. Así, los usuarios que más rápido pidieron su renovación, han recibido ya un dispositivo de sexta generación.



LA CIFRA

**79.000**

Son los euros que la cantante Beyoncé y su marido, el rapero Jay-Z, donaron al hospital donde nació su primera hija, Blue Ivy Carter, antes de que ésta llegase al mundo el pasado 7 de enero.

# PARADOJAS GOYESCAS EN LA ACADEMIA

Los premios del cine español no tienen en cuenta la última película de Woody Allen

**I. ARIAS (EUROPA PRESS) / MADRID**  
La Academia de las Artes y las Ciencias Cinematográficas de España nunca deja de sorprender cuando llega el momento de las candidaturas a los Premios Goya.

¿Es José Mota la revelación de 2011? ¿Es *Midnight in Paris* cine español? Y en caso afirmativo... ¿no es una de nuestras cuatro mejores películas del año? Estas y muchas otras preguntas dejan en el aire las nominaciones a dichos galardones que se dieron a conocer el martes pasado.

Las paradojas recurrentes de la Academia no lo son porque al elegir sus finalistas ignore las taqui-

llas y, por tanto, las preferencias del público -aunque los dos taquillazos patrios del año, *Torrente 4* y *Fuga de Cerebros 2* (cero nominaciones por barba), son cintas cuya calidad cinematográfica hacen de su defensa una causa perdida- sino por la incongruencia que se destila en algunos puntos muy concretos.

Puede que el caso más flagrante sea el de *Midnight in Paris* y el tímido patriotismo del que hacen gala los académicos para con el genial cuento de hadas de Woody Allen. Con los extractos bancarios en la mano se empeñan en venderla como una producción española, pero no la consideran ¿digna? ¿na-



Mario Cotillard y Owen Wilson, en una escena de 'Midnight in Paris'.

cional? Allen y su cinta vienen cosechando parabienes y reconocimientos tanto de crítica como de público desde hace meses. Por tanto, relegar a *Midnight in Paris* a una sola candidatura -la de mejor guión original- es, también, indefendible. Más retranca traen las nomi-

naciones a actriz, y sobre todo, actor revelación. Si aceptamos Michelle Jenner a pesar de sus evidentes antecedentes... debemos parar en seco cuando escuchamos el nombre de José Mota: ese joven desconocido que lleva desde 1989 haciéndonos reír es la revelación

del recién enterrado 2011. Genial A estas paradojas, hay que sumar ausencias como las de Marta Etura por *Mientras duermes* o la de Fernando Tejero por *Cinco metros cuadrados*, y al poco o inexistente botón que obtuvieron cintas como *No tengas miedo* o *Primos*.

Lotería Nacional		SORTEO DEL DÍA										SORTEO		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final							
SÁBADO		14 DE ENERO DE 2012										4		Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo							
Catorce series de 100.000 billetes cada una												12									
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9												
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete						
03500	720	03501	600	03502	720	03503	600	03504	600	03505	600	03506	600	03507	12.100	03508	1.000.000	03509	12.100		
03510	720	03511	600	03512	720	03513	600	03514	600	03515	600	03516	600	03517	600	03518	720	03519	600	03520	600
03521	720	03522	600	03523	720	03524	600	03525	600	03526	600	03527	600	03528	600	03529	600	03530	600	03531	600
03532	720	03533	600	03534	720	03535	600	03536	600	03537	600	03538	600	03539	600	03540	600	03541	600	03542	600
03543	720	03544	600	03545	720	03546	600	03547	600	03548	600	03549	600	03550	600	03551	600	03552	600	03553	600
03554	720	03555	600	03556	720	03557	600	03558	600	03559	600	03560	600	03561	600	03562	600	03563	600	03564	600
03565	720	03566	600	03567	720	03568	600	03569	600	03570	600	03571	600	03572	600	03573	600	03574	600	03575	600
03576	720	03577	600	03578	720	03579	600	03580	600	03581	600	03582	600	03583	600	03584	600	03585	600	03586	600
03587	720	03588	1.200	03589	600	03590	600	03591	600	03592	600	03593	600	03594	600	03595	600	03596	600	03597	600
03598	720	03599	600	17300	720	17301	600	17302	720	17303	600	17304	600	17305	600	17306	600	17307	600	17308	1.320
17309	720	17310	600	17311	720	17312	600	17313	600	17314	600	17315	600	17316	600	17317	600	17318	600	17319	600
17320	720	17321	600	17322	720	17323	600	17324	600	17325	600	17326	600	17327	600	17328	600	17329	600	17330	600
17331	720	17332	600	17333	720	17334	600	17335	600	17336	600	17337	600	17338	600	17339	600	17340	600	17341	600
17342	720	17343	600	17344	720	17345	600	17346	600	17347	600	17348	600	17349	600	17350	600	17351	600	17352	600
17353	720	17354	600	17355	720	17356	600	17357	600	17358	600	17359	600	17360	600	17361	600	17362	600	17363	600
17364	720	17365	600	17366	720	17367	600	17368	600	17369	600	17370	600	17371	600	17372	600	17373	600	17374	600
17375	5.780	17376	600	17377	720	17378	600	17379	600	17380	600	17381	600	17382	600	17383	600	17384	600	17385	600
17386	720	17387	600	17388	720	17389	600	17390	600	17391	600	17392	600	17393	600	17394	600	17395	600	17396	600
17397	720	17398	600	17399	720	84100	720	84101	600	84102	600	84103	600	84104	600	84105	600	84106	600	84107	600
84108	720	84109	600	84110	600	84111	600	84112	600	84113	600	84114	600	84115	600	84116	600	84117	600	84118	600
84119	720	84120	600	84121	600	84122	50.120	84123	600	84124	600	84125	600	84126	600	84127	600	84128	600	84129	600
84130	720	84131	600	84132	600	84133	1.320	84134	600	84135	600	84136	600	84137	600	84138	600	84139	600	84140	600
84141	720	84142	600	84143	600	84144	600	84145	600	84146	600	84147	600	84148	600	84149	600	84150	600	84151	600
84152	720	84153	600	84154	600	84155	600	84156	600	84157	600	84158	600	84159	600	84160	600	84161	600	84162	600
84163	720	84164	600	84165	600	84166	600	84167	600	84168	600	84169	600	84170	600	84171	600	84172	600	84173	600
84174	720	84175	600	84176	600	84177	3.720	84178	600	84179	600	84180	600	84181	600	84182	600	84183	600	84184	600
84185	720	84186	600	84187	600	84188	600	84189	600	84190	600	84191	600	84192	600	84193	600	84194	600	84195	600
84196	720	84197	600	84198	600	84199	600	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones											
0130	3.120	081	600	4172	3.120	963	600	8905	3.000	3766	3.000	0447	3.000	228	720	9439	3.000				
430	720	581	600	6902	3.120	23	240	4156	3.000	176	600	27	240	508	1.320	039	600				
880	720	601	600	132	720			236	600	486	600			08	720	079	600				
970	720	771	600	2	120			626	600	96	240			68	360	169	600				
0	120													8	120	859	600				

ESTE SORTEO ADJUDICA 5.219.340 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 117.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
4.900.000€ Núm. 03508 PRIMER PREMIO	2.ª	11.ª	5.000.000€

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.  
4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.



## EL DETALLE

**Catar pide el envío de tropas de la Liga Árabe a Siria** ■ El emir de Catar, el jeque Hamad bin Jalifa al Thani, aseguró ayer que las tropas de la Liga Árabe deberían desplegarse en Siria para detener los asesinatos de civiles, fruto de la represión del régimen de Bashar al Asad. «Ante esta situación, tendrían que enviar efectivos para detener la matanza», afirmó.

## LA FRASE

«Creo que me hacía falta el cáncer. Le doy gracias a esta enfermedad, que me obligó a frenar en seco»

HUGO CHÁVEZ  
PTE. VENEZUELA



El impresionante crucero Costa Concordia se hundió en aguas de la región de la Toscana tras chocar con uno de los espigones construidos en la isla de Giglio. / REUTERS

# El naufragio de un crucero de lujo en Italia deja al menos tres muertos

La nave Costa Concordia, con más de 4.200 pasajeros, encalla en la isla de Giglio y provoca que dos turistas galos y un trabajador peruano pierdan la vida. Hay otros 14 heridos y 70 desaparecidos

• La Fiscalía pone bajo custodia policial a Francesco Schettino, comandante del barco, quien declara que la roca contra la que impactó no estaba en las cartas de navegación.

### EUROPA PRESS / ROMA

Las autoridades italianas confirmaron ayer la muerte de, al menos, tres personas en el naufragio del crucero de lujo Costa Concordia que encalló con más de 4.000 personas a bordo en uno de los espigones construidos en la costa de la isla de Giglio, frente a la región de Toscana. Las causas del accidente aún están por resolverse, aunque todo apunta a que pudo existir un fallo mecánico, o incluso humano.

La compañía de la embarcación anunció la nacionalidad y el número exacto de personas a bordo del barco. En total, 3.216 eran pasajeros, la mayoría de ellos italianos (989), seguidos de los alemanes, franceses, españoles (177), croatas y 56 de otras nacionalidades. A esto hay que añadir 1.013 miembros de la tripulación, lo que hace un total de 4.229 personas.

Los tres fallecidos son un peruano, miembro del servicio, y dos turistas franceses, cuyos cuerpos se encuentran en el instituto forense de Orbetello. Las primeras investigaciones determinaron su muerte por ahogamiento.

Además, 14 personas resultaron heridas y 70 se encuentran todavía desaparecidas.

Ante los hechos, la Fiscalía ordenó poner bajo custodia policial a Francesco Schettino, comandante del crucero. En su defensa, alegó que «la roca contra la que impactó el buque no estaba señalada en las cartas de navegación». En un primer momento la tripulación informó a las autoridades de que había una vía de agua, pero tras constatar que la situación no podía ser controlada, Schettino ordenó cambiar de rumbo, dirigirse hacia la propia isla y encallar, algo que evitó el rápido hundimiento de la embarcación y que se produjeron más víctimas.

**LOS ESPAÑOLES HABLAN.** Por su parte, el cónsul Eduardo de la Iglesia confirmó que a bordo del crucero viajaban alrededor de 177 españoles, 11 de ellos tripulantes, y todos se encuentran en buen estado. Aunque fuentes del Minis-

terio de Exteriores no descartan que haya más ciudadanos nacionales entre los desaparecidos, ya que aún «no se ha podido identificar a todos los evacuados», aseguró de la Iglesia.

El embajador de España en Italia, Alfonso Lucini, confirmó, además, que «ningún español está ingresado en los centros en los que se han repartido los enfermos».



4.229 personas iban a bordo.

terio de Exteriores no descartan que haya más ciudadanos nacionales entre los desaparecidos, ya que aún «no se ha podido identificar a todos los evacuados», aseguró de la Iglesia.

Lucini, que estuvo con muchos de ellos en los hoteles, escuchó sus relatos. «Cuando estaban cenando, se apagó la luz y miembros de la tripulación les dijeron que estuvieran tranquilos, que se trataba de una avería eléctrica, e incluso les invitaron a refugiarse en sus respectivos camarotes», recordó.

En el momento en el que la nave comenzó a inclinarse y vieron a los miembros de la tripulación correr por los pasillos, «nos percatamos de que estábamos en peligro», aseguró un español, que añadió: «El capitán nos mintió. Viví escenas del Titanic. En el momento en que se tumbó el barco, me tuve que agarrar a una barandilla por la inclinación», afirmó.

Por su parte, la compañía Costa Crociere, propietaria del crucero, aseveró que aún «no es posible definir la causa del problema». El trayecto que hacía el barco por el Mediterráneo salió de la ciudad costera italiana de Savona, al norte, y tenía diferentes escalas previstas en Civitavecchia (centro), Palermo (Sicilia), Cagliari, Palma de Mallorca, Barcelona, Marsella (Francia), para, finalmente, regreso a Savona, según informó la empresa propietaria del barco.

## BREVES

### TAIWÁN

#### El presidente Ma Ying-jeou reclama la victoria en las elecciones generales

■ El presidente de Taiwán, Ma Ying Jeou, fue reelegido ayer en los comicios presidenciales con un 51,6 por ciento de los votos. Ma se impuso así a su principal rival, la candidata del Partido Demócrata Progresista, Tsai Ing Wen, que logró el 45,6 por ciento de las papeletas.



### ORIENTE PRÓXIMO

#### Israel deja entrar cemento en la Franja por primera vez en siete años

■ El Gobierno de Israel acordó ayer permitir la entrada de más de 20.000 toneladas de cemento en la Franja de Gaza por primera vez en los últimos siete años, según informó el presidente del comité para Fronteras de la Autoridad Palestina, Nathni Mhannah. «La decisión se ha tomado tras las conversaciones mantenidas entre funcionarios europeos y sindicatos palestinos», afirmó.

### IRÁN

#### Ahmadineyad dice que el programa nuclear de su país no tiene fines bélicos

■ El presidente iraní, Mahmud Ahmadineyad, apuntó ayer que su programa nuclear tiene un cariz civil y que no pretenden hacerse con la bomba atómica. Además, defendió la decisión de no interrumpir el enriquecimiento de uranio, tal y como le exige la comunidad internacional, y de trasladar la producción a un búnker como medida para preservar la salud de los ciudadanos.

### AFGANISTÁN

#### El Cuerpo de Marines presentará cargos contra los autores de las vejaciones

■ El Cuerpo de Marines dio ayer el primer paso hacia la presentación de cargos contra los cuatro soldados que aparecen en un vídeo orinando sobre cadáveres de talibán. Así, un oficial aseguró que «no se descansará hasta que las denuncias y los acontecimientos en torno a ellas sean resueltos».



# Jugamos como nunca y...

Al igual que sucediera ante ElPozo, el Caja no mereció perder frente al Inter, que sentenció con el portero-jugador

INTER	CAJA SEGOVIA
<b>5</b>	<b>4</b>
Luis Amado Rafael Matías Pola Batería	Cidao Borja Blanco Tobe Borja Sergio
Ortiz Eka Matamoros Schumacher	Murga David Fabián Antoñito Víctor Hicham

#### ÁRBITROS

Sanzol Goñi y Urdanoz Apezteguía, del colegio navarro. Mostraron tarjetas amarillas a Matías y Pola por los locales, y dos al jugador del Caja Segovia Borja, expulsado en el minuto 40.

#### INCIDENCIAS

Encuentro correspondiente a la decimotercera jornada de Liga en la Primera División de fútbol sala, disputado en el pabellón Caja Madrid de Alcalá de Henares, con la presencia de 3.500 espectadores

#### GOLES

1-0 (m.1) Batería; 1-1 (m.5) Sergio; 2-1 (m.6) Ortiz; 2-2 (m. 7) Murga; 2-3 (m.13) Borja; 3-3 (m. 23) Rafael. 4-3 (m.26) Eka; 4-4 (m.35) Borja; 5-4 (m.39): Matías.

#### JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El Caja Segovia perdió su segundo partido consecutivo en un arranque de segunda vuelta malo para los de Jesús Velasco en lo que a puntos se refiere, pero esperanzador en lo que respecta al juego del equipo, de mucha calidad. Si hace siete días el Caja puso a ElPozo contra las cuerdas, en la mañana del sábado hizo lo mismo con el Inter Movistar en el pabellón Caja Madrid de Alcalá de Henares, que de nuevo registró una gran entrada, con nutrida presencia de aficionados segovianos en las gradas.

El Inter saltó a la cancha espolado por su última derrota liguera, apenas aplacada por el triunfo en la cancha del Gáldar en los octavos de final de la Copa del Rey. Así, en apenas un minuto de juego Batería puso por delante al conjunto madrileño tras un lanzamiento cruzado ante el que poco pudo hacer Cidao.

El equipo de casa quería sentenciar el partido por la vía rápida, pero poco a poco el Caja comenzó a leer mejor la defensa madrileña, inexpugnable en los primeros minutos, y paulatinamente más permeable al ataque visitante, basado en los continuos apoyos en el centro de la pista. Así, tras un eléctrico contragolpe, Sergio González colocaba el empate a uno en el electrónico.

Con las espadas en todo lo alto, Eka se inventó una genialidad sentando a dos jugadores del Caja para asistir a Ortiz en el 2-1. Pero a una genialidad del brasileño le respondió un arranque de furia de un gaditano, y Murga se sacó un durísimo remate desde 15 metros ante



Cidao se hace con la pelota ante la mirada de Tobe y la presencia de Pola, atento a un posible rechace. / ENRIQUE SERRANO

el que poco pudo hacer Luis Amado. En siete minutos de partido, los espectadores habían rentabilizado ya el precio de la entrada.

El equipo de casa trataba de imponerse, pero se vio obligado a retrasar la altura de su defensa para cerrar los espacios por donde entraban los rápidos jugadores segovianos. Pese a ello, la "máquina verde" no pudo evitar que en otra acción vertiginosa, Borja hiciera el 2-3 con el que se llegó al descanso, en buena medida gracias a Cidao, que salvó varios lanzamientos peligrosos de los jugadores locales, y se encontró con la ayuda del palo en un remate de Matías a diez segundos del final que no fue gol por muy poco.

En el segundo período, el Caja quiso controlar el partido con su juego de toque, pero se encontró

con un oponente extraordinariamente ambicioso en la presión, que obligaba a los segovianos a desprenderse del balón por la vía rápida, incapaces de superar una primera línea que impedía las entradas por el centro. Rafael marcó el empate a tres en una gran acción tras pase de Batería, y Eka puso el 4-3 después de que Borja Blanco le dejara un balón franco en el área tras equivocarse en el despeje de un saque de banda.

En seis minutos el Inter había conseguido darle la vuelta al electrónico, y con la ventaja el equipo de Chema Jiménez optó por coger un poco de aire, volviendo a retrasar sus líneas. Ello le dio un respiro al Caja, que paulatinamente volvió a coger confianza en su juego, forzando las acciones ofensivas con David y Víctor inspi-

rados y obligando a Luis Amado a intervenir.

A cinco minutos para el final, y con el partido volcado sobre el área local, Borja empalmó un balón suelto en la frontal para restablecer las tablas en el marcador. Reaccionó inmediatamente el Inter con dos ocasiones claras, la primera en una buena acción colectiva con chut de Rafael tras pase de la muerte de Batería que solventó Cidao con una gran parada. En el córner que siguió, el propio Batería cruzó el balón en exceso.

Con sólo cuatro minutos por delante, Chema Jiménez situó a Rafael como portero-jugador. El Caja había logrado su objetivo y tenía al Inter donde quería: agobiado por el empate en el marcador, con prisas y con cinco faltas en su casillero. Pero el equipo se-

goviano estaba demasiado cansado para salir a robar, lo que le dio al Inter la tranquilidad para gestionar estos minutos decisivos, y en todas sus acciones en superioridad fue capaz de llevar peligro sobre la meta de Cidao.

Cuando el electrónico marcaba casi exactamente un minuto para el final y con el Inter volcado sobre la meta de Cidao, Matías adelantaba de nuevo a su equipo con un remate de tación. David tuvo el empate en sus botas en una jugada por la izquierda de Borja Blanco y Pola pudo sentenciar antes de que Borja viera la segunda amarilla y el Caja tuviera que jugar el último minuto de encuentro con un jugador menos. El partido murió con el Caja Segovia jugando con portero-jugador, sin conseguir un empate merecido por su juego.

# AFICIÓN NO FALLÓ EN ALCALÁ

Desde hace ya muchos años, los partidos que juega el Caja Segovia en la cancha del Inter Movistar se han convertido en lugar de peregrinación para un buen número de aficionados segovianos que no dudan en montarse en un autocar, o en coger sus vehículos particulares, y desplazarse a un centenar de kilómetros de distancia para apoyar al Caja en sus partidos ante el cuadro madrileño. La jornada de ayer no fue la excepción, y la afición segoviana se dejó oír en Alcalá.



FÚTBOL SALA

PRIMERA DIVISIÓN



Diversos momentos del partido en los que se ve a los jugadores del Caja controlando la pelota. / ENRIQUE SERRANO



**Lo más seguido en Twitter.** El espectacular fútbol sala ofrecido en el pabellón de Alcalá de Henares no pasó desapercibido en las redes sociales. El Caja se mantuvo en Twitter cerca de dos horas como "trending topic" en España gracias a sus aficionados, quienes a través del hashtag #CajaSegovia, resaltaron la gran labor de sus jugadores. / FOTO: ENRIQUE SERRANO

LAS DECLARACIONES



Matías trata de evitar que Víctor le arrebatte la pelota. / ENRIQUE SERRANO

► CIDAO

## «Hemos competido hasta el final»

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
El portero y capitán del Caja Segovia, Cidao, no era uno de los más afectados por la derrota frente al Inter. Su experiencia le hizo ver más allá del partido en sí, y por ello mostraba la satisfacción "por ver que hemos competido hasta el final contra uno de los grandes de la competición. Evidentemente estoy triste por una derrota que ha llegado a un minuto del final, pero también hay que quedarse con lo positivo de ver que hemos tratado de tú a tú al Inter Movistar en su cancha".

De la misma opinión era

Borja Díaz, uno de los mejores jugadores del Caja sobre la cancha del Alcalá de Henares, y que no pudo terminar el partido al ver dos cartulinas amarillas tras cometer sendas faltas que evitaban ocasiones claras de gol. Por su parte, Sergio González, consideró que el plus que al equipo le falta en los finales de partido "no los da la experiencia, que de momento no tenemos demasiada por la juventud de la plantilla. Ojalá que en los entrenamientos que hagamos en este parón liguero podamos trabajar la forma de afrontar mejor esos últimos momentos de los partidos".

► MATÍAS

## «Tengo sensaciones encontradas»

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
El argentino Matías Lucuix fue el verdugo del Caja Segovia con un taconazo a servicio de Batería que batió a Cidao y se convirtió en el 5-4. El que fuera jugador del Caja no celebró el gol, y tras ser abrazado por sus compañeros realizó un gesto

de cariño a la afición segoviana. Matías afirmó haber acabado el partido "con sensaciones encontradas, contento por haber marcado el gol de la victoria, pero un poco triste por habérselo hecho al Caja Segovia, que ha sido mi casa durante tantos años".

FÚTBOL SALA PRIMERA DIVISIÓN

# El Manacor protagonizó la sorpresa al marcarle diez goles al OID Talavera

E.A. / SEGOVIA

El Fisiomedia Manacor continúa su línea ascendente de resultados. El equipo balear se posicionó a un punto de los play off tras su victoria por 3-10 al OID Talavera. El equipo de Carlos Sánchez es el séptimo clasificado de la Primera División, y saltó a la pista del Primero de Mayo dispuesto a no escatimar esfuerzos para asentarse en las primeras posiciones y, al igual que en la primera vuelta, mirar hacia los play off basándose en la fortaleza de su pabellón. Dani Laurino culminó con éxito una jugada personal, un acto que tuvo continuidad en el minuto 5 por medio de Chispa, que aprovechó un pase de Sepe al segundo palo.

El equipo toledano quería llevar el peso del partido, algo a lo que se opuso el Fisiomedia. Tras encajar el segundo gol, José Ruiz y Rubén igualaron la contienda. El Fisiomedia, encontró entonces el arma más mortífera para inten-

RESULTADOS

F.C. Barcelona - Ribera De Navarra	4-1
Umacón Zaragoza - Azkar Lugo	5-2
Benicarló - Carnicer Torrejón	3-3
ElPozo Murcia - F.S. Cartagena	8-2
Inter Movistar - <b>Caja Segovia</b>	<b>5-4</b>
Triman Navarra - Puertollano F.S.	6-1
Autos Lobelle - Marfil Sta Coloma	3-1
OID Talavera - Manacor	3-10

PRÓXIMA JORNADA

Manacor F.S. - F.C. Barcelona
Ribera De Navarra - Umacón Zaragoza
Azkar Lugo - Benicarló
Carnicer Torrejón - ElPozo Murcia
F.S. Cartagena - Inter Movistar
<b>Caja Segovia</b> - Triman Navarra
Puertollano F.S. - A. Lobelle
Marfil Sta Coloma - OID Talavera

tar conseguir los tres puntos: el contragolpe. Con salidas rápidas los de Pato pudieron finalizar los primeros veinte minutos por delante en el marcador, Paulinho y Martín Amas subieron el 2-4 al luminoso.

Tras la reanudación, el conjunto balear siguió sumando goles y distanciándose de su rival que, a pesar de llevar peligro, Kel disparo al larguero y Sepe al lateral de la red, los goles caían del mismo lado. Martín Amas, Illán y Vega con un triplete engrosaron

el marcador, un hecho que quiso ser impedido por su rival, que jugó antes del llegar al ecuador de la segunda parte con kel como portero-jugador. Chicho, en los instantes finales recortó distancias, pero Paulinho respondió para subir el definitivo 3-10 marcando desde su campo.

Del resto de encuentro destacó el empate a tres goles que se registró en el Benicarló - Carnicer, que permite al conjunto cadufero salir de los puestos de descenso.

CLASIFICACIÓN

EQUIPOS	Puntos	EN CASA						FUERA						TOTALES					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 FC Barcelona Alusport	48	10	9	1	0	67	17	8	6	2	0	33	13	18	15	3	0	100	30
2 ElPozo Murcia	48	10	8	2	0	58	29	8	7	1	0	35	18	18	15	3	0	93	47
3 Inter Movistar	36	10	8	1	1	43	14	8	3	2	3	24	24	18	11	3	4	67	38
<b>4 Caja Segovia</b>	<b>31</b>	<b>8</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>28</b>	<b>18</b>	<b>10</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>27</b>	<b>22</b>	<b>18</b>	<b>9</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>55</b>	<b>40</b>
5 Triman Navarra	30	9	4	3	2	28	20	9	5	0	4	21	30	18	9	3	6	49	50
6 A. Lobelle Santiago	27	9	4	3	2	24	18	9	3	3	3	27	26	18	7	6	5	51	44
7 Umacón Zaragoza	26	10	5	4	1	29	20	8	2	1	5	21	28	18	7	5	6	50	48
8 Carnicer Torrejón	25	8	5	1	2	33	27	10	2	3	5	36	38	18	7	4	7	69	65
9 OID Talavera	25	9	4	2	3	30	35	9	3	2	4	22	33	18	7	4	7	52	68
10 Puertollano FS	24	8	3	2	3	21	13	10	4	1	5	34	41	18	7	3	8	55	54
11 Fisiomedia Manacor	23	9	5	0	4	30	25	9	2	2	5	28	35	18	7	2	9	58	60
12 R.R.Ribera Navarra	16	9	3	2	4	24	29	9	1	2	6	18	34	18	4	4	10	42	63
13 Marfil Santa Coloma	14	8	3	0	5	18	23	10	1	2	7	22	42	18	4	2	12	40	65
14 Benicarló FS	11	10	3	1	6	25	28	8	0	1	7	16	31	18	3	2	13	41	59
15 Azkar Lugo F.S.	11	9	1	1	7	33	44	9	2	1	6	18	39	18	3	2	13	51	83
16 Reale Cartagena	11	8	2	2	4	21	41	10	1	0	9	19	58	18	3	2	13	40	99

DIVISIÓN DE HONOR	A. Lobelle	Azkar Lugo F.S.	Benicarló FS	Caja Segovia	Carnicer	ElPozo Murcia	FC Barcelona	Manacor	Inter Movistar	Marfil	OID Talavera	Puertollano FS	Reale Cartagena	Ribera Navarra	Umacón Zarag.	Triman Navarra
	A. Lobelle Santiago	■	3-3	5-2				1-4	2-2	0-2	3-1	2-0	3-3	5-1		
Azkar Lugo F.S.		■				4-6	2-10	7-8			2-4	4-6	7-0	3-3	2-3	2-4
Benicarló FS			■	3-4	3-3	0-1	1-5	4-0			3-2	2-3	3-5			3-4
Caja Segovia	4-2	4-1	4-3	■		1-2	3-3		3-5	4-1			5-1			
Carnicer Torrejón	4-3	7-3	4-4	4-3	■		2-3		8-5	0-4					4-2	
ElPozo Murcia	2-2		4-4	4-3	■	■		5-3	5-4	9-1		8-2	8-2	8-4	5-4	
FC Barcelona Alusport		9-0			8-2	5-5	■	5-2			13-2	4-2	7-0	4-1	5-1	7-2
Fisiomedia Manacor	1-2		1-3	1-4			■			8-5	2-5	5-3	4-1	2-0		6-2
Inter Movistar		4-1	7-1	5-4			1-1	5-0	■	3-0	6-2	2-3	6-2			4-0
Marfil Santa Coloma	2-3	1-3	2-1				1-4		0-4	■		5-2	5-3			2-3
OID Talavera	2-2		1-2	6-6	1-7		3-10		3-2	■				5-2	5-4	4-0
Puertollano FS			1-1	5-1	2-3				5-1		1-3	■		4-0	2-2	1-2
Reale Cartagena			3-1	2-11	3-7						2-2	2-9	■	4-4	4-3	1-4
R.R.Ribera Navarra	5-8	3-4	3-2	0-4	4-2		2-3	2-1	2-2	3-3				■		
Umacón Zaragoza	3-2	5-2	3-2	2-1	2-2			2-2	1-1	2-2			8-4	1-2	■	
Triman Navarra	3-3		1-1	3-2	2-4					7-3	2-2	6-1		3-2	1-2	■

**CAJA SEGOVIA**



**MÁXIMO GOLEADOR**

GOLEADORES	
1. BORJA	14 GOLES
2. BORJA BLANCO	12 GOLES
3. SERGIO	12 GOLES
4. DAVID	4 GOLES
5. TOBE	3 GOLES
6. KRISTJAN	3 GOLES
7. FABIÁN	3 GOLES
8. HICHAM	2 GOLES
9. ANTOÑITO	2 GOLES
10. MURGA	2 GOLES
11. CIDAO	1 GOL



**OPTICA damián**  
Audio Center Plus

Ávila Pº de la Estación, 18  
Tel. 920 22 97 65  
Avda. de Portugal, 31  
Tel. 920 21 29 20

Segovia Pº Ezequiel González, 37  
Tel. 921 42 96 70  
Vía Roma, 30  
Tel. 921 41 20 49

**CAJA SEGOVIA**



**JUGADOR MÁS DESTACADO**

PUNTUACIONES	
3 Puntos	<b>CIDAO</b>
2 Puntos	<b>MURGA</b>
1 Punto	<b>BORJA</b>

**CLASIFICACIÓN GENERAL**

1. CIDAO	27 PUNTOS
2. SERGIO	17 PUNTOS
3. BORJA	16 PUNTOS
4. TOBE	15 PUNTOS
5. DAVID	14 PUNTOS
6. KRISTJAN	12 PUNTOS

**ALARMAS**

PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS  
CONTROL DE ACCESOS  
CÁMARAS DE VIDEOVIGILANCIA

**Drin** SEGURIDAD

Pol. El Acueducto  
Parcela 62  
SEGOVIA

www.drinseguridad.com  
Atención telefónica 24h  
**921 41 28 48**

**CAJA SEGOVIA**



**MEJOR JOVEN**

PUNTUACIONES	
3 Puntos	<b>MURGA</b>
2 Puntos	<b>BORJA</b>
1 Punto	<b>DAVID</b>

**CLASIFICACIÓN GENERAL**

1. BORJA	39 PUNTOS
2. DAVID	37 PUNTOS
3. ANTOÑITO	13 PUNTOS
4. VÍCTOR	10 PUNTOS
5. HICHAM	8 PUNTOS
6. MURGA	8 PUNTOS
7. GONZALO	5 PUNTOS

**ASCENSORES**

SUBIMOS PERSONAS, BAJAMOS LOS PRECIOS

**REDES SEGOVIA**

INSTALACIÓN Y MANTENIMIENTO DE APARATOS ELEVADORES

**921 43 99 41**

Pol. El Acueducto  
Parcela 62  
SEGOVIA

FÚTBOL

SEGUNDA DIVISIÓN B

# El gol como asignatura pendiente

La Segoviana se mide hoy a la UD Salamanca con la necesidad de mejorar sus números de cara al marco contrario

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana inicia hoy la segunda vuelta jugando su segundo encuentro consecutivo en el campo de La Albuera, una semana después del disgusto que supuso para el conjunto azulgrana no conseguir puntuar en el partido que jugó frente al Burgos. El rival de turno es la Unión Deportiva Salamanca, equipo que no ha encontrado aún su sitio en la categoría tras descender de la Segunda División A el año pasado, y que camina por la tabla más cerca de los puestos del disgusto del descenso, que de los del alegrón del play off de ascenso.

El del Burgos fue el primer partido de la temporada en el que la Segoviana partía como favorito para lograr la victoria, y el equipo no logró cumplir el pronóstico. Ahora llega el Salamanca de Pablo Zegarra, con toda la presión por conseguir una victoria que le pueda ir acercando a la zona alta de la clasificación, y que ha entrado en una buena dinámica de resultados, ya que no pierde desde que lo hiciera en el campo de la Real Unión de Irún, allá por noviembre de 2011.

En las filas gimnásticas de nuevo Anel se quedará fuera de la lista, ahora por un problema en el tendón de Aquiles, y Dani Palacios tampoco podrá alinearse al estar sancionado. El resto de la plantilla estará a disposición de Paco Maroto, que fiel a su estilo ha convocado a todos sus jugadores, y tendrá que hacer ocho descartes antes del choque. Si todo transcurre dentro de los parámetros normales, el once titular de la Segoviana no diferirá demasiado del que saltó al terreno de juego hace siete días. Las dudas recaen en los integrantes de los puestos en el centro de la defensa. Con la baja de Palacios, todo hace indicar que Pablo Morales volverá a tener un puesto en el equipo titular. La otra plaza podría tener algún candidato más, ya que habrá que ver si el enfado de Chema tras su sustitución ante el Burgos tiene consecuencias. De no haberlas, seguirá en el equipo, pero en caso contrario la opción de incluir a Vini o Alex gana enteros.

Las novedades podrían llevar al once a Mariano en detrimento de Manu, lo que obligaría a Ricardo a retrasar su posición hasta la plaza de pivote defensivo, con lo que la Segoviana ganaría en imaginación en el centro del campo, pero perdería la ya poca llegada que tiene desde la segunda línea. Porque la realidad es tozuda, y dice que la Gimnástica Segoviana es uno de los equipos que menos goles marca jugando como local. Y eso es algo que hay que mejorar de cara a esta segunda vuelta si se quiere cumplir el objetivo de la permanencia, que actualmente queda a tres puntos, una distancia que no es precisamente sideral.



Pablo Morales, que probablemente vuelva a la titularidad ante el Salamanca, despeja un balón en el partido de ida disputado en El Helmántico. / LA GACETA DE SALAMANCA

## EL RESTO DE LA JORNADA

### ►Athletic B - SD Eibar

Jugado ayer.  
Resultado: 1-1.

### ►Amorebieta - Burgos

Jugado ayer.  
Resultado: 3-1.

### ►Guijuelo - Mirandés

Jugado ayer.  
Resultado: 1-2.

### ►Sestao - UD Logroñés

Jugado ayer.  
Resultado: 3-1.

### ►R. Unión - Real B

Hoy, a las 17:00 horas.  
Campo: Stadium Gal.  
Árbitro: Mateo Montaños.

### ►Alavés - Osasuna B

Hoy, a las 17:00 horas.  
Campo: Mendizorrosa.  
Árbitro: Adrián Lixandru.

### ►Arandina - Torrelavega

Hoy, a las 17:00 horas.  
Campo: El Montecillo.  
Árbitro: Pérez Pallas.

### ►Zamora - Ponferradina

Hoy, a las 17:00 horas.  
Campo: Ruta de la Plata.  
Árbitro: Zarrabeitia Arrieta.

### ►Palencia - Lemona

Hoy, a las 17:00 horas.  
Campo: Nueva Balastera.  
Árbitro: Cordero Vega.

## EL PARTIDO

HORA  
17:00 horas

CAMPO  
La Albuera

ÁRBITRO  
José Joaquín Gallego Gambín (Murcia)

## GIMNÁSTICA SEGOVIANA

ENTRENADOR PACO MAROTO



**BANQUILLO**  
Iván, Vini, Terleira, Mariano y Font.

## UD SALAMANCA

ENTRENADOR PABLO ZEGARRA



**BANQUILLO**  
Mario, Ayala, De Lucas, Iñaki Muñoz, Piojo



GIMNÁSTICA SEGOVIANA C.F.

VS

U.D. Salamanca S.A.D.

Domingo 15 de enero, a las 17:00h. en el  
Estadio Municipal de La Albuera.

Gimnástica Segoviana. Juntos... ¡Vamos a más!

www.gimnasticasegoviana.com



FÚTBOL

REGIONAL DE AFICIONADOS

# Justicia en el tiempo añadido

El Unami se sobrepuso tras encajar dos goles tras sendos errores defensivos y culminó su remontada ante una gris Cebrereña, gracias al tanto de Mariano en el minuto 93

3	UNAMI
2	CEBREREÑA

**UNAMI:** Rober, Quique, Pocho (Kiko, minuto 68), Maroto, Fran, Mariano, Seta (Juanlu, minuto 56), Víctor Roldán (Salgado, minuto 78), Álex, Quino y Carlos.

**CEBREREÑA:** Yeray, Rubén, Cuenca, Héctor, Abel, Jota, Barrera (Álvaro, minuto 80), Javi Pérez (Juanca, minuto 88), Chino, Félix y Aitor (Super, minuto 69).

## ÁRBITRO

Ruiz García, de la delegación vallisoletana. Por parte del Unami, fue amonestado el entrenador Tito Domingo, el delegado Laruso, Quino, Juanlu y a Mariano. Por la Cebrereña, amarilla a Félix. Héctor (vio la segunda en el minuto 61), Jota y Chino. También fue amonestado su entrenador Pepe García.

## GOLES

0-1 (minuto 38), Barrera; 0-2 (minuto 47), Barrera; 1-2 (minuto 73), Álex; 2-2 (minuto 86), Juanlu; 3-2 (minuto 93), Mariano.

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

El Unami se aúpa a la segunda plaza del grupo tras derrotar a la Cebrereña, en un encuentro que se le puso muy feo a los segovianos con el 0-2, pero que fueron capaces de remontar gracias a la paciencia a la hora de crear, así como al acierto de los jugadores de que entraron en la segunda parte.

En el primer acercamiento, poco después del minuto 1, Seta provocó una falta escorada a la derecha, que fue lanzada por Carlos, pero el defensa Héctor despejó a corner. A la siguiente jugada, esta vez fue Álex quien recibió un golpe en la frontal del área, y la falta la tiró Fran con potencia, pero desviada.

Los segovianos lo seguían intentando, ya que eran ellos quienes controlaban el balón, acabando siempre las jugadas de ataque con un tiro. Además, el equipo de casa tapaba muy bien el centro del campo, impidiendo que los abulenses movieran con comodidad el balón.

A los 16 minutos llegó la primera



El segoviano Álex intenta escapar con el balón controlado entre dos rivales de la Cebrereña. / JUAN MARTÍN

jugada polémica del encuentro, con un posible penalti cometido sobre Carlos por un derribo del portero. Pero, sin tiempo para lamentarse, los segovianos disfrutaron de una nueva acción a balón parado, lanzada por Fran y rematada por Maroto desde el segundo palo, sin que encontrara puerta por muy poco.

Aunque le faltaba puntería, al Unami le sobraba paciencia, y era consciente de que iba por el buen camino ya que los de Cebrares no estaban poniendo en aprietos a Rober.

Pero el fútbol, como tantas cosas en la vida, es injusto en ciertas ocasiones. El Unami seguía perdonando, y pagó su falta de gol encajando el 0-1, en un error de Fran como último defensa, que dejó solo al veterano abulense Barrera, que definió

con una vaselina por encima de Rober. Cien por cien de efectividad para la Cebrereña.

A pesar de todo, el Unami tuvo el empate en sus manos antes del final de la primera parte, con un tiro al larguero de Carlos y una última oportunidad de Víctor Roldán.

**TRAS EL DESCANSO.** La segunda parte empezó muy mal para el Unami, con otro error muy grave de su defensa. Esta vez fue entre Pocho y Rober, con una mala cesión del lateral hacia el portero que fue cazada, de nuevo, por Barrera, quien marcó a puerta vacía.

Pero todavía quedaba casi toda la segunda parte, y aún había tiempo para resarcirse. El técnico local dio entrada a Juanlu, en busca de un gol que se resistía. Y justo un minu-

to después de pisar el campo, el delantero local ya tuvo su primera ocasión, con un disparo cruzado tras un recorte dentro del área.

A falta del gol, por lo menos el Unami iba a jugar la última media hora con un jugador más tras la expulsión de Héctor. Así, con la entrada de Kiko por Pocho, Tito Domingo ponía más pólvora en ataque. La presencia del extremo dio sus frutos, ya que en el minuto 73 un centro de Kiko fue rematado en el área pequeña por Álex, tras aprovecharse de un error del portero.

Todavía había esperanza para los azules, y cuando quedaban 4 minutos Juanlu, de cabeza, colocó el empate a dos. Y, ya en el tiempo añadido, Mariano marcó el definitivo 3-2. Un gol que hacía justicia.

FÚTBOL JUVENIL

El Quintanar comenzó la segunda vuelta con un triunfo en Ávila

1	C. DIOCESANOS
2	QUINTANAR

**COLEGIOS DIOCESANOS:** Darío, Héctor, Javier, Álvaro, Carlos, Juan Manuel, Álvaro Gutiérrez, Julián, Manuel, Leandro y Enrique -once inicial-. También jugaron Cristian, Alberto, Diego, Fernando y Adrián.

**QUINTANAR:** Trujillo, Moreno, David, Cámara, Luis, Javi Marcos, Borja Tovar, Adrián (Javi Barreras, minuto 88), José Luis, Héctor (Javi Casas, minuto 75) y Bryan (Dani, minuto 68).

## ÁRBITRO

Jorge Justo Sánchez, de la delegación abulense. Por parte del Colegio Diocesanos mostró una tarjeta amarilla a Álvaro. Por el Quintanar, amarillas a Trujillo, David, Javi Marcos y Javi Barreras.

## GOLES

0-1 (minuto 46), Bryan; 1-1 (minuto 55), Julián; 1-2 (minuto 80), Borja Tovar.

D.L.P. / SEGOVIA

El Quintanar comenzó con optimismo 2012 gracias a su triunfo ante el Colegio Diocesanos en la primera jornada de la segunda vuelta de la Liga Nacional Juvenil.

En el inicio el partido no tuvo dueño, y aunque los segovianos comenzaron controlando, el rival no tardó en igualar la situación. Eso sí, las ocasiones de gol brillaron por su ausencia durante los primeros 45 minutos.

Pero nada más regresar de los vestuarios el Quintanar se adelantó con el 0-1 de Bryan tras una jugada de José Luis. A pesar de todo, los locales empataron después de un corner, pero durante el último cuarto de hora los gualdingros tomaron la iniciativa, y recogieron la recompensa en forma del tanto de Borja Tovar, gracias a un disparo desde fuera del área.

BALONCESTO

PRIMERA DIVISIÓN NACIONAL

# El CD Base se estrelló contra la defensa y los centímetros del Juventud del Círculo

69	CD BASE C. SEGOVIA
76	J. DEL CÍRCULO

**CD BASE CAJA SEGOVIA:** Yagüe (12), Del Campo (5), González (13), Bayón (9) y Sánchez (15) -cinco inicial-. También jugaron Azuara (-), Medina (1), Callejo (6), García (2), Calvente (2) y Mairal (4).

**JUVENTUD DEL CÍRCULO:** Sierra (3), Ruiz (10), Vivas (12), Delgado (11) y A. García (7) -cinco inicial-. También jugaron A. Fernández (1), S. García (-), Arlanzón (13), S. Fernández (7) y Barriuso (12).

## ÁRBITROS

Alonso y García. Por parte del CD Base Caja Segovia señalaron una falta técnica a González; y una antideportiva a Medina. Por el Juventud del Círculo, eliminaron con cinco faltas personales a Delgado y a Barriuso.

## PARCIALES

9-17, 19-23 (28-40 al descanso), 13-24 (41-64) y 28-12 (69-76 final).

D.L.P. / SEGOVIA

El CD Base Caja Segovia no pudo prolongar su racha de tres triunfos consecutivos al caer derrotado ayer ante el Juventud del Círculo, en un partido que se le puso muy pronto cuesta arriba a los locales.

El 9-17 del primer parcial dice mucho del mal arranque de los segovianos, que no tardaron en ceder la ventaja a los burgaleses, en un cuarto en el que hubo demasiadas imprecisiones y que sirvió como ejemplo para lo que iba a suceder de cara al resto del encuentro.

Y es que la diferencia de altura de los jugadores visitantes con respecto a los de casa era muy grande, por lo que poco pudieron hacer a la hora de superar la

muralla defensiva del Juventud del Círculo. Si a esto se le suma la efectividad de los de Burgos a la hora de anotar (aunque no anduvieran muy finos desde la línea de tiros libres) y en labores reboteadoras, queda como resultado un CD Base que nunca estuvo cómodo sobre la cancha del Emperador Teodosio.

De esta manera, el partido quedó visto para sentencia al final del tercer cuarto (41-64), si bien los hombres entrenados por Juan Carlos Manrique tiraron de orgullo y consiguieron que el resultado final no doliera tanto, esforzándose en la presión defensiva y anotando un parcial en el último cuarto de 28-12, que dejó un marcador de 69 a 76.



Fernando Yagüe intenta darle salida al balón defendido por Sierra y Ruiz. / J. MARTÍN



# Remontada de campeón de invierno

El Real Madrid se impone en Mallorca con los goles de Higuaín y Callejón y pone el punto de mira en el 'clásico'

El internacional argentino del Real Madrid, Gonzalo Higuaín, fue el encargado de igualar la contienda frente al Mallorca, y lo celebró con furia. / FOTOS: ENRIQUE CALVO

MALLORCA	REAL MADRID
<b>1</b>	<b>2</b>
Aouate Cendrós Ramis Chico Cáceres Tissone (Alfaro, min. 85) Joao Victor Pereira Castro Víctor (Martí min. 82) Hemed	Casillas Arbeloa (Kaká min. 58) Ramos Pepe Marcelo (Coentrao, min. 58) Lass Diarra (Higuaín, min. 45) Xabi Alonso Callejón Özil Cristiano Ronaldo Benzema

#### ÁRBITRO

Pérez Montero (C. andaluz). Amonestó a Tissone, Cendrós y a Ogunjimi, por parte del Mallorca, y a Coentrao, por el Real Madrid.

#### GOLES

1-0, Hemed, minuto 38. 1-1, Higuaín, minuto 73.  
1-2, Callejón, minuto 84.

**EUROPA PRESS / PALMA DE MALLORCA**  
El Real Madrid se impuso ayer al Mallorca (1-2) en un partido difícil para el conjunto blanco en el que tuvo que remontar un gol de Hemed conseguido en la primera parte, por lo que los de Mourinho consiguieron proclamarse campeones de invierno y poner el punto de mira en el 'clásico' del próximo miércoles ante el Barça.

El equipo de Mourinho, que se presentó en la isla balear con las bajas de Di María y Khedira, saltó al terreno de juego con Callejón y Cristiano por las bandas para intentar aprovechar la profundidad de ambos jugadores. No obstante, el conjunto 'merengue' solo buscaba el área rival con pases largos. La buena presión del Mallorca junto a las imprecisiones de los madridistas provocó que el equipo de Caparrós dispusiera de la primera oportunidad clara a los nueve minutos. Una internada por la banda derecha de Castro fue finalizada por Víctor con un remate de espuela, que a punto estuvo de sorprender a Casillas.

El Real Madrid no se encontraba cómodo y tras una falta a favor despejada por la zaga 'bermellona', el cuadro local dispuso de otra ocasión para adelantarse en el marcador. Un pase entre líneas realizado por Pereira dejó a Víctor Casadesús dentro del área rival, pero el canterano no encontró el hueco y Lass, que tuvo que actuar de oficio, evitó un mal mayor en una acción en la que los locales reclamaron penalti del francés.

Pese a que el bloque visitante despertaba y se hacía con la posesión del balón, las imprecisiones hacían que lo intentaran siempre por el centro. En una de esas acometidas, Callejón se quedó solo ante Aouate tras recibir un buen pase de Xabi Alonso por encima de la defensa, pero el exespanyolista no estuvo fino y marró lo que podría haber sido el primer gol.

La poca fluidez del juego, sumado a la buena colocación local, dificultaba el juego de los blancos que solo inquietaban la portería de Aouate en acciones a balón parado, lo que permitía al cuadro 'bermellón' salir a la contra con cierta facilidad. En una de esas, Hemed luchó un balón con Ramos y a punto estuvo de sorprender de nuevo a Íker.

**EL TANTO DE HEMED.** La lentitud y el desconcierto 'merengue' fue aprovechado por los de Caparrós en la siguiente jugada. Una combinación entre Pau Cendrós y el 'Chori' Castro, acabó con un centro medido del uruguayo a la cabeza de Hemed que, tirándose en plancha, marcó el primero para los locales.

Con el 1-0, el Madrid tiró de casta y casi consigue su cometido en una jugada ensayada. Una falta botada por Özil fue rematada por Sergio Ramos, libre de marca en el centro del área, pero su cabezazo



Cristiano Ronaldo pelea por un balón aéreo con Pau Cendrós.

impactó en el palo izquierdo de la portería balear. Ya en el segundo acto, el equipo de Mourinho salió con otra cara. Higuaín sustituyó a Lass en el descanso y, Kaká y Coentrao entraron a los 10 minutos por Marcelo y Arbeloa. El asedio a la portería de Aouate era constante, pero el Mallorca seguía bien colocado en la zaga.

Los visitantes se adueñaron de la pelota, aunque no encontraban el hueco para igualar el choque.

**LA APARICIÓN DE ÖZIL.** Los de Caparrós, que no se conformaban con el 1-0, dispusieron de una nueva oportunidad, esta vez en las botas de Pereira, que obligó a Casillas a emplearse a fondo para despejar. La salida de Kaká dio más libertad a Özil y el Madrid se aprovechó. Un pase en profundidad del alemán a Higuaín fue bien empleado por el argentino para empatar. El delantero la picó por encima de Aouate, que no llegó a frenar el esférico.

Con el partido igualado, los de Mourinho querían más y sus delanteros empezaron a tener protagonismo. Cristiano, con un zapatazo desde la frontal que dio en el larguero, e Higuaín, con un gol anulado por un presunto fuera de juego, estuvieron cerca de consumar la remontada blanca.

A cinco minutos del final, Caparrós daba por buenas las tablas y apostó por retirar a Víctor y dar salida a Martí. En la siguiente jugada Callejón, que se encontró un balón en la frontal, adelantó al Real Madrid.

Con los nervios locales por la remontada blanca, Caparrós dio entrada a Alfaro, pero las acometidas 'bermellonas' no dieron sus frutos y el Real Madrid se llevó los tres puntos del Iberostar tras superar con casta y esfuerzo un complicado partido.

## BALONMANO

## España busca una medalla en el Europeo de Serbia

La selección española de balonmano tratará de subirse al podio una vez más en una gran cita internacional, el Europeo de Serbia, que da comienzo hoy y concluye el próximo 29 de enero, un objetivo complicado por el gran nivel de la cita, pero que podría tener premio doble con el billete para los Juegos de Londres sin paso por el Preolímpico. Entre la larga lista de candidatos al título aparece el nombre del combinado nacional, ya con un Preolímpico garantizado y como organizador, gracias a su último gran éxito, el bronce conquistado en el pasado Mundial de Suecia de 2011, donde el equipo dio el salto de calidad y competitividad desde la llegada de Valero Rivera.

## NATACIÓN

## Thorpe se resigna ante su pobre rendimiento

El nadador australiano Ian Thorpe, ganador de cinco medallas de oro olímpicas, se resignó tras acabar en quinta posición en la final de 200 metros estilo libre en los campeonatos Victoria de Melbourne. «Esto es lo mejor que puedo nadar ahora mismo. Hay mucho que mejorar», señaló tras ser cuestionado sobre su verdadero estado de forma.

## TENIS

## Ferrer revalida su corona en Auckland

El español David Ferrer, número cinco del ranking mundial, sumó ayer su primer título de la temporada al defender con éxito su corona en el torneo de Auckland (Nueva Zelanda), de categoría ATP 250, tras mostrarse claramente superior al belga Olivier Rochus (6-3, 6-4) en la final. El tenista se mostró muy sólido al saque, sumando nueve 'aces' y ganando el 83 por ciento de sus puntos con el primer servicio.

## ATLETISMO

## Komon, contra la 'maldición' de Adriano en el Cross de Itálica

El keniano Leonard Komon afronta el XXX Cross de Itálica, de categoría IAAF, con el objetivo de convertirse en el primer atleta con tres triunfos consecutivos en las ruinas de Santiponce, donde las opciones españolas estarán lideradas por Ayad Lamdassem y el incombustible Cheema Martínez.

## TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

## Esto no es fútbol

Sucedió en un partido Sde la Pro12 de rugby, una de las muchas competiciones que trufan el panorama continental. Después de un primer tiempo de poco juego y mucha interrupción, el colegiado galés Nigel Owens llamó al capitán del Treviso italiano (jugaban en casa del Munster, en Irlanda). Esto sí se hace en rugby con total respeto al colegiado, sin que le rodee una pléyade de macarras y pendencieros dispuestos a defender la gloria de su compañero, el infractor. Owens explicó el motivo de la penalización (un *maw* hundido, imposible de jugar) y de paso aprovechó para llamar la atención del comportamiento de los jugadores italianos: «No quiero más quejas. Yo soy el árbitro en este campo. Vosotros hacéis vuestro trabajo y yo haré el mío. Si tú o alguno de tus jugadores vuelve a gritarme, os penalizaré. Esto no es fútbol, ¿está claro?».

Nítido, señor Owens. Olé sus galeses huevos. Me encanta la figura del trencilla del rugby, capaz de mirar a los ojos a un tipo de 120 kilos y echarles una bronca de profesor de colegio... y conseguir que el mensaje cale y los jugadores, como niños compungidos, escuchen respetuosos y cabizbajos, asientan y vuelvan a jugar. ¿Imaginan que, en esos términos, Clos Gómez le llama al orden a Pepe, a Amorebieta, o a alguno de esos coleccionistas de tarjetas de nuestro fútbol? Se monta la de San Quintín, con pañolada en el graderío, rajada en la sala de prensa y portadas (*¡Escándalo!*) al día siguiente. Pedirían la inhabilitación del colegiado, una cadena perpetua o la expulsión del país.

La diferencia no está en la categoría de los árbitros, sino en la categoría del deporte.

El rugby se ha cuidado muy mucho de prestigiar la figura del árbitro, de hacerlo respetar, de concederle un poder grande, enorme, porque entiende que está preparado física y mentalmente, y que sabrá administrar ese poder con justicia e imparcialidad. ¿A qué juega el fútbol?

## MOTOR

## RALLY DAKAR

## Coma pierde 12 minutos y entierra sus opciones

Peterhansel amarra el título en coches tras ganar la penúltima etapa

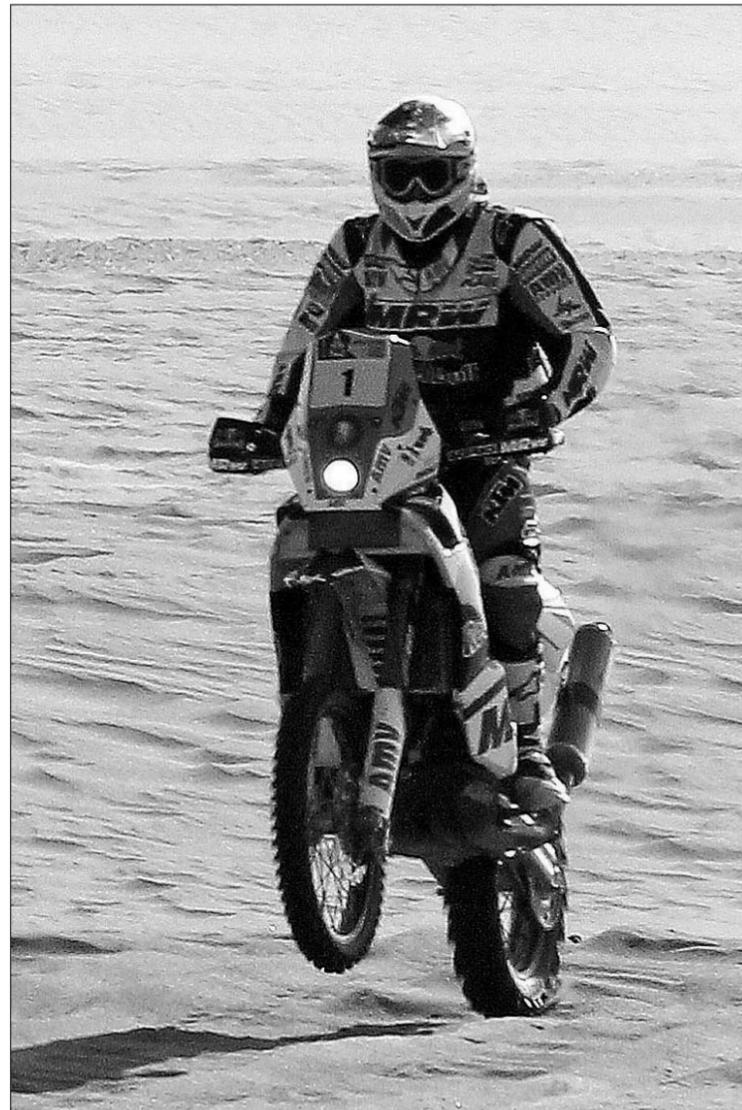
EUROPA PRESS / PISCO (PERÚ)

El piloto español Marc Coma (KTM) prácticamente enterró ayer sus opciones de conseguir su cuarto 'Touareg' de bronce en las dunas peruanas en la penúltima etapa del Rally Dakar, disputada entre las localidades peruanas de Nasca y Pisco, sobre 275 kilómetros de especial.

El de Aviá volvió a pagar muy caro el abrir pista en la etapa. En el kilómetro 207 se desvió más de dos kilómetros del recorrido, lo que provocó un retraso de más de 12 minutos con su compañero y rival, el francés Cyril Despres (KTM). La decimotercera etapa se la llevó el portugués Helder Rodrigues con un tiempo de 3:21:16, 47 segundos mejor que el registro con el que finalizó Despres, que gracias a su segundo puesto recupera el liderato perdido el viernes. Los pilotos españoles Jordi Viladoms (KTM) y Joan Barreda (Husqvarna) terminaron a 2:12 y 4:26 del galo, respectivamente.

El gran damnificado de la etapa fue Marc Coma, que finalizó a 13:45 de Rodrigues, lo que le deja en una complicada segunda posición en la tabla, a 11:03 del nuevo líder Despres, cuando tan solo queda una corta etapa de 29 kilómetros por disputarse. Helder Rodrigues también mantiene una cómoda ventaja de casi 30 minutos sobre Viladoms en la lucha por la tercera plaza.

Marc Coma comentó que le daba pena «no poder luchar hasta el final» después de tener un problema con la caja de cambios de su moto y haber perdido 12 minutos. «Estoy contento de seguir aquí y en segunda posición, que no es poco. Lo he dado todo en todo momento, pero así son las cosas», indicó. Por su parte, Cyril Despres se mostró cauto y aseguró que no va a celebrar nada hasta hoy pese a haber conseguido recuperar el li-



Marc Coma, en la etapa que discurría de Nasca a Pisco. / JACKY NAEGELEN (REUTERS)

derato en motos. «Psicológicamente ha sido durísimo. No voy a celebrar hasta que no termine. No soy de los que se alegran con las desdichas ajenas, menos aún si se trata de Marc Coma», destacó.

## JEFE DE LAS CUATRO RUEDAS.

Por su parte, el piloto francés Stéphane Peterhansel (Mini) se impulsó ayer en Pisco, con un tiempo de

3:09:57, y prácticamente se asegura la victoria definitiva en el 'raid'. El hasta ahora máximo rival del galo, su compañero Nani Roma (Mini), vio cómo se desvanecían sus escasas opciones en las dunas peruanas al quedar encallado y rezagarse a casi 23 minutos del líder, lo que le privará definitivamente de luchar por el título, al colocarse a 43 minutos.

## TENIS

## ABIERTO DE AUSTRALIA

## Nadal y Djokovic comienzan el duelo por el cetro mundial

EUROPA PRESS / MELBOURNE

El tenista español Rafa Nadal abrirá la carrera por arrebatar el 'número uno' del mundo a Novak Djokovic en el Abierto de Australia, primer Grand Slam del año, donde el serbio tratará de revalidar título e imponerse por tercera ocasión en Melbourne Park.

Los dos favoritos llegan envueltos en las dudas, el manacorí por los recurrentes rumores sobre sus molestias físicas en el hombro y el de Belgrado porque aún no se ha estrenado en torneo oficial en este 2012.

El manacorí, campeón en 2009,

abrió el año con una derrota ante David Ferrer en las semifinales de la exhibición de Abu Dhabi, pero se resarcía al doblegar en la final de consolación al suizo Roger Federer. Sin embargo, su derrota en las semifinales de Catar contra el francés Gael Monfils en tan solo dos sets, hizo saltar las alarmas.

Djokovic, por su parte, se apuntó el título en la exhibición de Abu Dhabi, pero no ha vuelto a aparecer en las canchas. Ahora tiene ante sí un reto inconmensurable para mantener su privilegiada posición en el ranking. También contará con grandes opciones

Roger Federer, tetracampeón, y firmemente decidido a añadir un 'grande' más a su récord, hasta el momento establecido en 16.

La 'Armada' también tendrá las bazas de Nicolás Pietrangeli, Feliciano López, Fernando Verdasco y Marcel Granollers.

Mientras, el cuadro femenino se presenta mucho más abierto ya que el pasado año ninguna jugadora fue capaz de repetir triunfo en dos 'Grand Slams', las cuatro ganadoras estarán en Melbourne Park, con Petra Kvitová decidida a arrebatar el número uno del mundo a Caroline Wozniacki.



## EL DETALLE

**Talgo cifra en 2.000 millones su participación en el contrato del AVE La Meca-Medina** ■ Talgo cifra en unos 2.007 millones de euros los ingresos que le reportará su participación en el contrato de construcción y posterior explotación del AVE La Meca-Medina, importe equivalente al 30% del volumen total de 6.736 millones de euros al que asciende el proyecto. La ministra de Fomento, Ana Pastor, y el ministro de Asuntos Exteriores, José Manuel García-Margallo, presidieron ayer en Riad la firma del contrato.



## S&P empuja a la eurozona al abismo de la recesión

**Previsión.** La agencia de calificación cifra en un 40% las posibilidades de que la economía de la UE cierre el presente año en números rojos

**«Golpe arrollador».** El BCE cree que la rebaja de la deuda en nueve países tendrá efectos particularmente «problemáticos» en Italia

Un cariacontecido Nicolas Sarkozy pasea muy pensativo. Standard & Poor's rebajó el viernes la calificación de la deuda francesa. / REUTERS

**AGENCIAS / BRUSELAS-MADRID**  
Arbitraria y a destiempo. Así calificaron ayer desde distintos organismos de la UE la controvertida decisión tomada por la agencia de rating Standard & Poor's de rebajar la calificación de la deuda de nueve países europeos, entre ellos España, Italia o Francia. Sólo un día después de dar ese severo castigo, la propia agencia situó en un 40% las posibilidades de que la economía de la eurozona cierre este año en números rojos, concretamente en un -1,5%, lo que provocaría entrar en recesión.

Las reacciones a los dos anuncios no se hicieron esperar. El Banco Central Europeo calificó de «golpe arrollador» la decisión y remarcó que la medida tendrá un efecto particularmente «problemático» en Italia, dadas las importantes necesidades de refinanciación del país transalpino. Al ser preguntado sobre si Italia puede ser considerado el «principal niño problemático» de la eurozona, el gobernador del Banco Central de Austria y miembro de la junta de Gobierno del BCE, Ewald Nowotny, indicó que «en cierto sentido, lo es» tras la decisión de S&P de rebajar en dos escalones la calificación de deuda hasta el grado BBB+, que ahora comparte con países como Kazajistán. «Sabemos que Italia va a necesitar una cantidad significativa de refinanciación a lo largo de este año y sus bancos también. En tiempos normales, se puede hacer. Pero en momentos tan difíciles e inquietos puede ser un problema,

y en mi opinión esta importante degradación de Italia es uno de los aspectos más difíciles y problemáticos de este golpe arrollador de las agencias de calificación», explicó.

Por su parte, el comisario Europeo para Mercado Interno y Servicios, Michel Barnier, quiso restar importancia a la rebaja, que consideró como «una opinión más», aunque declaró su «sorpresa» por el momento escogido para anunciar su decisión, por no tener en cuenta los avances realizados en la lucha de la eurozona contra la crisis. «Tomo nota de la decisión tomada ayer por una de las agencias de calificación para degradar varios países de la zona del euro», declaró Barnier, quien pidió centrarse en los progresos que la UE está realizando para combatir la crisis de deuda. «Más allá de esta nota, que es sólo una opinión entre otras cosas, lo importante es la evaluación económica, objetiva, que estamos haciendo de situación actual», indicó.

Así, el comisario destacó los esfuerzos «sin precedentes y en todas partes destinados para controlar el gasto público, para la creación de normas comunes que garanticen la unión económica presupuestaria que debe ir con la unión monetaria» y que reflejan «el decidido compromiso del Banco Central Europeo».

Con todo, el comisario no pudo ocultar su estupor ante el momento escogido por S&P para anunciar la degradación de la calificación de la deuda de España, Italia, Portu-

## DECLARACIONES

“

**CRISTÓBAL MONTORO**  
MINISTRO DE HACIENDA

«La rebaja de calificación está hecha a trazo grueso y afecta a la credibilidad del euro»

“

**FRANÇOIS FILLON**  
PRIMER MINISTRO GALO

«Cuando sepamos las cifras de crecimiento de 2011 haremos ajustes si son necesarios»

gal, Chipre, Francia, Bélgica, Malta, Eslovaquia y Eslovenia.

### MERKEL, FILLON Y MONTORO.

La canciller Angela Merkel declaró ayer que la rebaja múltiple de la deuda de nueve países de la eurozona anunciada por la agencia de calificación Standard & Poor's demuestra que Europa debe acelerar la puesta en práctica de los planes de consolidación fiscal y la ampliación del Fondo Europeo de Estabilidad Financiera (FEFF). «Ahora tenemos el reto de aplicar el pacto fiscal incluso más rápidamente y hacerlo en su totalidad, no tratando de suavizarlo», afirmó Merkel en un acto político en la ciudad de Kiel.

En Francia, el primer ministro, François Fillon, restó importancia a la rebaja de la calificación de la deuda francesa, pero indicó que el Gobierno adoptará las medidas «necesarias» para cumplir con el objetivo de rebaja del déficit público. «Es una alerta que no debe ser dramatizada, ni tampoco subestimada. S&P tiene 21 rangos de calificación. ¡Estábamos en la 21 de 21 y pasamos al 20 de 21!», argumentó.

Ya en territorio nacional, el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro, señaló que la calificación de S&P está hecha «a trazo grueso y afecta a la credibilidad del euro», por lo que «España sigue estando en una situación vulnerable». No obstante, mostró confianza en poder recuperar cuanto antes «la mejor de las reputaciones», lo que, como sostuvo, es el objetivo de «la agenda reformista» del PP.

## REFORMA LABORAL

**Rajoy reclama «responsabilidad» a sindicatos y patronal para alcanzar un pacto**

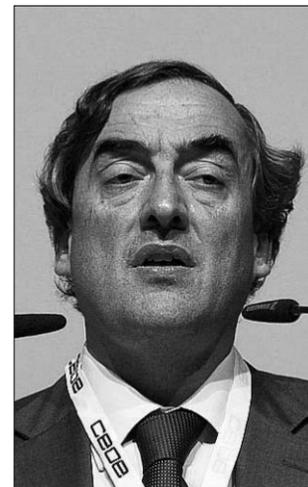
EUROPA PRESS / MÁLAGA

El presidente del Gobierno y líder del PP, Mariano Rajoy, reclamó ayer «responsabilidad» a las organizaciones empresariales y sindicales para llegar a un acuerdo sobre la reforma laboral, que, como dejó claro, «hay que hacerla porque es necesaria, no porque la pidan algunos, sino porque hay que crear empleo».

Rajoy reconoció que «la legislación laboral actual no es buena para crear empleo» y también que «la reforma laboral no es la panacea», pero «es otro paso más en la buena dirección». «La reforma es necesaria y lo sabe todo el mundo, incluidos los que no la quieren», aseveró, insistiendo en que se acometerá, por lo que espera que «muchos se sumen, que apuesten por el empleo y den un mensaje de ilusión a tantos jóvenes y mayores que no pueden encontrar un puesto de trabajo en nuestro país».

Por ello, Rajoy resaltó que se va a acometer la reforma laboral, porque «lo peor es no hacer nada». «Queremos que haya un acuerdo y si no lo hay, que cada uno que asuma su propia responsabilidad, pero todo el mundo tiene que poner todo lo que esté en sus manos para que en España haya crecimiento económico y empleo», defendió el jefe del Ejecutivo.

En este punto, el gallego manifestó que «el Gobierno puede hacer muchas cosas y las comunidades autónomas también, pero los empresarios y los sindicatos también pueden hacer muchas cosas y tienen la obligación para con su país de hacerlo».



El presidente de la CEOE, Juan Rosell.

## AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

TREN	DIAS DE CIRCULACION							Madrid	Segovia	Valladolid
AVANT(1)	L	M	X	J	V			8:10	8:38	9:15
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
AVANT(2)						S	D	10:30	10:58	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
AVANT(1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
AVANT(1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	17:20	17:48	18:25
AVANT(3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.  
3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

TREN	DIAS DE CIRCULACION							Valladolid	Segovia	Madrid
AVANT(1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
AVANT(2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
AVANT(2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	13:30	14:07	14:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	---	18:30	18:58
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	20:30	21:07	21:35

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.  
2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

(\*) No se incluyen los trenes Alvia, Talgo ni Regional

## AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:30 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercañas)			20:15 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		

Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21:24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercañas)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	19:07 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H			14:05 H
Albacete			11:58 H			15:22 H
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S	9.00 D
9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D	14.00 D
14.00 S	14.30 R	15.00 D	15.00 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 S	18.00 S
18.30 D	19.15 D	19.00 S	20.00 S	20.45 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.00 D
15.30 D	16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D
18.00 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
21.00 D	21.30 S			
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / \*Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villaiba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.15 (*)IE	7.30 D	8.00 R
8.30 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D
15.45 S	16.00 D	16.30 D	17.00 S	17.30 D
17.30 R	18.00 D	18.15 S	18.30 D	19.00 D
19.00 S	19.30 D	19.45 S	20.00 D	20.30 D
21.00 D	21.45 S	22.15 D	23.00 S	
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.30 D	9.30 S	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
15.45 S	16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D
22.00 D	22.30 S			
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D
15.00 R	16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	

## AUTOBUSES

### SALIDAS DE SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORABLES**  
 ABADES: 13:30 y 19:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.  
 AREVALO: 18:30 horas.  
 AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.  
 BERNARDOS: 14:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.  
 COCA-NAVA DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.  
 ESPINOS DE PROVANCO (Sólo Jueves)  
 FUENTES SAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.  
 FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.  
 HOYUELOS: 13:00 horas.  
 LABAJOS: 13:30 horas.  
 LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)  
 MARGAN: 13:30 y 19:30 horas.  
 MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.  
 NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.  
 NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.  
 PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.  
 PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.  
 REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)  
 RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.  
 SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.  
 SANGARCIA: 13:00 horas.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.  
 SANTIESTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.  
 TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.  
 TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)  
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15  
 VALTIENDES: 19:30 horas (Lunes y Viernes)

AREVALO: 13:00 horas.  
 AYLLON: 14:00 horas.  
 BERNARDOS: 13:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 13:00 horas.  
 FUENTES SAUCO: 13:30 horas.  
 LABAJOS: 13:30 horas.  
 NAVAS DE ORO: 13:30 horas.  
 PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 RIAZA: 14:00 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.  
 TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.  
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

### SALIDAS HACIA SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORALES**  
 ALDEALCORVO: 7:00 horas.  
 ABADES: 10:50 y 16:20 horas.  
 AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.  
 AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)  
 AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.  
 BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)  
 BERNARDOS: 8:10 horas.  
 BOCEGUILLAS: 7:00 horas.  
 CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)  
 CANTALEJO-CUELLAR: 7:00 horas.  
 COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.  
 CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.  
 CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.  
 ESPINOS DE PROVANCO (Sólo Jueves)  
 FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)  
 FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)  
 FUENTES SAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.  
 FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.  
 HOYUELOS: 9:00 horas.  
 JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.  
 LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.  
 LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)  
 MUNOPEDRO: 7:45 y 15:55 horas.  
 NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.  
 NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.  
 NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)  
 PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9

# AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila	
Lunes a viernes	7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00
Sábados, domingos y festivos	9:00 - 18:00
Domingos y festivos	20:30
Ávila - Segovia	
Lunes a viernes	6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00
Sábados, domingos y festivos	10:15 - 19:15

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulveda.  
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

# TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:53	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:35	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:56	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Angeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).

EL SEÑOR

## D. Severiano Gómez Gómez

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 14 de enero de 2012  
A los 82 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Hijos, M<sup>a</sup> Ángeles y Juan-Francisco Gómez Navacerrada; hijo político, José-Carlos de Andrés; hermanos, Aniceto, Isidora, Fidela y Melchor; nietos, Rubén y Laura; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**  
*Ruegan una oración por su alma*

El eterno descanso de su alma tendrá lugar en el día de hoy en el crematorio Santa Teresa de Segovia, a las 20:00 horas. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 16, a las 12:00 horas en la parroquia de Abades.

(3)  AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

PRIMER ANIVERSARIO  
LA SEÑORA

## D<sup>a</sup> Bienvenida Martín Antón

Falleció en Segovia el día 16 de enero de 2011

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Sus hijos, Teotiste, Bongilio, Alfio (Sacerdote) y Elisa Ayuso Martín; hijos políticos, Dominga y Magloria; nietos, biznietos y demás familia,**  
*Ruegan una oración por su alma*

Las misas que se oficien mañana día 16, a las 10:30 horas, en la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen, así como la de las 12:30 horas en Anaya, serán aplicadas por su eterno descanso.

(2)

# AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
R D 5:55	6:45	8:05	D S 6:00	6:35	7:45
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 7:45	8:45	9:40	* 7:45	8:35	9:45
9:00	9:55	10:50	9:00	9:50	10:50
D 9:00	9:40	10:30	D 9:00	9:40	10:30
# 11:00	11:55	12:50	# 11:00	11:50	12:50
12:00	12:55	13:50	12:00	12:50	13:50
* # 13:00	13:55	14:50	# * 13:00	13:50	14:50
14:00	14:55	16:00	14:00	14:50	15:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
D 15:00	15:40	16:30	D 15:00	15:40	16:30
16:00	16:40	17:30	16:00	16:40	17:30
17:00	17:55	18:50	17:00	17:50	18:50
D 17:00	-	18:30	D 17:00	-	18:30
18:00	18:55	19:50	18:00	18:50	19:50
# 19:00	19:55	20:50	# 19:00	19:50	20:50
+ * 20:00	20:55	21:50	/ # 20:00	20:50	21:50
# 21:00	21:55	22:50	# 21:00	21:50	22:50
Sábados					
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 9:00	9:55	10:50	* 9:00	9:50	10:50
11:00	11:55	12:50	11:00	11:50	12:50
* 13:00	13:55	14:50	* 13:00	13:50	14:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
* 17:00	17:55	18:50	* 17:00	17:50	18:50
19:00	19:55	20:50	19:00	19:50	20:50
21:00	21:55	22:50	21:00	21:50	22:50
Domingo y festivos					
-	8:00	8:50	* 9:00	9:50	10:50
* 9:00	9:55	10:50	11:00	11:50	12:50
11:00	11:55	12:50	* 13:00	13:50	14:50
* 13:00	13:55	14:50	* 17:00	17:50	18:50
L	16:00	16:50	19:00	19:50	20:50
* 17:00	17:55	18:50	L 20:00	-	21:30
19:00	19:55	20:50	21:00	21:50	22:50
21:00	21:55	22:50	23:00	23:50	-

R: Recorrido Campus # : Ruta y directo \* : Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo  
+ : Julio y agosto solo hasta Navalmanzano / : Julio y agosto sólo hasta Arrabal  
D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero  
L: Sólo días lectivos de octubre a junio \* Pasan por El Henar

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

### Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

 **Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

**902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810**

# ANUNCIOS BREVES

## 921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,50 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm): 10,75 € + 18 % IVA

### TRABAJO

**SE NECESITAN** electricistas fontaneros y demás personal de obra publica de larga duración. 983293157.

**SE NECESITAN** telefonistas para centros de recogidas de llamadas públicas. Trabajo sencillo y jornada continua. 983305096.

**RECEPCIONES PUBLICAS** precisan recepcionistas. Buen horario. 983210400.

### VENTAS

**SE VENDE** piso cerca de la Plaza Mayor de Segovia, plazuela del Patín, 4. Superficie útil de 57 m<sup>2</sup> y construida de 80 m<sup>2</sup>. Mucha luz, 1 dormitorio, 1 baño, salón comedor y cocina. Tel: 639314535

**LEÑA OLIVO** seca servimos a domicilio cualquier cantidad. 670598778. jogaji2000@hotmail.com.

**PISO EN** Hontoria de 3 dormitorios, 142 m<sup>2</sup>, trastero, garaje, a estrenar, 150.000 €, entrada 28.000 €, TF 639718298

### IMPAGADOS

**COBROS EL Zorro.** le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

### PASTOS

**ALQUILO PASTOS** en Ojos Albos Avila. Información: 616994102, 629212844, 618099577.

**VENDO ALFALFA** con paja. Teléfono 685321144.

### RELAX

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovacion continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**SUPER NOVEDAD** Asiaticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

**MUÑEQUITA DE** placer. JOVENCITA Natacha. 130 pecho. Morenaza. Completita. 608165219.

**RECIENTE DIVORCIADA.** Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 636366297.

**TRAVESTI NOVEDAD** Paula, morenaza, guapa, femenina. 160 pecho. Dotadísima. Viciosa insaciable. 639435934.

**JOVENCITA MICHELLE.** Cubana. 130 pecho. Cuerpazo. Completísima. 602429869.

**JOVENCITA AGATA** brasileña. Cuerpazo. 120 pecho. Completísima. 675829221.

### CONTACTOS

### CITAS RÁPIDAS

**¡QUEDA EN DIRECTO!**  
SI ERES CHICA 902 190 880  
**806 416 211**  
Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - 28080 Madrid

**¡¡TODO VICIO!!**  
**803 553 652**  
Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

### PUNTO DE ENCUENTRO

Chicas 902 190 880  
**Conoce gente de tu ciudad**  
**Chicos 806 416 211**  
Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid

### CONTACTOS REALES SOLO CHICOS

**803 423 507**  
Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid

### TAROT

**VIDENTE AFRICANO,** solución tus problemas: amor, trabajo, justicia. 647295015, 983662496.

### GABRIEL

"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"  
Sinceridad garantizada.  
**806 404 664**  
Precio máximo: Red Fija: 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



## Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.



Departamento de Publicidad  
**921 43 72 61**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

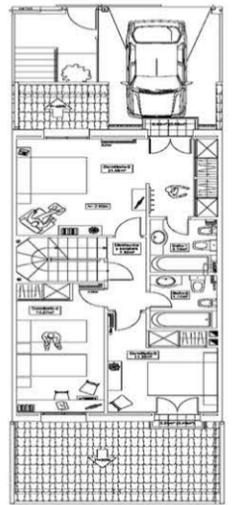
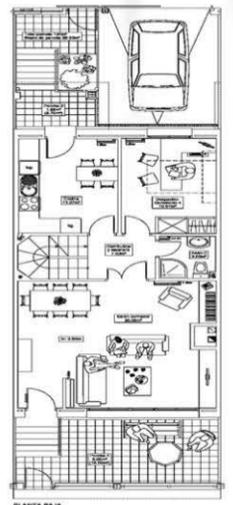
EL ADELANTADO.com

**ARCO**  
arco-ramirez.com  
**921471474**

**La Granja Campo de Polo**

**OFERTA 40% DESCUENTO**

**CHALETs** de 300 m<sup>2</sup>, con semi-sótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, gimnasio, almacén, etc.



**VISITE CHALET PILOTO**

**RAMIREZ T**

**CALIDAD**

C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
arco-ramirez.com

ganadores sorteos **sms** adelantado

TEATRO JUAN BRAVO

"EL CIELO ES INFINITO PERO ALGO ESTRECHO"

- Daniel Pescador María
- M<sup>a</sup> José Heredero Cerezo.



**Somos una librería especial...**

En AIDA Books & More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

**y necesitamos voluntarios**

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.  
C/ Marqués del Arco, nº 26. 40003 - Segovia.  
Más info: Tel: 921 46 22 68.  
aidabooks@ong-aida.org

CRUCIGRAMA BLANCO

Este crucigrama tiene 151 cuadros negros

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	
1																												
2																												
3																												
4																												
5																												
6																												
7																												
8																												
9																												
10																												
11																												
12																												
13																												
14																												
15																												
16																												
17																												
18																												
19																												
20																												
21																												
22																												
23																												
24																												
25																												

**HORIZONTALES.-** 1: Centro de gravedad de un triángulo (PI). Del verbo ser. Mudarse.- 2: Perteneciente a cierta región de la España Tarraconense. Al revés, huele mal. Dependiente de un suceso casual.- 3: Apócope. Al revés, conceder. Indómito. Vaso sanguíneo.- 4: Pronombre. Bestias. Adjetivo posesivo. Al revés, desgaté. Artículo. Metal radiactivo. Pronombre.- 5: Equis (PI). Conocedores. Nivel. Concedan.- 6: Condenadas. Libro que contiene la forma de celebrar cierto oficio litúrgico. Artículo. Al revés, entre los musulmanes, juez que entiende en las causas civiles. Etapa.- 7: Consonantes diferentes. Sitúo. Estado de EE.UU. Preposición. Religiosa.- 8: Altozano. Municipio de Valencia. Letras de "cállate". Filósofo alemán. Símbolo químico.- 9: Prepárelo por medio de un trabajo adecuado. Artículo de limpieza. Montículos.- 10: Demostrativo. Al revés, poesía. Al revés, desagravie, vindique. Región donde abunda cierto tipo de terreno yermo (PI).- 11: Evalúe. Palo de la baraja. Plural de vocal. Travesuras, trastadas.- 12: Partícula con carga eléctrica. Labre. Composición para cierto número de instrumentos musicales o voces. Nombre de mujer. Condimento.- 13: Telas en señal de duelo. Irritables. Al revés, advertiré.- 14: Demente. Terminación propia de alcoholes. Consonantes.- 15: Placentera. Al revés, pronombre posesivo. Río de Granada. Hueco.- 16: Prisa. Terminación verbal. Anfibio desprovisto de cola. Tratamiento usual de cortesía.- 17: Cierta familiar. Canción canaria. Al revés, aspecto, facha (PI). Sital. Del verbo ir.- 18: Ornamentación arquitectónica acanalada (PI). Placas, colgantes. Plural de consonante. Demostrativo. Plural de consonante.- 19: Cierta tejido. Distráida. Consonante repetida. Afirmación. Fruto seco.- 20: Adverbio de duda. Sin pelo (PI). Bestia. Nuevo. Hogar.- 21: Nota musical. Al revés, parte del rostro. Mezquino. Manera. Al revés, añicos.- 22: Dios egipcio. Amígdalas. Vocal repetida. Demostrativo. Al revés, serpiente. Percibir.- 23: Constelación. Veloz. Artículo. Nombre de consonante. Conjunto de hombres y pueblos que siguen cierta religión. Símbolo químico.- 24: Edificio pequeño. Símbolo químico. Vuelve. Al revés, máquina que da movimiento a otra cosa.- 25: Afluente del Duero. Pilastra embutida en un muro, del que sobresale un poco. Natural de cierta región de la España Tarraconense. Cueva que sirve de cubil a cierto animal.

**VERTICALES.-** 1: Ilegítimo, espurio. Moral. Manteca.- 2: Ausentado. Al revés, municipio de Burgos. Parecer, dictamen, juicio.- 3: Licor. Repetido, padre. Al revés, ténplele, estírele. Urgencia. Se atreva.- 4: Terminación verbal. Afeitase. Animal químico (PI). Ninguna cosa.- 5: Diosa romana. Tonto. Al revés, repetido, padre. Bogo. Del verbo ir.- 6: Letra griega (PI). Nota musical. Letra griega. Mezcla. Señal.- 7:

Practiques cierto deporte. Faz. Preposición. Pronombre personal. Al revés, nombre de varón.- 8: Consonantes. Pueblo finés. Al revés, obsérvale. Cría de la anguila.- 9: Gorro militar. Matrícula de coche española. Aromático. Cocine de cierta forma. Dícese del que ha leído mucho y es muy docto.- 10: Guardo, escondo. Lengua de Provenza. Agorero.- 11: Dirigiera a otropalabras de cortesía. Verano. Coloca al lado, pegado.- 12: Consonantes. Exclamación. Terminación verbal. Al revés, jugo, moje (PI). Máxima.- 13: Al revés, denote alegría. Monte de la Biblia. Lago de Asia. Impar.- 14: Al revés, movimiento de las olas (PI). En poesía, de cobre o bronce (PI). Cierta culto dado a Dios.- 15: Protagonistas, caracteres de una obra. Lugar de peregrinación gallego. Símbolo químico.- 16: Al revés, mezquino. Río gallego. Vocal repetida.- 17: El que estudia o profesa la ciencia del Derecho. Instrumento musical. Hierbabuena.- 18: Dios egipcio. Pronombre indeterminado. Repetido, padre. Revés. De cierta consistencia (PI).- 19: Cierta dios. Apócope. Municipio de Alicante. Al revés, artículo. Vereda. Consonantes.- 20: Al revés, cierto número. Período de tiempo. Al revés, conjunto de tres voces o instrumentos (Pi). Culpado. Al revés, enlacé.- 21: Aleación de cobre y zinc. Al revés, garanticen. Nombre de mujer. Cocinar de cierta forma.- 22: Al revés, desafia. Apellido común en España. Cierta animal. Nombre de mujer.- 23: Pueblo griego. Reverenciar. Pueblo nómada que arrasó Europa en la Edad Media. Estandarte con la cruz y el monograma de Cristo.- 24: Indoeuropeo. Al revés, lago de Asia. Atropello. Concordia. Letras de "mosca".- 25: Estuario. Entregas. Al revés, palpadas. Natural de cierta región asiática. Pronombre personal.- 26: Preposición. Fuerza de voluntad. Rajo, corto. Derrota. Severidad.- 27: Corriente, común. Música. Ciudad de Rusia. Urde.

HORÓSCOPO

**ARIÉS** 21 marzo a 19 abril.  
 Salud pasable. Su don de gentes le permitirá superar un obstáculo familiar. Su unión sentimental pasará por un momento delicado.

**TAURO** 20 abril a 20 mayo.  
 Lleve cuidado con los catarros. Debe aclararse y decidir lo que desea hacer en su vida para poderse centrar más. Dificultad en el amor. Procure no tomarse las cosas a la tremenda.

**GÉMINIS** 21 mayo a 20 junio.  
 Si realiza deporte lleve mucho cuidado y caliente antes de entrenar para evitar lesiones. Estabilidad y comprensión en el amor.

**CÁNCER** 21 junio a 22 julio.  
 Evite los cambios bruscos de temperatura. Buen día para poner en orden su correspondencia atrasada. Confíe más en su pareja.

**LEO** 23 julio a 22 agosto.  
 La salud se presenta óptima. Su humor será excelente. Hoy vivirá experiencias que desafiarán a su monotonía. Éxito en el amor.

**VIRGO** 23 agosto a 22 septiembre.  
 Salud buena. Su necesidad de figurar en primer plano se verá satisfecha en alguna parcela de su vida. El amor se presenta hoy discreto.

**LIBRA** 23 septiembre a 22 octubre.  
 Trate de evitar situaciones arriesgadas e imprudentes. Si tiene pareja lo mejor es que hoy se arme de paciencia o se de un respiro.

**ESCORPIO** 23 octubre a 21 noviembre.  
 Salud muy buena. Afronte sus labores domésticas que tiene tan abandonadas. En el terreno del amor hoy se mostrará muy posesivo.

**SAGITARIO** 22 noviembre a 21 diciembre.  
 Escasa energía. Quédese en casa y trate de descansar. No es momento para concederse caprichos personales. Fricciones con su pareja.

**CAPRICORNIO** 22 diciembre a 19 enero.  
 Molestias físicas que remitirán a lo largo de la jornada. Quédese en casa y no dilapide su dinero o se podrá arrepentir. Entendimiento en el amor.

**ACUARIO** 20 enero a 18 febrero.  
 Vigile sus excesos con la bebida. Discusión familiar violenta. Si su pareja es de un tipo de vibración fuerte, trate hoy de no llevarle la contraria.

**PISCIS** 19 febrero a 20 marzo.  
 La salud será excelente al igual que su humor. Aproveche el día para hacer deporte. Si no tiene pareja, hoy es un buen día para lanzarse a la conquista.

SOLUCIONES

HORIZONTALES: 1: Bastardo. Elico. Gresca.- 2: Ausente. aor. Plácto.- 3: Ron. Pa. eliesnt. Prisa. Ose.- 4: Ir. Rasurase. Gritos. Nada.- 5: Ceres. Bobo. ap. Remo. Id.- 6: Etais. Si. Ro. Amesas. Marca.- 7: Nades. Cara. En. Tu. nauj.- 8: TN. Samoyedo. eiarlm. Angula.- 9: Ros. Bl. Oloroso. Ase. Leido.- 10: Atesora. Oca. Adivino. Esto. Adosa.- 12: TV. Oie. Er. sasias. Suma.- 13: esairr. Gólgota. Aral. Non.- 14: sejaio. Eneos. Latra.- 15: Personajes. Composición. Ra.- 16: Jurista. Galla. Menta.- 18: Ra. Nade. Pa. Envés. Oseos.- 19: Ala. San. Calpe. nu. Senda. RT.- 20: sert. Hora. sofrt. Reo. Inu.- 21: Latón. neilva. Loreto. Asar.- 22: atera. Giménez. Oso. Sol.- 23: Dorio. Venerar. Huno. Labaro.- 24: Arto. Iara. Abuso. Paz. Mos.- 25: Ría. Das. sadatnet. Cario. Te.- 26: So. Tesón. Sajó. Revés. Rigor.- 27: General. Son. Odesa. Trama.

VERTICALES: 1: Bastardo. Elico. Gresca.- 2: Ausente. aor. Plácto.- 3: Ron. Pa. eliesnt. Prisa. Ose.- 4: Ir. Rasurase. Gritos. Nada.- 5: Ceres. Bobo. ap. Remo. Id.- 6: Etais. Si. Ro. Amesas. Marca.- 7: Nades. Cara. En. Tu. nauj.- 8: TN. Samoyedo. eiarlm. Angula.- 9: Ros. Bl. Oloroso. Ase. Leido.- 10: Atesora. Oca. Adivino. Esto. Adosa.- 12: TV. Oie. Er. sasias. Suma.- 13: esairr. Gólgota. Aral. Non.- 14: sejaio. Eneos. Latra.- 15: Personajes. Composición. Ra.- 16: Jurista. Galla. Menta.- 18: Ra. Nade. Pa. Envés. Oseos.- 19: Ala. San. Calpe. nu. Senda. RT.- 20: sert. Hora. sofrt. Reo. Inu.- 21: Latón. neilva. Loreto. Asar.- 22: atera. Giménez. Oso. Sol.- 23: Dorio. Venerar. Huno. Labaro.- 24: Arto. Iara. Abuso. Paz. Mos.- 25: Ría. Das. sadatnet. Cario. Te.- 26: So. Tesón. Sajó. Revés. Rigor.- 27: General. Son. Odesa. Trama.

**BONOLOTO**

Lunes 9 de enero  
 7 - 17 - 19 - 35 - 42 - 48  
 Complem. 26 - R: 3

Martes 10 de enero  
 3 - 19 - 22 - 23 - 29 - 47  
 Complem. 9 - R: 8

Miércoles 11 de enero  
 1 - 2 - 4 - 40 - 41 - 46  
 Complem. 21 - R: 9

Viernes 13 de enero  
 24 - 31 - 38 - 40 - 47 - 48  
 Complem. 36 - R: 7

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Jueves 12 de enero  
 2 5 10 19 24 31  
 Complem. 13 Reintegro 5

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Sábado 14 de enero  
 18 27 33 40 47 48  
 Complem. 21 Reintegro 3

**GORDO PRIMITIVA**

Domingo 8 de enero  
 2 18 19 24 43  
 Nº Clave (Reintegro) 6

**EUROMILLONES**

Martes 10 de enero  
 4 - 9 - 10 - 30 - 40  
 Estrellas 9 - 2

Viernes 13 de enero  
 13 - 14 - 21 - 27 - 39  
 Estrellas 8 - 6

**EL 7/39**

Jueves 12 de enero  
 6 8 13 22 29  
 31 33 Reintegro 5

Domingo 8 de enero  
 3 12 15 21 25  
 37 39 Reintegro 6

**ONCE**

Sábado 14 de enero  
 Serie: 022 **27844**

Viernes 13 de enero **74907**

Jueves 12 de enero **00476**

Miércoles 11 de enero **58284**

Martes 10 de enero **01204**

Lunes 9 de enero **69581**

Domingo 8 de enero **34305**

**SUPER ONCE DE LA ONCE**

Sábado 14 de enero

3 8 12 19 20  
 32 33 35 37 42  
 46 47 48 50 54  
 55 62 67 68 77

# EL TIEMPO



El sol sale a las 08:39 y se pone a las 18:12



Puntualmente **renfe**

Los servicios Avant de Renfe, con un 95,58% de puntualidad.

902 320 320

www.renfe.com

## EN SEGOVIA

### CAMBIO CLIMÁTICO: ¿La temperatura del mar se ha incrementado?

El mar está absorbiendo más del 80% del calor añadido por el efecto invernadero. Desde 1961, el incremento de la temperatura del océano se ha detectado incluso hasta una profundidad de al menos 3.000 metros.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

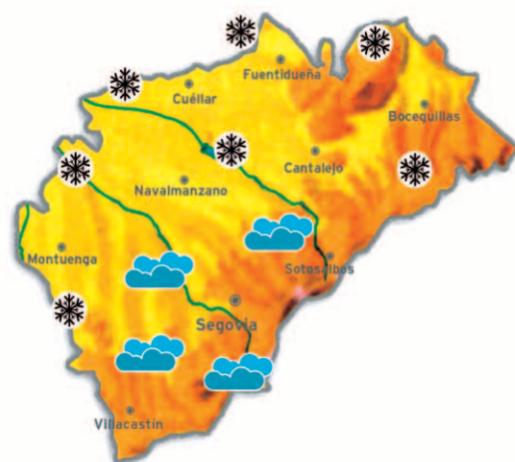


### HOY

7° MÁX.  
0° MÍN.

Nuboso a muy nuboso

Abundantes nubes altas y medias la mañana del domingo. Por la tarde el cielo estará nublado, y por la noche nevará moderadamente. Temperaturas sin cambios. Mínimas alrededor de 0°C, máximas en torno a 7°C. Vientos flojos del sur al principio, rolando a sureste durante la tarde.

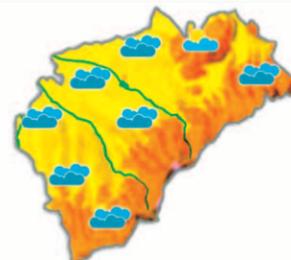


### MAÑANA

Nuboso a muy nuboso

5° MÁX.  
2° MÍN.

Nevascas intermitentes en forma de chubascos la mañana del lunes. Por la tarde el cielo tenderá a estar cubierto de nubes, y por la noche aparecerán grandes claros. Temperaturas sin cambios.

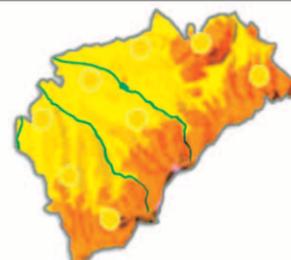


### MARTES

Despejado

8° MÁX.  
3° MÍN.

Aumento progresivo de los claros el martes por la mañana. A medida que avance el día el cielo estará despejado. Ligera subida de temperaturas. Los termómetros oscilarán entre 3°C de mínima y 8°C de máxima.



VIENTO 21 km/h	RAYOS UV Índice de radiación bajo	SENSACIÓN TÉRMICA 0°
DIRECCIÓN Oeste	COTA DE NIEVE 1200 m	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 60%

## EN ESPAÑA

### HOY

Un frente avanzará por la península. Las nubes tapanán los cielos a medida que pasen las horas. Las lluvias afectarán a la mitad occidental y el centro del país y al este de madrugada. Las temperaturas serán más bajas.



### MAÑANA

La evolución de la borrasca por sureste peninsular comportará nubes generalizadas y lluvias en la mitad este del país, siendo intensas y muy abundantes en el levante. La cota de nieve estará entre 700 y 1200 m.

### MARTES

La perturbación se irá deshaciendo en el norte de África, pero el viento del este remanente dejará lluvias en el levante y zona de Alborán, sobre todo por la mañana. Posibilidad de lloviznas en Canarias.

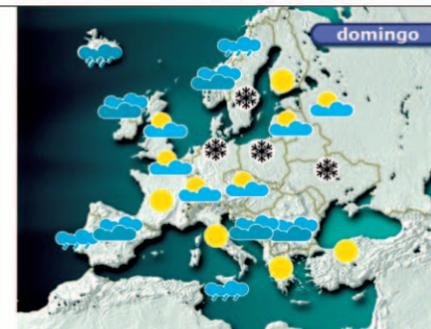
### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	12°	8°	Cáceres	10°	5°	Guadalajara	7°	-2°	Madrid	7°	1°
Albacete	10°	-2°	Cádiz	15°	8°	Huelva	15°	6°	Málaga	17°	9°
Alicante	16°	8°	Castellón	13°	7°	Huesca	7°	-2°	Melilla	16°	8°
Almería	15°	8°	Ceuta	15°	10°	Jaén	12°	2°	Murcia	17°	2°
Ávila	6°	0°	Ciudad Real	9°	3°	Las Palmas	21°	16°	Ourense	10°	4°
Badajoz	13°	4°	Córdoba	14°	4°	León	9°	2°	Oviedo	8°	5°
Barcelona	13°	4°	Cuenca	8°	-2°	Lleida	5°	-1°	Palencia	5°	0°
Bilbao	12°	4°	Girona	13°	-2°	Logroño	7°	0°	Palma	14°	4°
Burgos	6°	0°	Granada	13°	1°	Lugo	7°	3°	Pamplona	8°	0°
									Pontevedra	11°	5°
									S. Sebastián	11°	5°
									Salamanca	7°	1°
									S.C. Tenerife	21°	16°
									Santander	12°	8°
									Segovia	7°	0°
									Sevilla	14°	6°
									Soria	7°	-4°
									Tarragona	13°	3°
									Teruel	7°	-4°
									Toledo	9°	2°
									Valencia	15°	6°
									Valladolid	5°	1°
									Vitoria	7°	-1°
									Zamora	7°	3°
									Zaragoza	5°	-1°

## EN EUROPA

### HOY

El potente anticiclón se retira hacia el sur de Escandinavia, dejando paso a una borrasca que se incrustará en el sureste peninsular. Llevará asociado un primer sistema frontal que cruzará el país.

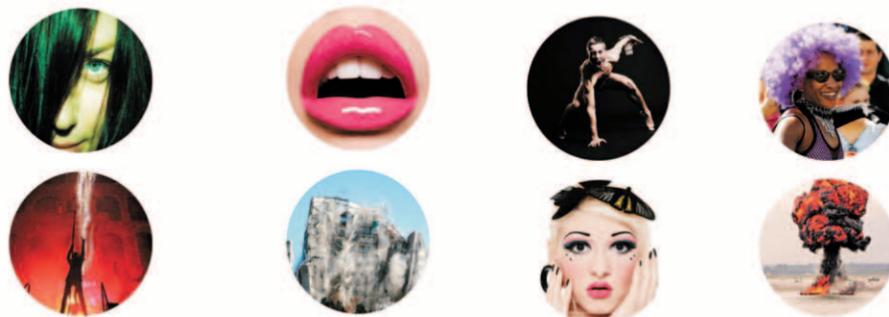


	MÁX	MÍN
Amsterdam	7°	4°
Atenas	8°	4°
Belgrado	1°	-3°
Berlín	1°	-2°
Berna	1°	-7°
Bruselas	4°	1°
Bucarest	3°	0°
Estocolmo	-2°	-4°
Londres	5°	2°
Moscú	-5°	-8°
París	5°	-1°
Praga	-1°	-3°
Roma	8°	2°
Varsovia	0°	-2°

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

# tú cuentas

eladelantado.com



¿y **tú** qué  
**opinas?**

Porque ahora las palabras  
tienen más sentido que nunca...



opina, informa, denuncia en  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



ciudadano  
@delantado

Necesitamos tu Sangre



Vente a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL VIERNES

La sobremesa y el prime time otorgan a La 1 de Televisión Española un cómodo liderazgo copando los cinco primeros puestos del ranking.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. LA HORA DE JOSÉ MOTA	3.706.000	19,1%	TVE 1
2. LA HORA DE JOSÉ MOTA	3.240.000	17,4%	TVE 1
3. AMAR EN TIEMPOS...	2.876.000	21,8%	TVE 1
4. TELEDIARIO 1	2.730.000	20,1%	TVE 1
5. TELEDIARIO 2	2.645.000	16,3%	TVE 1

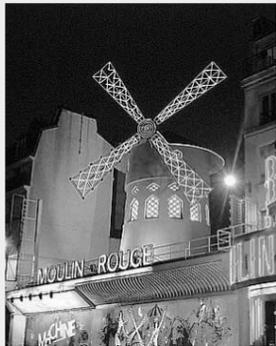
SHARE

20,1%  
TELEDIARIO 1



La 1 de TVE volvió a liderar con todas y cada una de sus ediciones del 'Telediario'. El informativo de Ana Blanco fue el único que superó la barrera del 20% con más de 2,7 millones de espectadores.

DESTACADOS Y BREVES



'Callejeros' muestra un París para ricos y otro para mochileros

Puedes vivir la ciudad del amor a todo trapo o buscar gangas y oportunidades únicas. Callejeros Viajeros nos muestra las diferencias entre visitar la capital francesa con mucho dinero, o de la manera más económica. CUATRO. 22,30 HORAS

'El documental de La 2' se adentra en la prostitución infantil

Cada año, las mafias secuestran a más de 12.000 niñas nepalíes y las trasladan a la fuerza a ciudades indias como Calcuta, Bombai y Delhi, donde las obligan a prostituirse. El documental de La 2 emite hoy Las niñas de hojalata. TVE 2. 00,00 HORAS



'Decogarden' amuebla un dormitorio sin ventanas

De la mano de Yolanda Alzola, Decogarden asume el reto de amueblar una habitación ciega, es decir, un dormitorio sin ventanas. Por su parte, Íñigo Seguro propondrá jazmines para crear su propuesta floral. NOVA. 13,45 HORAS

Cocina sabrosa y saludable con Pedro Suquía en 13TV

El cocinero Pedro Suquía y la nutricionista Arantxa Ezcurdia presentan el programa Rico y Sano en la cadena 13TV, un espacio gastronómico que propone apostar por una cocina sabrosa, pero también saludable. 13 TV. 13,15 HORAS



tve1

- 08:35 Destino España
- 09:30 Comando actualidad
- 10:30 Cine para todos. Superagente K-9
- 12:05 Cine para todos. Regreso al futuro
- 14:00 Lo que hay que ver
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1
- 15:50 El tiempo
- 16:00 Sesión de tarde. El rey Escorpión
- 17:30 Sesión de tarde. Sister Act 2: de vuelta al convento
- 19:10 +Gente
- 21:00 Telediario 2
- 22:05 El tiempo
- 22:15 La película de la semana. Batman begins
- 00:20 Especial cine. Aullidos
- 01:40 Pelotas
- 02:45 Estudio Estadio

tve2

- 10:30 El día del señor
- 11:30 Pueblo de Dios
- 12:00 Babel
- 12:30 Los oficios de la cultura
- 13:00 E+I emprendedores
- 13:30 José made in Spain
- 14:00 El escarabajo verde
- 14:30 Arqueomanía
- 15:00 Ruta Quental
- 15:30 Saber y ganar
- 16:15 Grandes Documentales. El rey africano
- 17:15 Documentales culturales
- 18:05 Miradas 2
- 18:20 En movimiento
- 18:50 Documentales culturales
- 20:30 Tres 14
- 21:00 Página 2
- 21:30 Redes 2.0
- 22:00 Documentos TV
- 23:00 Imprescindibles
- 00:00 El documental de La 2 Las niñas de hojalata
- 01:15 Mi reino por un caballo



- 07:00 Megatrix
- Espacio infantil
- 14:00 Los Simpson. Serie de animación. Doble capítulo
- 15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo
- 15:30 Deportes
- 15:45 El tiempo
- 16:00 Multicine. Niños robados
- 17:45 Multicine. Ayer, hoy y mañana
- 19:45 Multicine. Completos desconocidos
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 21:30 Deportes
- 21:45 El tiempo
- 21:55 Ver cine
- 22:00 Ver cine
- 22:15 El pelicolón. Nunca es tarde para enamorarse
- 00:00 Cine. Insomnio
- 02:15 Se estrena

cuatro

- 06:45 El zapping de los surfers
- 08:15 Gastronomía insólita
- 11:00 Al final de mi carrera
- 12:00 El encantador de perros
- Entretención
- 14:00 Deportes Cuatro
- 14:50 Home Cinema. Adivina quién
- 18:00 Home Cinema. La máscara 2
- 20:00 Noticias Cuatro
- 20:45 Deportes Cuatro
- 21:30 La selva en casa. Con Frank Cuesta
- 22:30 Callejeros viajeros París tiene un precio
- 23:30 Callejeros viajeros Aguas de Estocolmo
- 00:30 Cuarto milenio Con Íker Jiménez
- 04:15 Cuatro astros

5

- 07:00 I love tv
- 08:30 El coche fantástico. Serie
- 12:15 Más que coches GT. Deporte
- 13:00 I love tv. Entretenimiento
- 15:00 Informativos Telecinco
- 16:00 Vuélveme loca Con Patricia Pérez y Tania Llasera
- 18:00 ¡Qué tiempo tan feliz! Presentado por María Teresa Campos.
- 20:55 Informativos Telecinco
- 22:00 Aída. Serie. Papa nui, En tetas hay paraíso, Diez razones para odiarte
- 02:40 Locos por ganar
- 04:00 No solo música

6

- 08:40 Real NBA
- 09:05 Mighty ship
- 10:05 America's port
- 11:05 Big
- 12:00 El guerrero más letal
- 13:00 Megafactorías
- 13:57 La Sexta Noticias 1.
- 14:57 La Sexta Deportes
- 15:17 La Sexta Meteo
- 15:30 Cine. Bait
- 17:30 Minuto y resultado
- 20:00 La Sexta Noticias 2
- 21:00 La Sexta Deportes
- 21:20 La Sexta Meteo
- 21:30 El club de la comedia. Con Eva Hache. Entretenimiento
- 22:30 Bones. Serie. Cuatro capítulos
- 01:50 ¿Quién vive ahí? Entretenimiento
- 02:20 Astro tv

cyltv

- 09:00 Adelante reporteros
- 10:00 Santa Misa.
- 10:45 Grana y oro.
- 11:30 Camino de leyenda
- 13:00 Stingers. Serie
- 14:00 Surcos en Castilla y León
- 14:25 CyLTV Noticias
- 14:55 El tiempo
- 15:15 Tiempo de viajar
- 16:15 Missing. Serie
- 18:00 Originales de Castilla y León
- 18:50 Aquí mi familia
- 19:40 Somos de pueblo. Estreno. Con Miguel Castañeda y Blanca Fraile
- 20:30 CyLTV Noticias. Con Antonio Renedo
- 21:00 El tiempo
- 21:20 Sheena. Serie
- 22:10 Cine. Estallido
- 23:45 Grana y oro

8

- 08:30 Dibujos animados
- 10:30 Documental
- 11:30 A toda nieve
- 12:00 Deportes de aventura
- 12:30 Baloncesto. Lagun Aro- Barcelona
- 14:30 Buscavidas
- 15:30 Documental
- 16:00 Trotapáramus
- 17:00 Pelopicopata
- 18:00 Cine. El guerrero del amanecer
- 20:00 Quién da la vez. Comedia
- 21:00 Documental
- 21:30 Nuestra fiesta. Programa taurino
- 22:00 Palabras a medianoche
- Espacio de entrevistas conducido por Jesús Fonseca
- 22:30 Tiempo de viajar
- 23:30 Documental
- 00:00 Documental

intereconomía|tv

- 06:00 Redifusiones Intereconomía
- 07:30 América en foco
- 08:00 El gato gourmet
- 08:30 Parada obligada
- 09:00 Documental
- 09:30 Teletienda
- 10:00 Valores en alza
- 11:00 Más se perdió en Cuba Programa de debate
- 12:45 Dando caña. Espacio de debate sobre distintos temas de economía
- 15:00 El Telediario de Intereconomía. Noticias de actualidad
- 16:00 Lágrimas en la lluvia Documental
- 20:30 El Telediario de Intereconomía. Noticias de actualidad
- 21:30 De película
- 23:30 De película
- 01:30 Dando caña

tdp

- 09:20 Baloncesto. Liga ACB. Valladolid-Gescrap
- 11:00 Rally Dakar. Programa
- 12:00 Atletismo. Directo. Cross internacional de itálica. Femenina
- 13:00 Juegos Olímpicos de invierno de la juventud
- 14:00 Atletismo. Directo. Cross internacional de itálica. Masculina
- 14:45 Carrera de caballos
- 15:45 Tenis. Auckland. Final
- 17:15 Programa baloncesto. Liga ACB. Alicante-Real Madrid
- 20:00 Balonmano. Polonia-Serbia
- 21:30 Rally Dakar. Programa. Directo
- 22:30 Atletismo. Cross
- 23:00 Estudio estadio
- 00:30 Baloncesto- Alicante-Madrid



clan

- 07:00 Menudos clásicos
- 07:10 Madrid ritmo salvaje
- 08:10 Madrid distrito animal
- 09:05 Animalandia
- 10:00 Animalia
- 10:55 Instinto animal
- 11:50 Mi cámara y yo
- 12:25 Liga ACB. Gran Canaria- Estudiantes
- 14:00 Telenoticias
- 15:00 Deportes
- 15:15 El tiempo
- 15:30 Just for laughs
- 15:50 Cine de tarde. Un cruce en el destino
- 17:35 Cine. La leyenda del indomable
- 19:55 Madrid desde el aire
- 20:25 Telenoticias
- 21:00 Deportes
- 21:15 El tiempo
- 21:30 Mi cámara y yo
- 22:10 Cine. Mamma mia
- 00:10 Cine. El séptimo día

- 07:20 Los hermanos koala
- 07:43 Los Lunnis
- 08:00 Go, Diego, Go!
- 09:15 Chuggington
- 09:55 Baby Looney Tunes
- 10:20 Nouky y sus amigos
- 10:45 Mundo Pocoyó
- 11:10 Todo es Rosie
- 11:30 El tiotivo mágico
- 12:35 Pokémon
- Diamante y Perla
- 13:20 Gormiti
- 14:10 Winx Club
- 14:55 Angus & Cheryl
- 16:15 Cine. Scooby Doo y el monstruo de México
- 17:35 iCarly
- 18:25 George en la jungla
- 19:05 Tierra Desastre
- 19:25 Bob Esponja
- 20:40 Victorious
- 21:30 Cine. Un caballo llamado Furia

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA Gimnasio Mario Muniesa CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22

Más que una librería... mucho más que libros...  
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y  
te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/Marcqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)  
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

# películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

## butaca de cine

★★	Bait	15:30	La Sexta	Acción
★★	El rey Escorpión	16:00	TVE1	Aventuras
★★	Niños robados	16:00	Antena 3	Drama
★	La máscara 2	18:00	Cuatro	Comedia
★★★	Estallido	22:10	CYLTV	Thriller
★★★	Batmans begins	22:15	TVE1	Fantástico
★★	Nunca es tarde para...	22:15	Antena 3	Romance

### 16:00 El rey Escorpión

(TVE1) ★★

EEUU, 2002. 89 minutos. Director: **Chuck Russell**. Reparto: **Dwayne Johnson, Michael Clarke Duncan, Kelly Hu**

La historia se sitúa hace 5.000 años, en la célebre ciudad de Gomorrah, en la cual un malvado gobernador decide arrasar con todas las tribus nómadas del desierto. Las pocas poblados que sobreviven, que por naturaleza nunca han sido aliadas, deben unirse o morir.



### 16:00 Niños robados (ANTENA 3) ★★



EEUU, 2011. Director: **Michael Feifer**. Reparto: **Emanuelle Vaugier, Scorr Elrod y Joanna Pacula**

Un matrimonio recurre a una agencia de adopción internacional que les garantiza un rápido proceso. La llegada de la niña, de un año de edad, colma todas sus expectativas. Cuando el pediatra le pide a la madre adoptiva una prueba de ADN de la pequeña, descubre que ha habido ciertas irregularidades en el proceso de adopción.

### 22:10 Estallido (CYLTV) ★★★

EEUU, año 1995. 127 minutos. Director: **Wolfgang Petersen**. Reparto: **Dustin Hoffman, Rene Russo, Morgan Freeman, Kevin Spacey, Cuba Gooding Jr.**

El Ejército de Estados Unidos arrasa un campamento del Zaire en el que un virus mortal semejante al ébola estaba acabando con la población. Lo que se pretendía con esta medida era mantener el virus en secreto y, al mismo tiempo, impedir que se propagase.



### 22:15 Batman begins (TVE1) ★★★



EEUU, año 2005. 140 minutos. Director: **Christopher Nolan**. Reparto: **Christian Bale, Liam Neeson, Katie Holmes, Cillian Murphy, Michael Caine, Morgan Freeman**

Narra los orígenes de la leyenda de Batman y los motivos que lo convirtieron en el representante del Bien en la ciudad de Gotham. Bruce Wayne vive obsesionado con el recuerdo de sus padres, muertos a tiros en su presencia.

### 22:15 Nunca es tarde para enamorarse

(ANTENA 3) ★★

EEUU, año 2008. 92 minutos. Director: **Joel Hopkins**. Reparto: **Dustin Hoffman, Emma Thompson, Eileen Atkins, Kathy Baker**

Harvey Shine es un escritor de Nueva York que pasa por un mal momento, tanto en su vida profesional como personal. Pero, de repente, surge una novedad: durante un viaje a Londres conoce a Kate, una solterona muy peculiar.



# deporte

## butaca deportiva

Fútbol. Liga. Atlético de Madrid-Villarreal	12:00	Canal +
Atletismo. Cross Internacional de Itálica (Sevilla)	14:00	Teledeporte
Baloncesto. Liga ACB. Lucentum-Real Madrid	17:15	Teledeporte
Fútbol. Athletic-Levante	18:00	Canal +
Fútbol. Liga. Barcelona-Betis	21:30	Canal +
Motor. Rallye Dakar. Final	21:30	Teledeporte

### 21:30 Fútbol: Barcelona-Betis (CANAL +)

El encuentro promete espectáculo, pero sobre todo, el Barça deleitará a su afición con los galardones recientes que ha logrado el club 'culé'. El Barcelona ofrecerá el Mundial de Clubes conquistado el mes pasado en Japón y el Balón de Oro logrado por Leo Messi el pasado lunes en Zúrich. Además, también recibirán un tratamiento especial Xavi, que fue tercero en la votación de la FIFA y, Pep Guardiola, fue nombrado mejor entrenador de 2011.



### 21:30 Motor. Rallye Dakar (TELEDEPORTE)

Parece que las clasificaciones generales en los distintos vehículos están bastante definidas. No hay ningún líder español, pero todo puede ser. Coma y Viladoms en motos, Nani Roma en coches, y Vila y Torrellardona en camiones pueden dar la sorpresa en el podio del Rallye Dakar que hoy pone fin a 15 intensas jornadas que comenzaron en Argentina, discurrieron por tierras de Chile y concluyen hoy por primera vez en la historia en tierras peruanas.

# entretenimiento

## butaca de programas

Corazón	14:30	TVE1
El club de la comedia	21:30	La Sexta
Redes 2.0	21:30	La 2
Somos de pueblo. Estreno	19:40	CYLTV
El documental de La 2. Las niñas de hojalata	00:00	La 2
Cuarto milenio	00:30	Cuatro



### 19:40 Somos de pueblo (CYLTV)

Castilla y León, pueblo a pueblo. CyLTV estrena hoy el programa *Somos de pueblo*. Cada fin de semana, Miguel Castañeda y Blanca Fraile proponen a los espectadores de la cadena un viaje con cuatro destinos, que recorrerá de norte a sur y de este a oeste toda la Comunidad, a través de un programa entretenido y divertido. Y es que los 2.248 municipios que pueblan la región están cargados de arte, de cultura y de historias.

### 00:30 Cuarto milenio (CUATRO)

Esta semana la *Nave del Misterio* que comanda Íker Jiménez realizará un sorprendente viaje a una de las civilizaciones más desconocidas y enigmáticas del mundo: el pueblo Dogón de Mali, que subsiste ajeno al progreso y aferrado a una serie de costumbres que, a día de hoy, siguen sorprendiendo a todos los antropólogos e investigadores.



# series butaca de ficción

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

★★	El coche fantástico	08:30	Telecinco	Aventuras
★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★	Aída	22:00	Telecinco	Comedia
★★	Bones	22:30	La Sexta	Suspense

### 22:00 Aída (TELECINCO) ★★★

Ante el anuncio del Papa de viajar próximamente al barrio de Esperanza Sur, todos sus vecinos competirán por exhibir su devoción y, de paso, poder extraer la mayor rentabilidad posible a la visita del Sumo Pontífice. Eugenia y Luísa no dudarán en alquilar su balcón y su terraza, respectivamente, a todo aquel que desee ver a Su Santidad.



cuartos de baño  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos

# Roca

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'  
40006 SEGOVIA

sanitarios

FINANCIACIÓN  
**3** GRATUITA  
meses  
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

**CALVO & MUNAR**  
DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602  
• Fax 921 41 36 00  
www.calvoymunar.com

## DE PUEBLOS OTERO DE HERREROS

# Años de austeridad

Tras una legislatura productiva, el equipo de Gobierno, encabezado por su alcalde, Ricardo Pérez, afronta una nueva andadura más moderada y sin grandes inversiones

### DATOS DE INTERÉS

#### FICHA:

**Población:** 1010 habitantes  
**Altitud:** 1140 m.  
**Superficie:** 43,70 Km<sup>2</sup>  
**Distancia de la capital:** 20 Km  
**Comarca:** Tierras de Segovia  
**Pedanía:** La Estación  
**Fiestas:** Santa Águeda (5 de febrero), Romería de la Virgen de la Adrada (mayo), Santo Justo y Pastor (6 de agosto)  
**Lugares de Interés:** Iglesia de Santo Justo y Pastor, ermitas de Nuestra Señora de la Adrada y San Roque



Diputación de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"



Casa Consistorial de la localidad segoviana de Otero de Herreros. / EL ADELANTADO

SARA SUÁREZ VELASCO  
 OTERO DE HERREROS

Tras una legislatura productiva el equipo de Gobierno de la localidad segoviana de Otero de Herreros, encabezado por su alcalde Ricardo Pérez Arribas, afronta una nueva andadura con la misma ilusión pero conscientes de que la complicada situación económica a nivel nacional dificultará aún más la gestión municipal de los municipios pequeños, donde por regla general los recursos de todo tipo escasean.

"La anterior legislatura fue muy positiva tanto a nivel municipal como personal puesto que durante cuatro años se acometieron mejoras en edificios y espacios emblemáticos del pue-

blo. Entre otras se llevaron a cabo la remodelación y acondicionamiento de la plaza mayor, el arreglo del exterior de la iglesia parroquial del municipio que se encontraba en malas condiciones y también se ha construido prácticamente nuevo un colegio municipal, con más aulas y comedor. Además, se ha arreglado la biblioteca de la localidad y lo que antes era un parque sin acondicionar a día de hoy es una perfecta zona de descanso con columpios", explica Ricardo Pérez Arribas.

"En la actualidad, seguimos acometiendo las obras de remodelación de la Casa Consistorial, donde ya se ha terminado el interior de edificio y se ha levantado una nueva planta que irá

dotada de despachos y también habrá un ascensor, para favorecer el acceso de todo el mundo", añade.

**"No es el momento de hacer grandes proyectos ni inversiones, sino de mantener la calidad de los servicios y afrontar el día a día"**

Respecto a la presente legislatura, "hay que ser realista y consciente de que la situación no es la misma y de que no es el momento de grandes inversiones. Sino que nos toca afrontar una legislatura moderada y austera, basada en el mantenimiento de todos los servicios que tenemos, haciendo frente al día a día. Por ello, nuestros compromisos son terminar los proyectos que tenemos iniciados. Es

decir, las obras del Ayuntamiento y de la guardería que se está construyendo, gracias a un convenio urbanístico que se firmó en el año 2006 cuando se hicieron las nuevas normas urbanísticas. Y de forma paralela a estos proyectos seguir pavimentado en función de los recursos las calles del pueblo. Lo ideal sería una o dos calles por año, pero esto dependerá de hasta donde llegue el presupuesto".

**"Nuestros compromisos son finalizar las obras de la Casa Consistorial y la guardería y en función de los recursos económicos que queden realizar alguna pavimentación"**

### CON EL ALCALDE

RICARDO PÉREZ ARRIBAS



**"Es una labor muy enriquecedora"**

En los primeros meses de su segunda legislatura como alcalde de la tranquila localidad segoviana de Otero de Herreros, Ricardo Pérez Arribas, asegura estar agradecido a sus vecinos por el respaldo obtenido en las últimas elecciones y contento con su labor al frente de la Alcaldía de su pueblo, pues es una tarea que le enriquece mucho como persona.

"Es una labor muy grata a nivel personal porque por un lado aprendes muchos y adquieres mucha experiencia y por otro lado es satisfactorio el trato directo con tus vecinos y ver como se mejora tanto el pueblo como su calidad de vida. Por ello, me atrevo a afirmar que todo el mundo debería de pasar, al menos una vez en la vida por esta experiencia, tanto para conocerla desde dentro y valorarla más, como para ver los pros y los contras que conlleva", explica Pérez.

#### ¿Qué destaca del pueblo?

Sobre todo el paisaje que nos rodea, pues es digno de una visita y la tranquilidad y buen ambiente del pueblo, que lo convierte en un destino óptimo para disfrutar de un día de turismo rural, ya que tenemos una bonita iglesia, ermita y múltiples servicios de calidad.

También destacaría el carácter de los vecinos de Oteros de Herreros, porque son personas muy amables que acogen a todo el mundo con los brazos abiertos, lo que les deja un buen sabor de boca al sentirse como en casa.

Y por último, a nivel de monumentos resaltaría las ermitas de Nuestra Señora de la Adrada y San Roque y la iglesia de San Roque, Justo y Pastor. Ya que cuenta con numeroso fieles devotos en el municipio y son parte de la tradición más arraigada de Otero de Herreros.

**El Bar de la Plaza**  
 Bodega seleccionada  
 Plaza Mayor, 13 Otero de Herreros  
 Segovia Telf.: 921 48 34 28

**CARPINTERÍA ARRIBAS LÓPEZ**  
 NIETOS MARIANO ARRIBAS E HIJOS  
 Castillejos, 10 40422 OTERO DE HERREROS (SEGOVIA)  
 Telef. y Fax: 921 48 30 06

**POSADA CANALEJAS**  
 Un descanso para Reyes  
 Urbanización Canalejas Otero de Herreros  
 posadacanalejas@gmail.com Telf.: 656 81 70 95



**Ayuntamiento de Otero de Herreros**  
 PAISAJE, CULTURA, PATRIMONIO